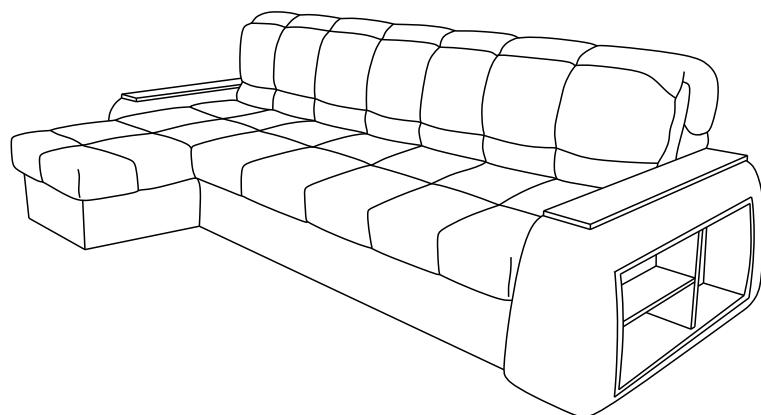
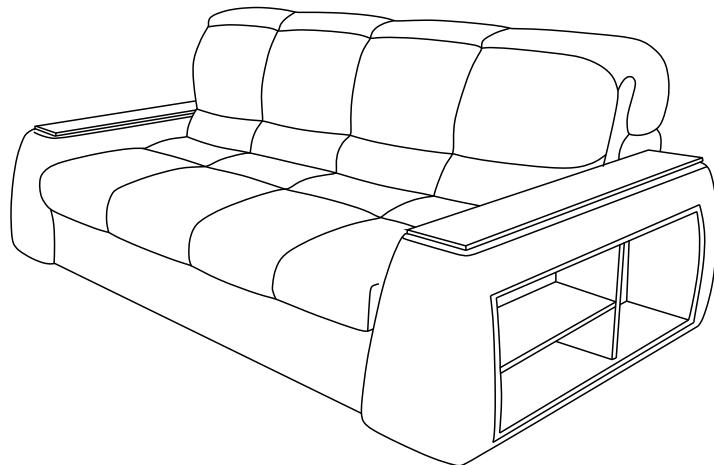


# Sunset Nova

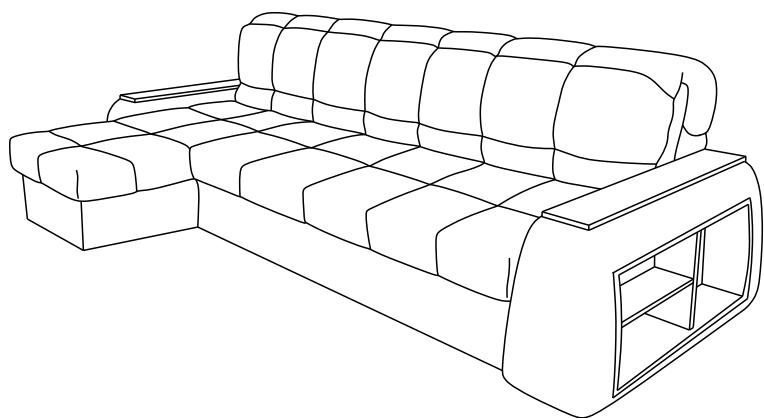
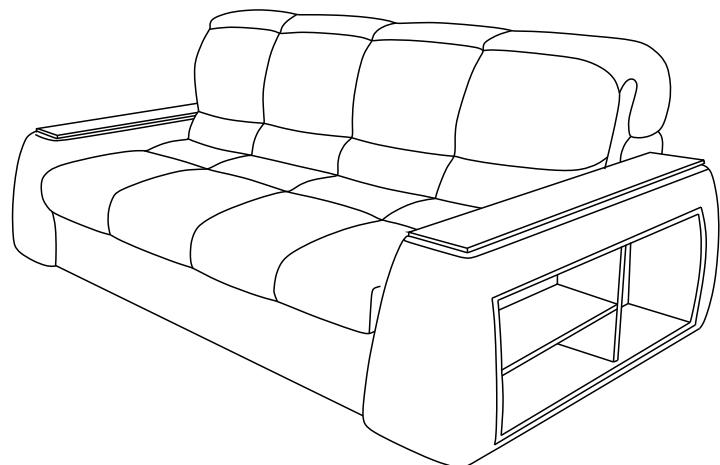
UK  
CY  
ES  
PT  
LV  
EE  
RO



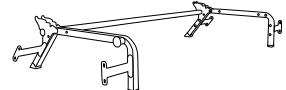
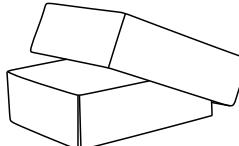
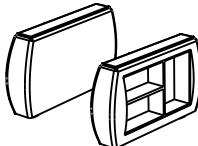
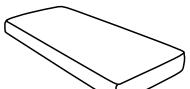
Sleep.8

# Sunset Nova

## Assembly Instructions Sunset Nova Convertible Sofa Bed

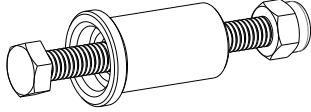
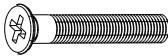
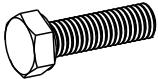


Sleep.8

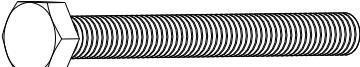
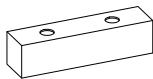
Package	Sofa module	Part no.	Description	Quantity
<b>Package No. 1</b> 		<b>D</b>	<b>Folding mechanism with linen basket</b>	
		<b>D</b>	<b>Folding mechanism support</b>	
		<b>D</b>	<b>Backrest</b>	
		<b>D</b>	<b>Rail</b>	
		<b>D</b>	<b>Quilted sofa cover</b>	
			<b>Package with fittings</b>	
			<b>Sofa certificate, assembly instructions, sofa frame fabric sample, name plate</b>	
<b>Package No. 2</b> 		<b>D</b>	<b>Armrest (depending on the order - with or without shelving)</b>	
<b>Package No. 4 (additional option for chaise sofa orders)</b> 		<b>D</b>	<b>Chaise end</b>	
		<b>D</b>	<b>Chaise end cushion (two parts)</b>	
		<b>D</b>	<b>Chaise end cover</b>	
			<b>Package with fittings</b>	
			<b>Sofa certificate, assembly instructions, fabric sample, name plate</b>	
<b>(Sofa is not included in the package)</b>		<b>D</b>	<b>Sofa bed mattress</b>	
<b>(Sofa is not included in the package)</b>		<b>D</b>	<b>Chaise end mattress</b>	

## List of fittings

UK

Component part	Part no.	Description	Quantity
	DF42	<b>Washer 8</b>	4
	DF02 DF15 DF16	<b>Bolt M6*65 Plastic sleeve Nut M6 (Self-Locking)</b>	2
	DF11	<b>Countersunk screw M6*30</b>	3
	DF31	<b>Spring with hooks</b>	2
	DF56	<b>Bolt M8*30</b>	8
	DF06	<b>Bolt M8*45</b>	4

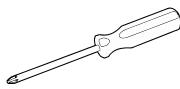
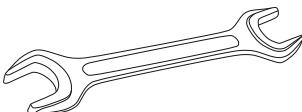
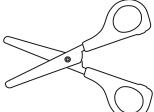
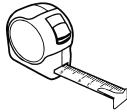
## List of fittings for chaise end

	Df09	<b>Bolt M8*80</b>	12
	Df19	<b>Flange nut M8</b>	6
	Df42	<b>Washer 8</b>	14
	Df74	<b>Chaise end attachment block</b>	4
	Df30	<b>Chaise end spring (only for small chaise end)</b>	2

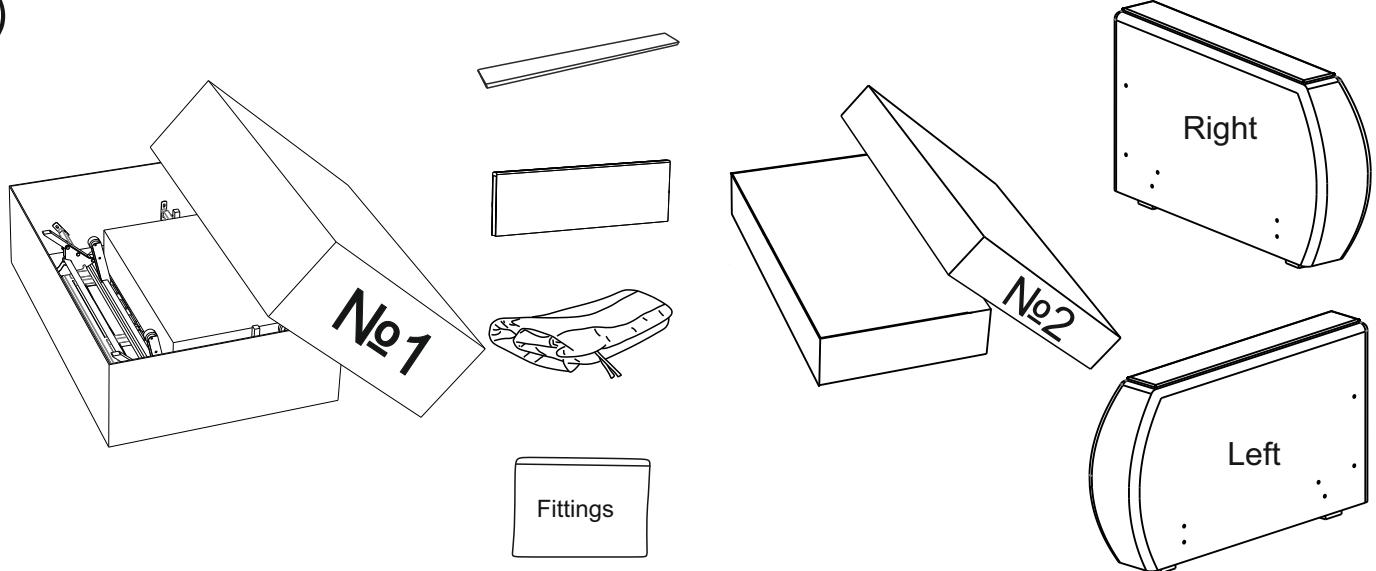
**Before assembly:**

- 1) Check the package's component parts for any breakages or visible defects! Claims concerning damage will only be processed if there are NO signs of attempted assembly.
- 2) Keep all packaging and instructions until assembly is complete! If, during assembly, parts are found to be missing or damaged, make sure to keep the package until a company representative is dispatched to your location.
- 3) Check the number of parts and fittings against the list. The manufacturer reserves the right to make structural changes to the product, and to replace fittings and metal components with equivalents, which have no negative impact on the product's appearance or function. In the case of missing or damaged fittings, circle the number of the missing item and inform the store to receive a replacement.
- 4) Follow the assembly instructions in this document! If the instructions for assembly and use are not followed, the manufacturer's warranty obligations are withdrawn.
- 5) Install the bed on a level floor surface! On uneven floors, the bed's folding mechanism may not work properly or the product may become deformed. It is best to assemble away from a carpet, as this can hinder the folding mechanism.
- 6) Do not assemble the sofa alone. Two people are required. Move all the component parts carefully and avoid pulling them forcefully. Lay everything down carefully so that the fittings do not fall on or hit anything!
- 7) Only raise furniture and its component parts a little off the ground when moving them around. This will help prevent distortions and breakages.
- 8) Whilst assembling, be sure to grease the folding mechanism as detailed in the instructions! This will help prevent squeaking noises. Repeat greasing and tighten obviously loose nuts and bolts at least every 6 months.

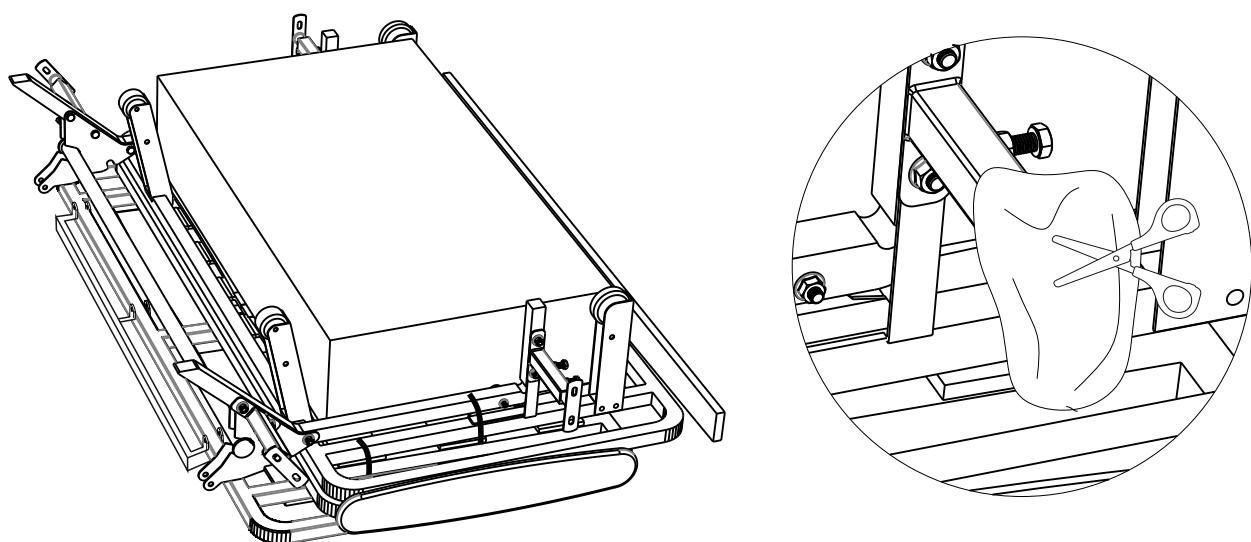
**For assembly you will need:**

	<b>Phillips-head screwdriver</b>
	<b>Open-ended spanner #13 x1</b> <b>Open-ended spanner #10 x2</b>
	<b>Scissors</b> <b>(To avoid damaging the product, do not use a knife when unboxing)</b>
	<b>Silicone spray</b>
	<b>Paper towels</b>
	<b>Tape measure</b>

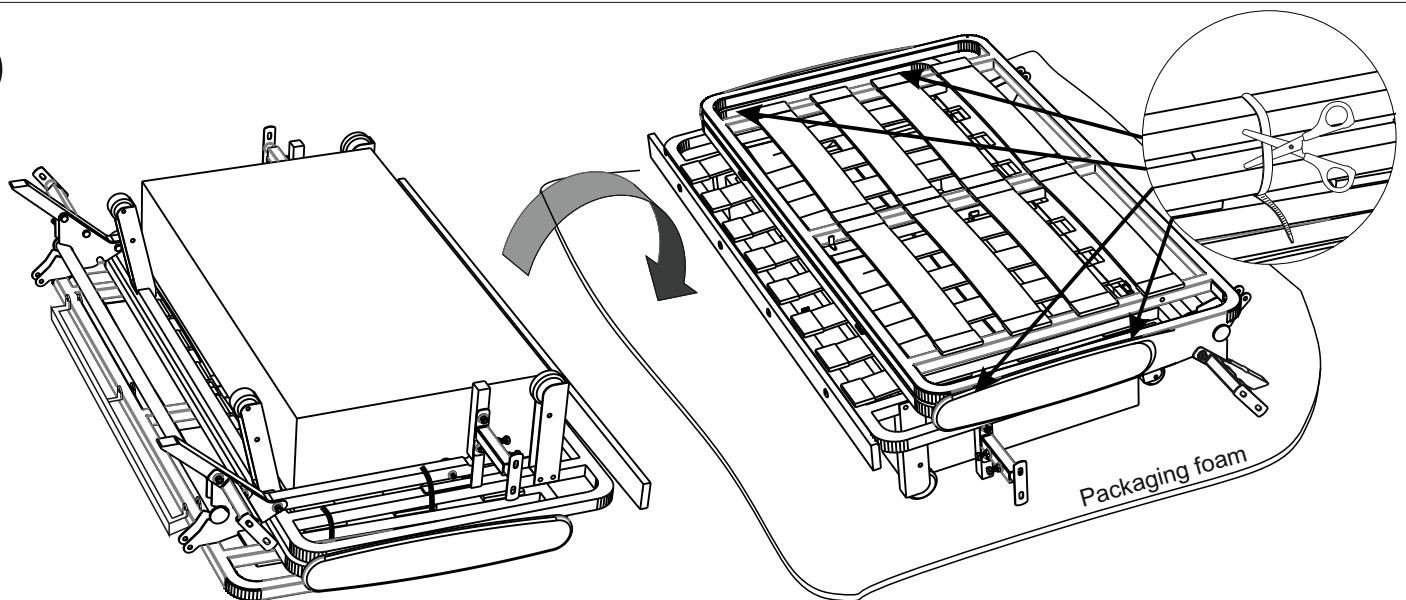
1)



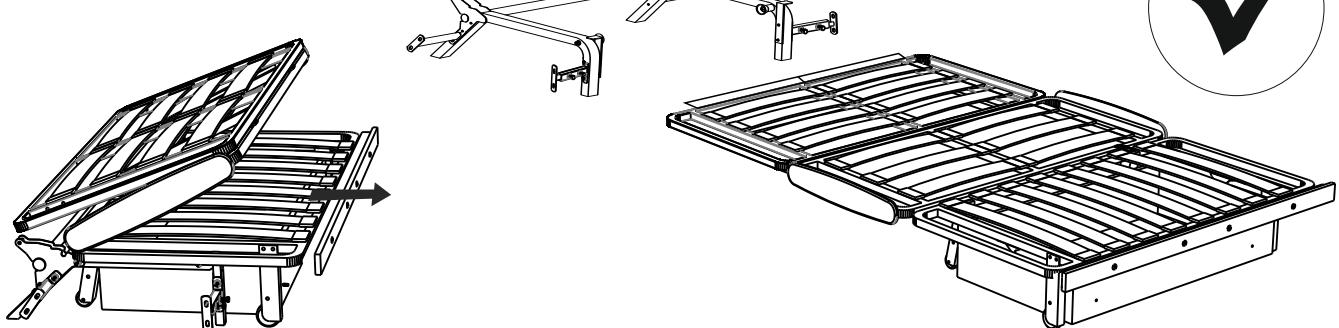
2)



3)

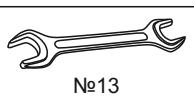
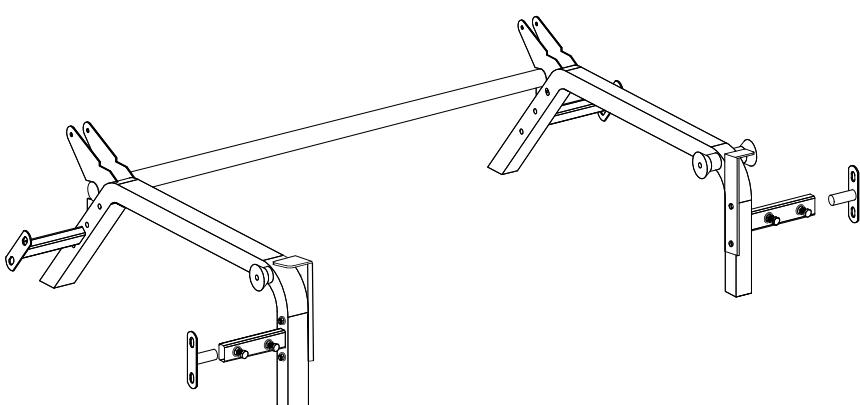
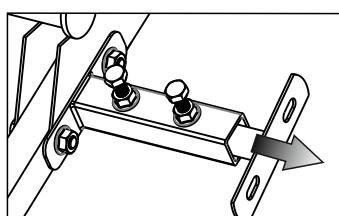
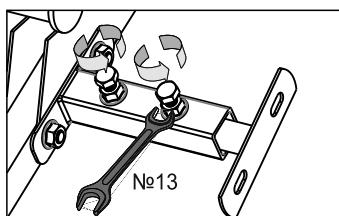


4)

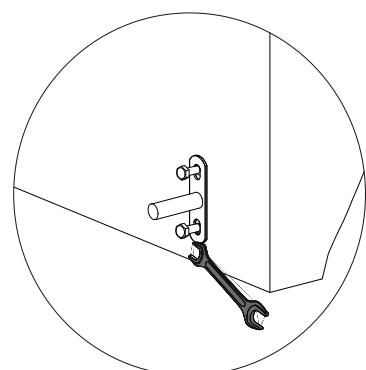
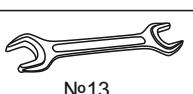
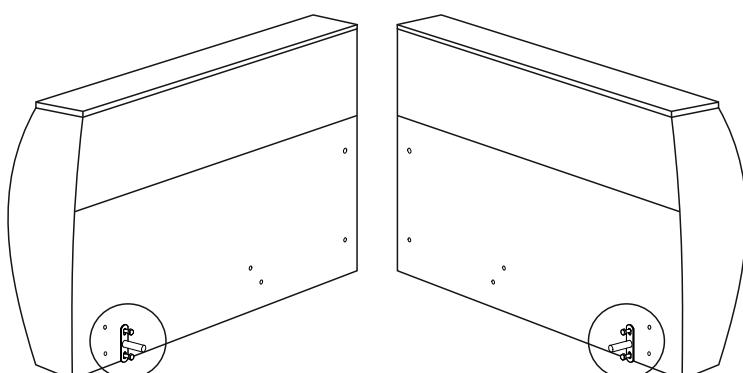


**Remove the frame from the base**

5)



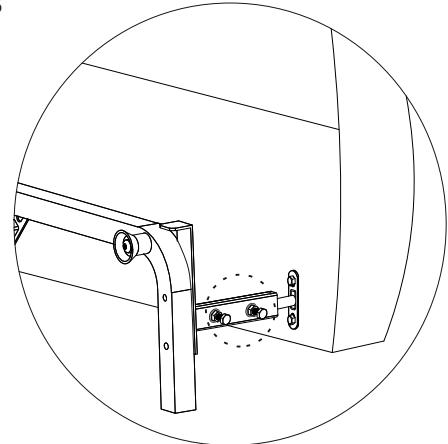
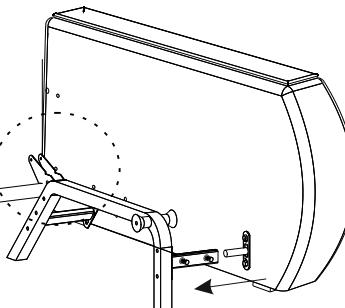
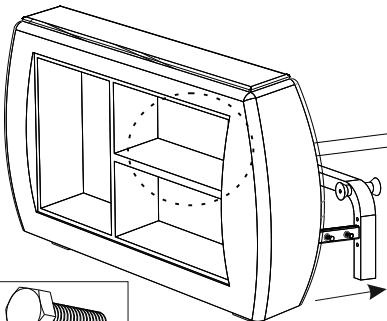
6)



**To assemble a straight sofa**

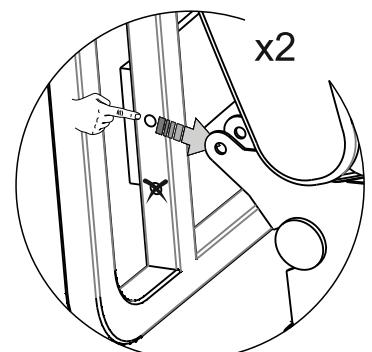
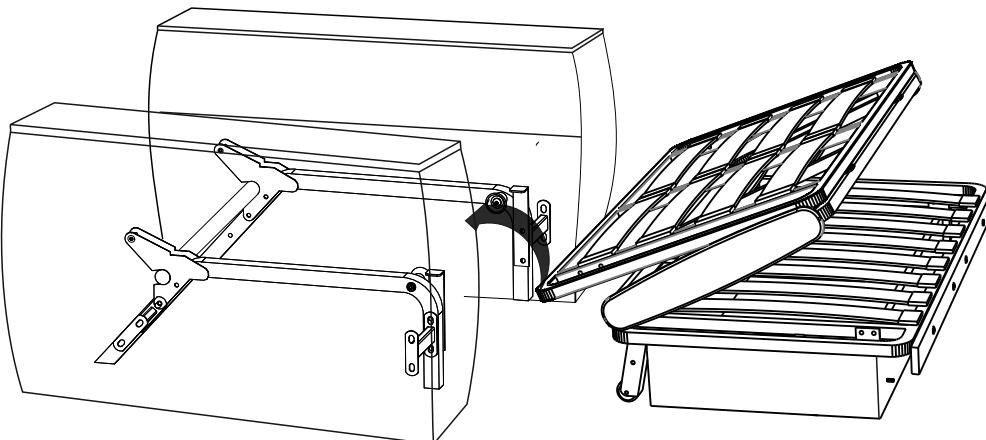
**Do not tighten the bracket bolts**

7)

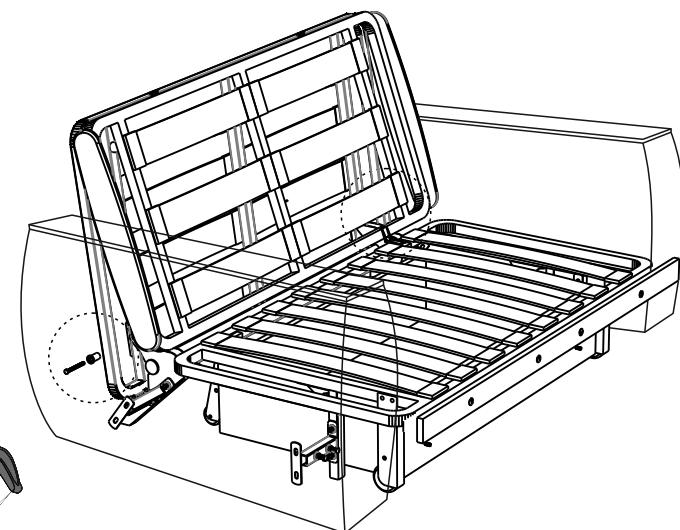
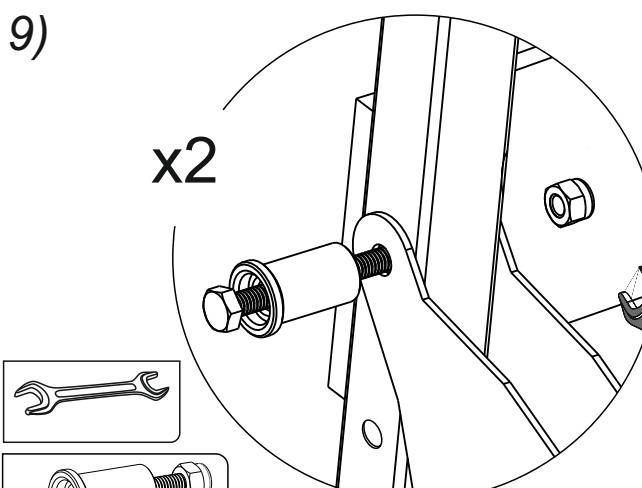


**Tighten the rear brackets.  
Do not tighten the front bracket bolts.**

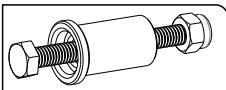
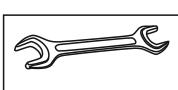
8)



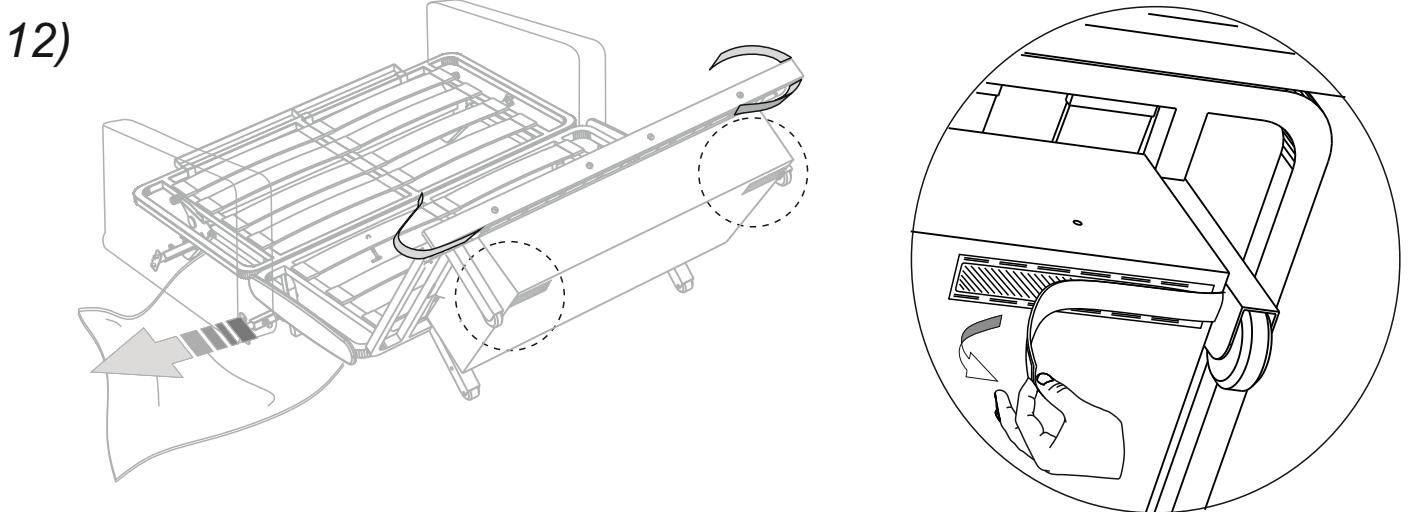
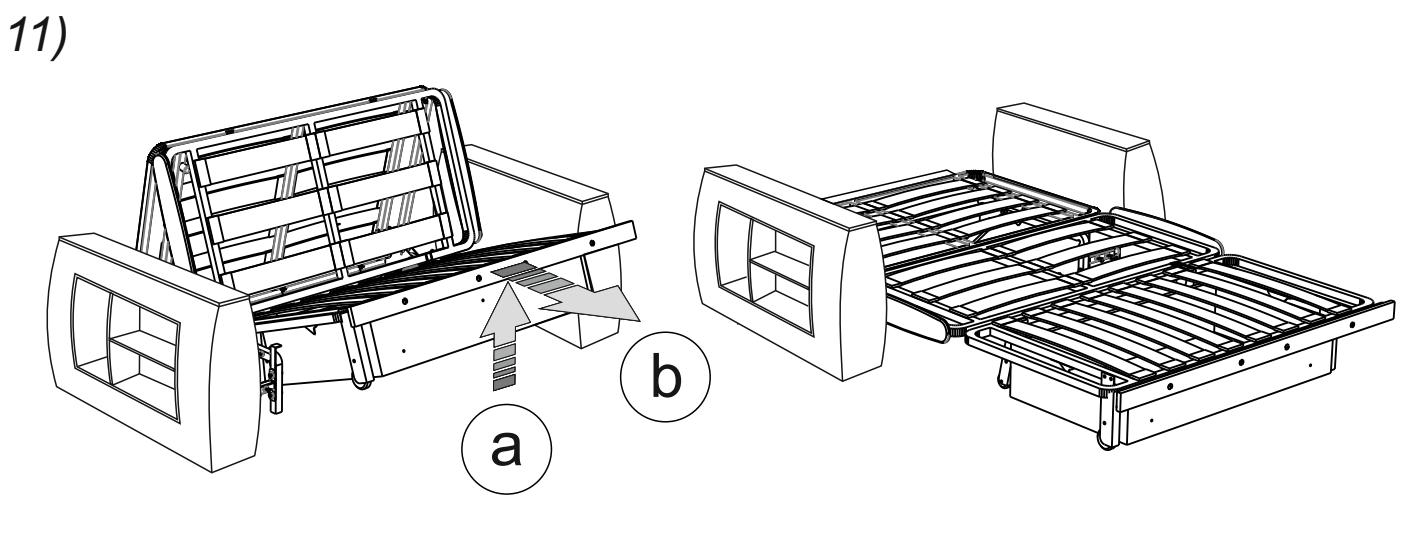
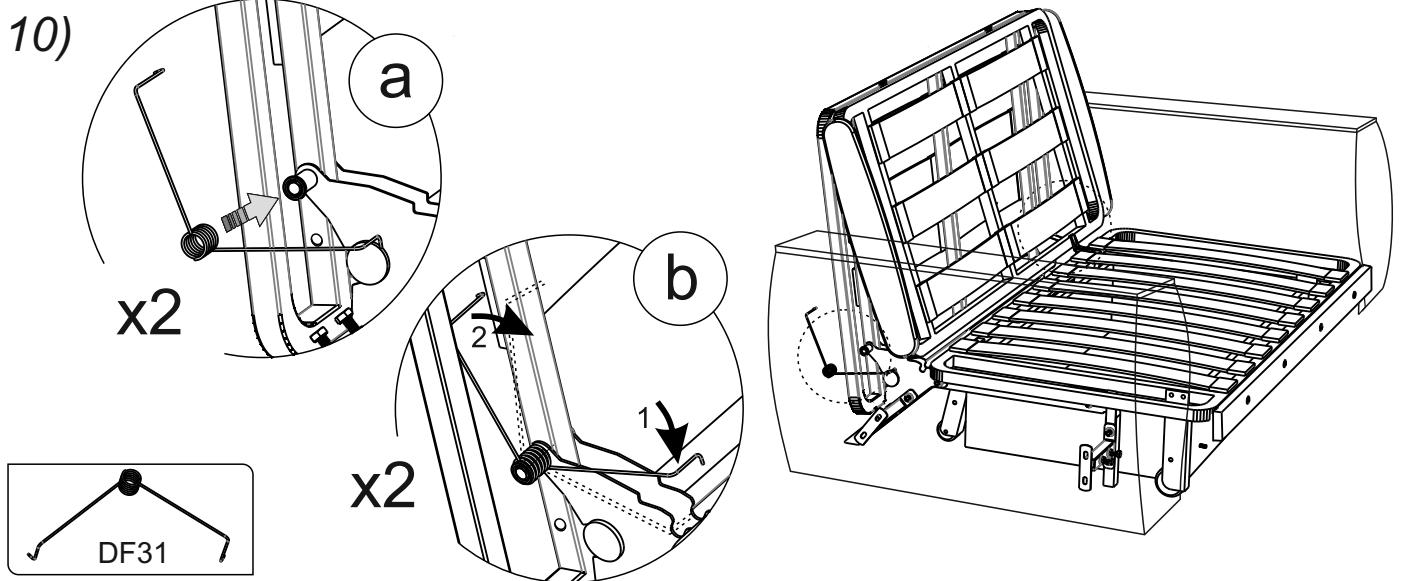
9)



**Do not tighten  
them too much**

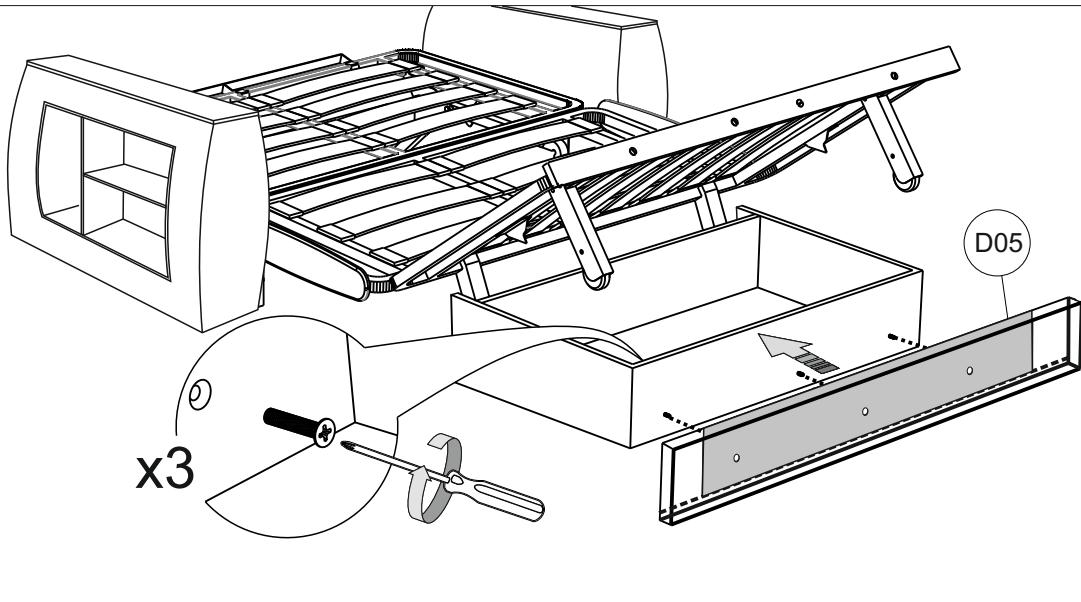


**DF02 DF15 DF16**

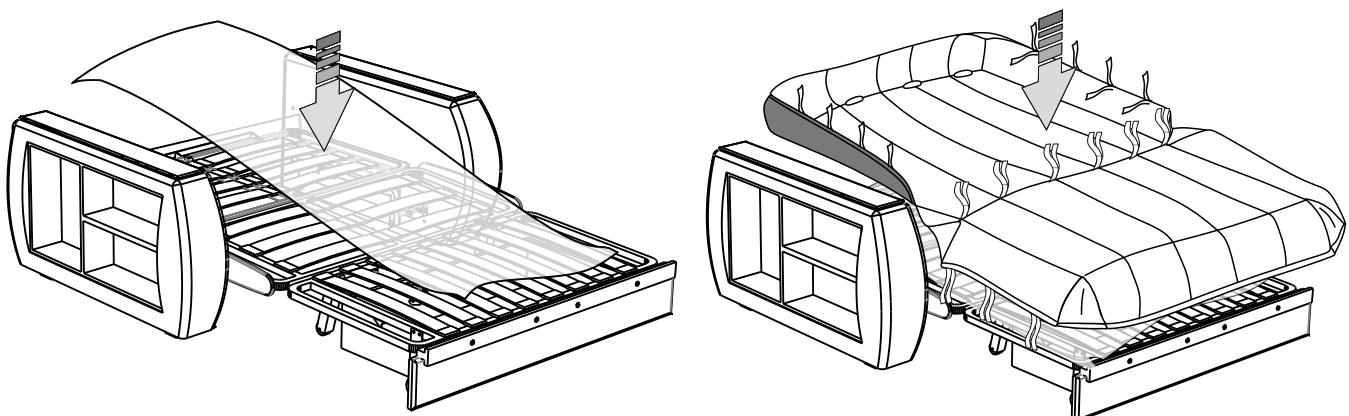


**Take away the packaging foam  
Attach the velcro straps to the slats**

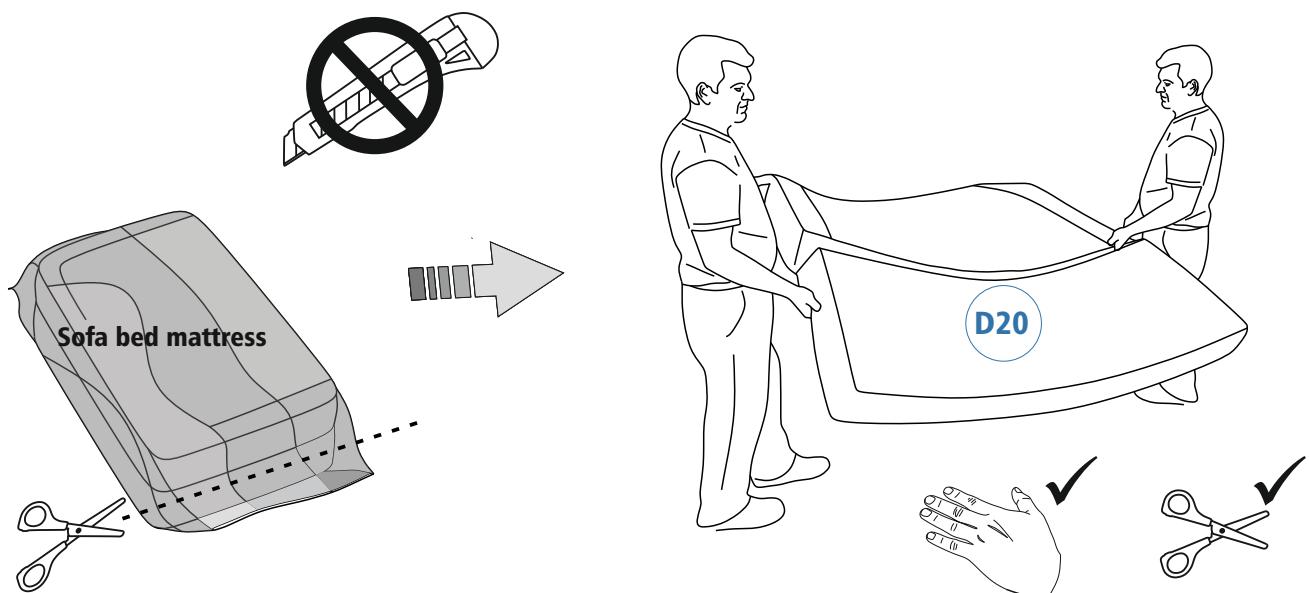
13)



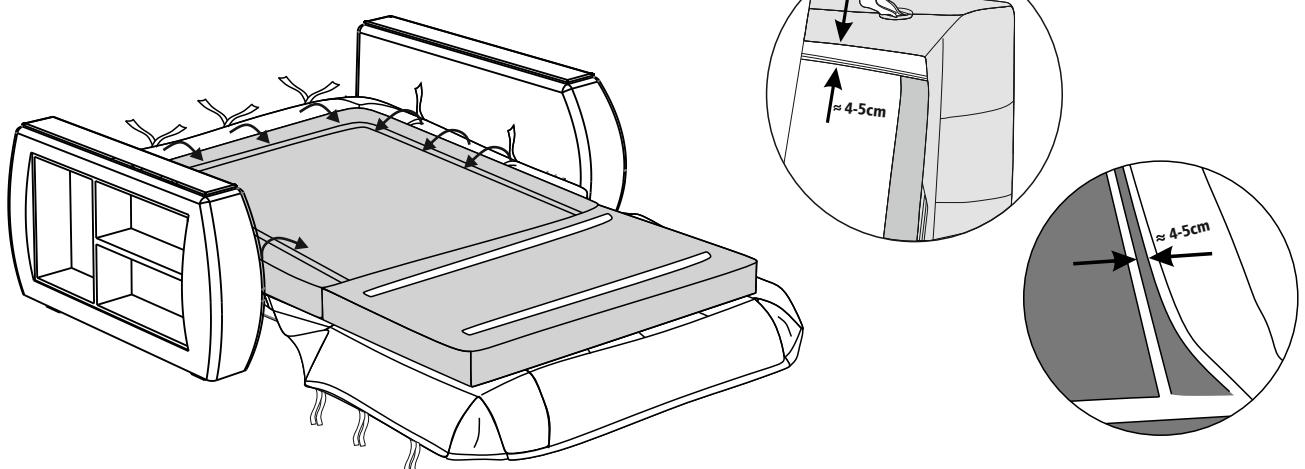
14)



15)

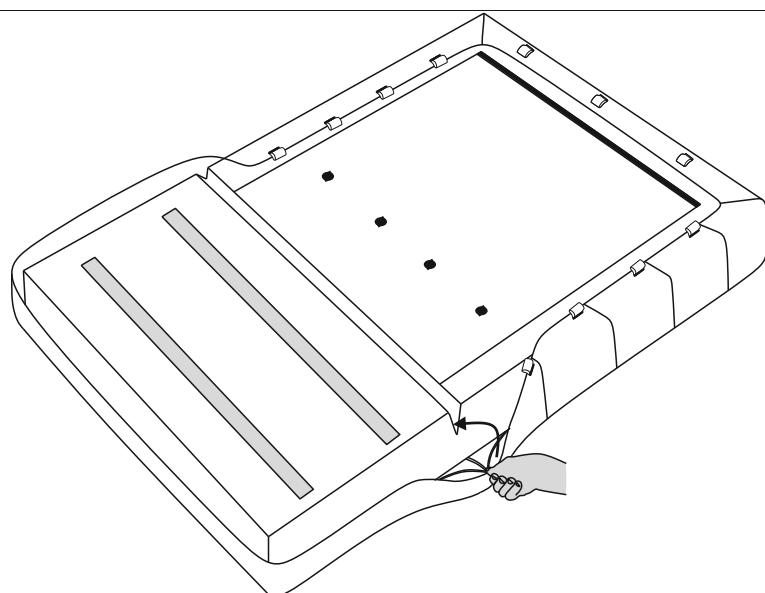


16)



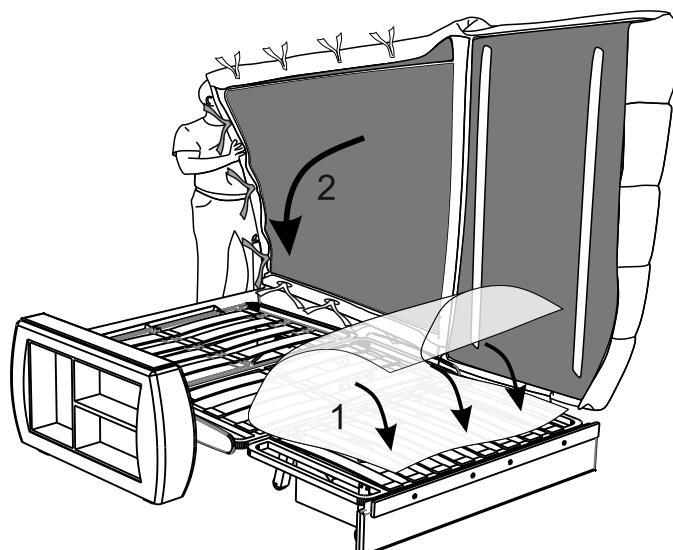
The straps feed through the holes in the cover in the headboard

17)

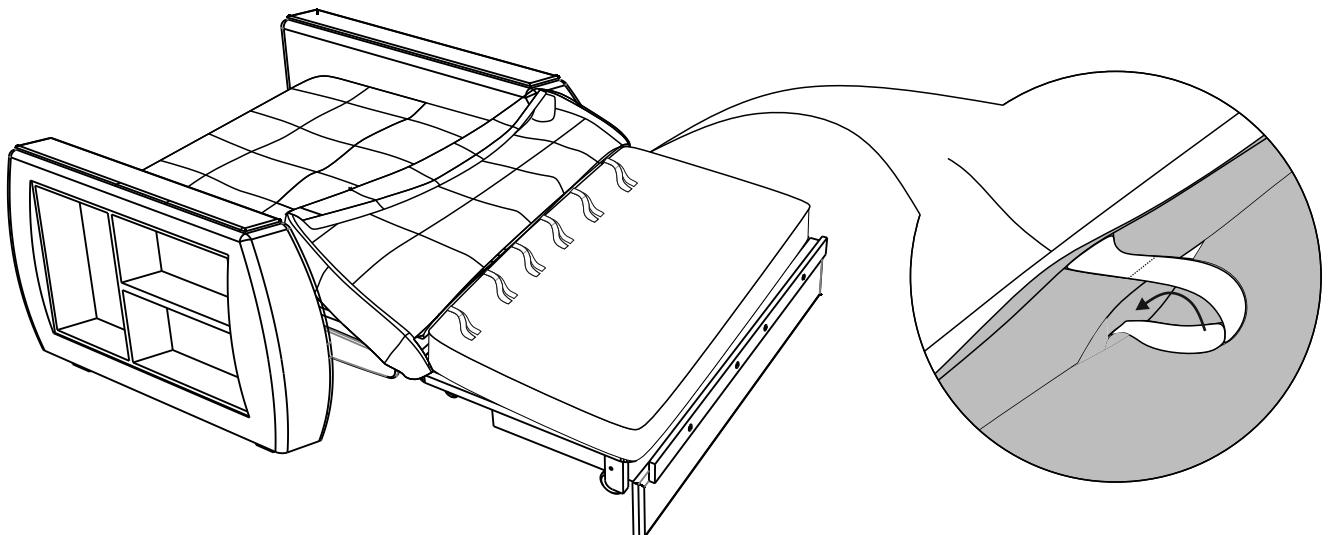


Connect the seam between the cover and mattress

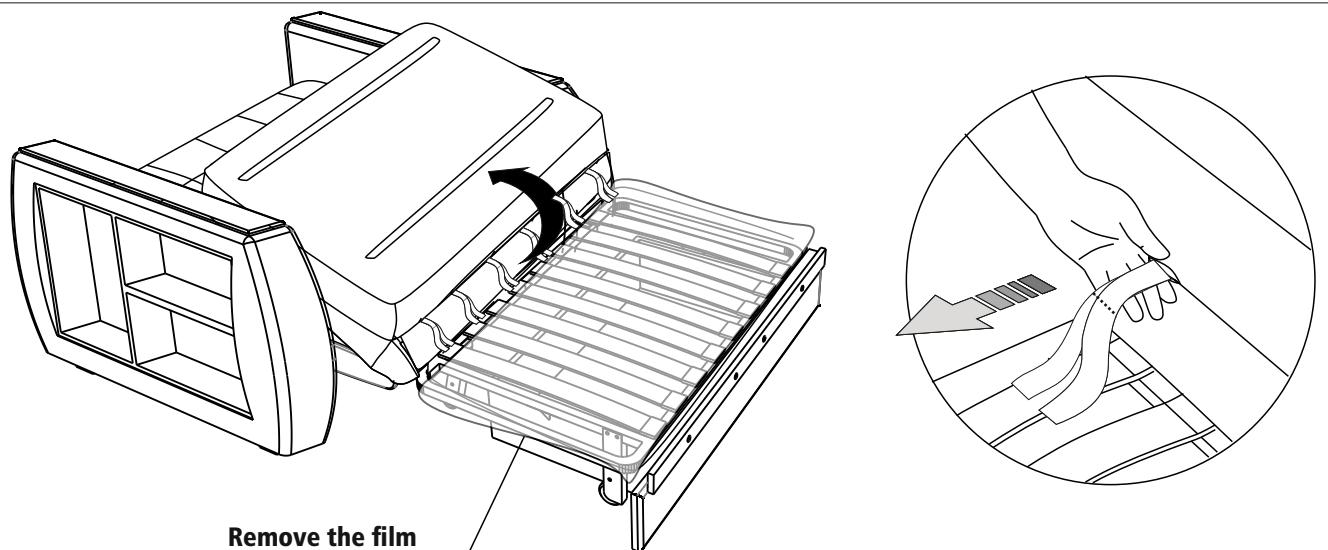
18)



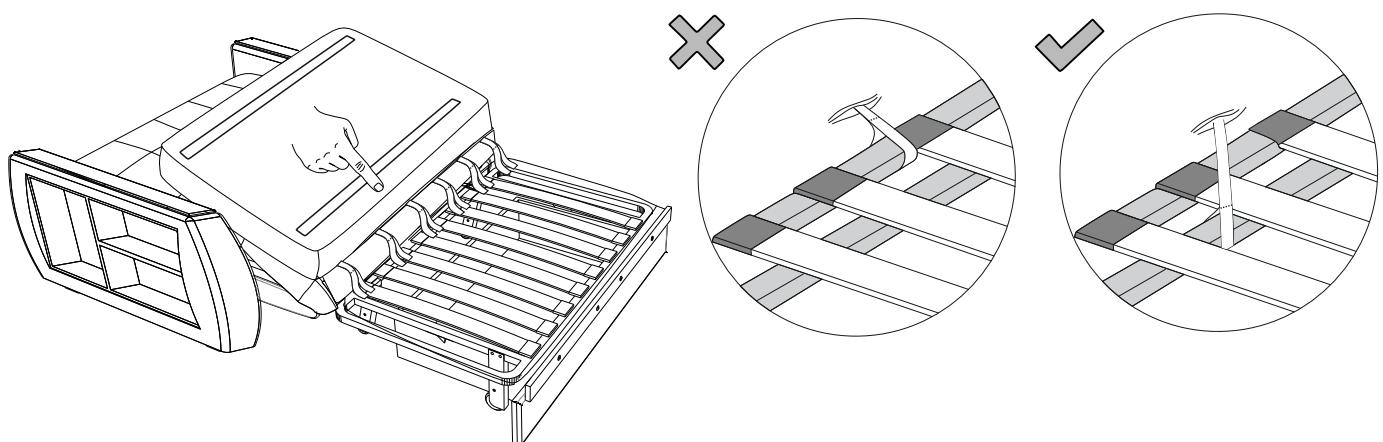
19)



20)

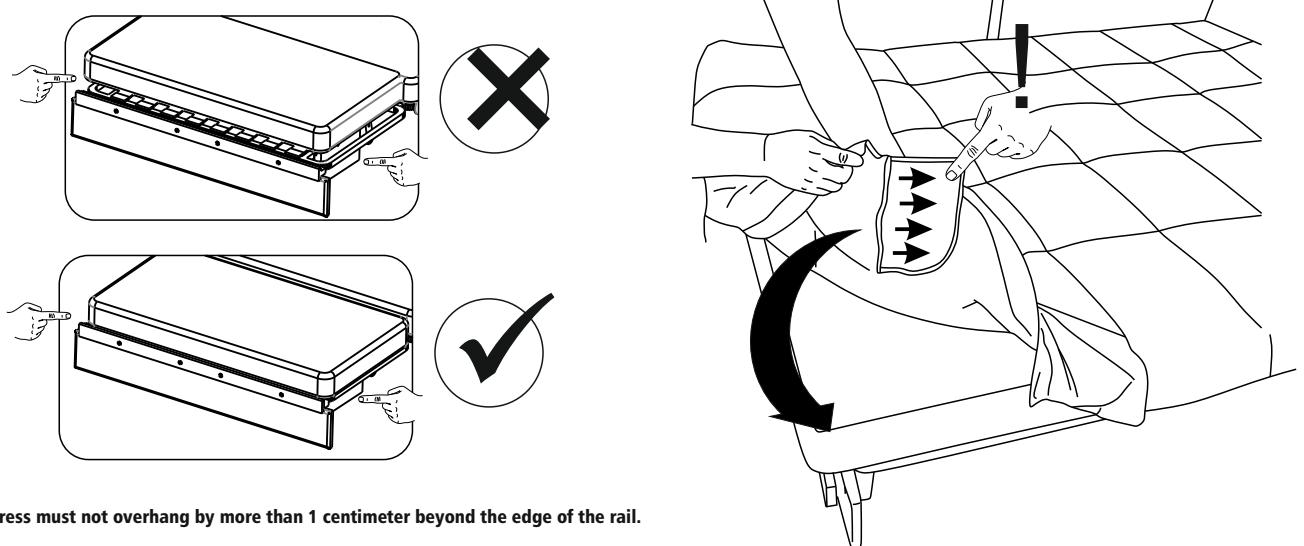


21)

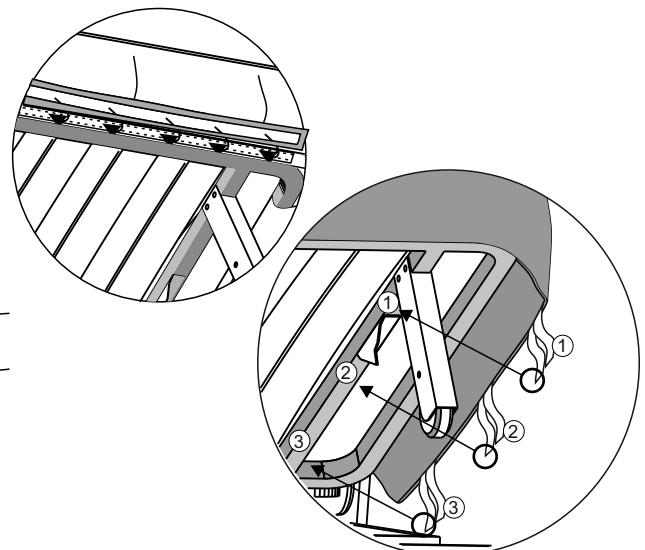
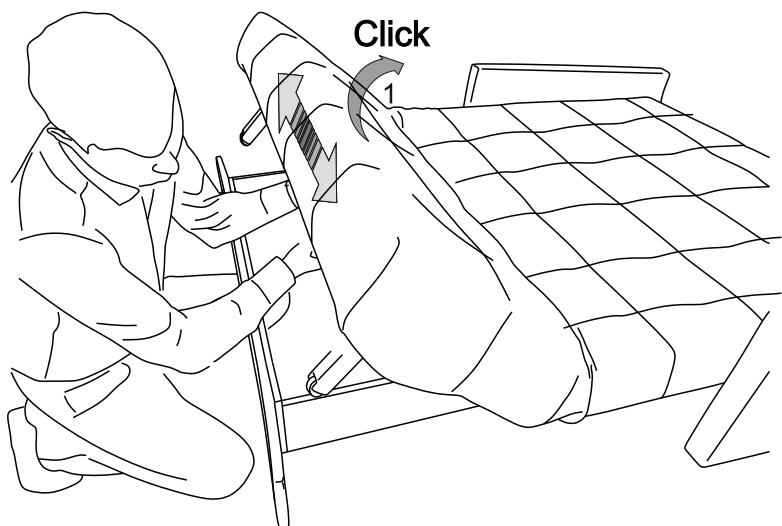


**Incorrectly secured tags will lead to the mattress becoming skewed on the product**

22)

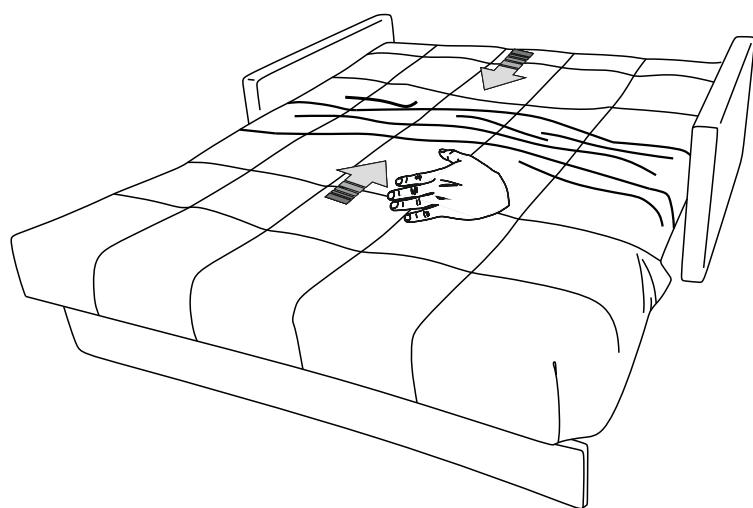


23)



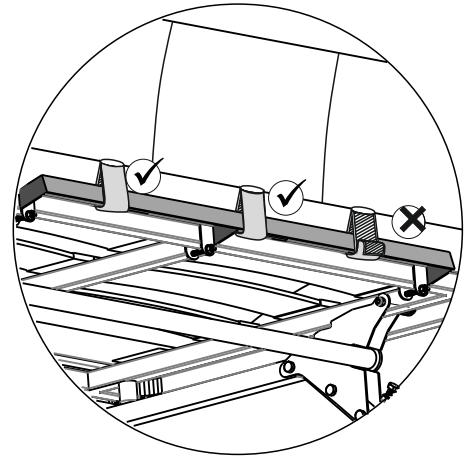
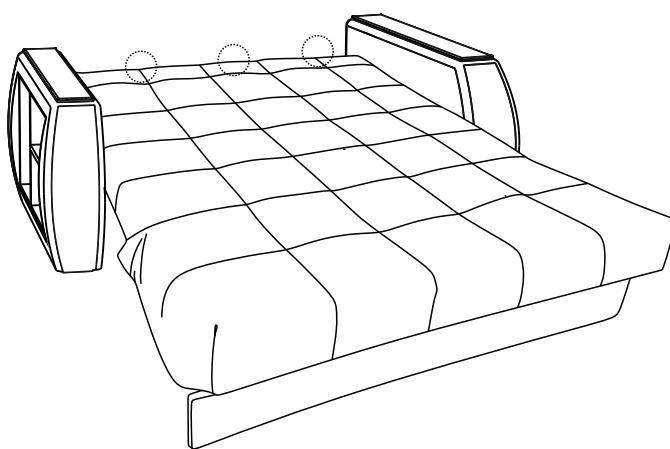
\*The circumference of the strap forms a complete ring

24)

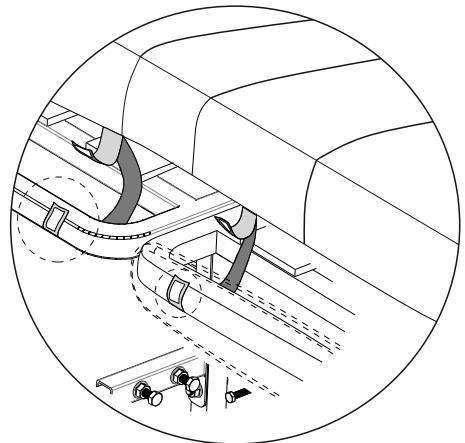
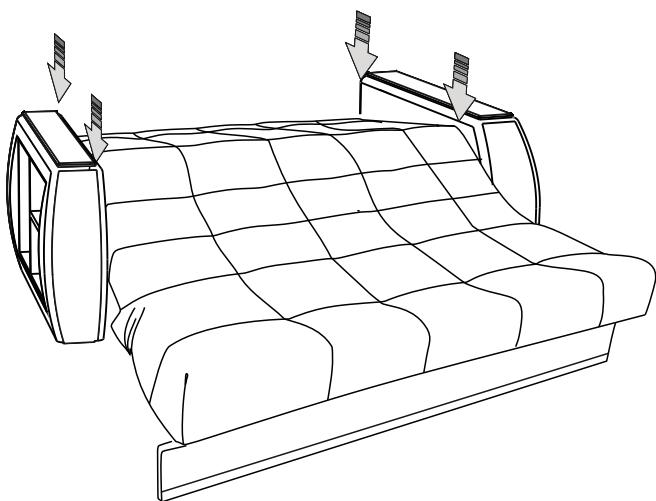


To make folding the sofa easier, gather any excess fabric to the middle of the bed, where the backrest bends.

25)

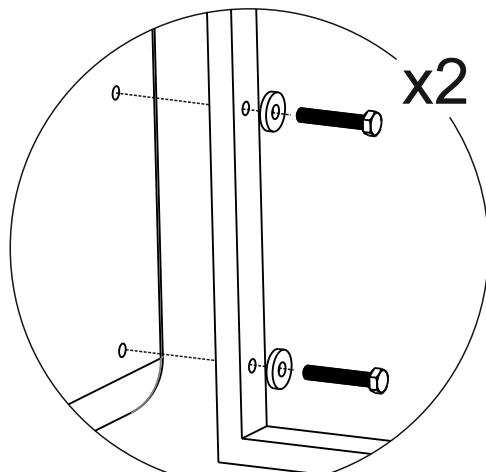
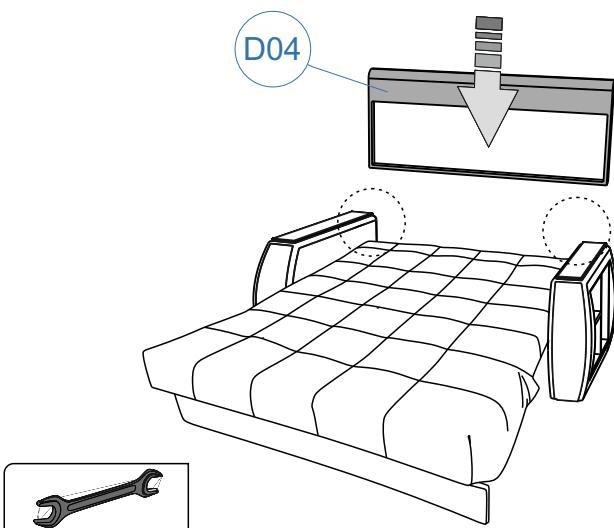


26)



**Move the sofa to a half-folded position.  
When securing, the straps should be tightened as much as possible.**

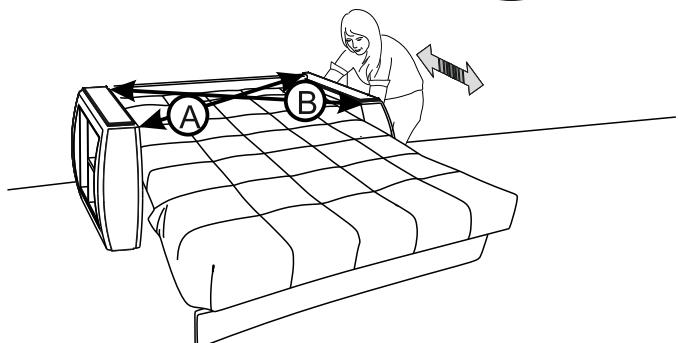
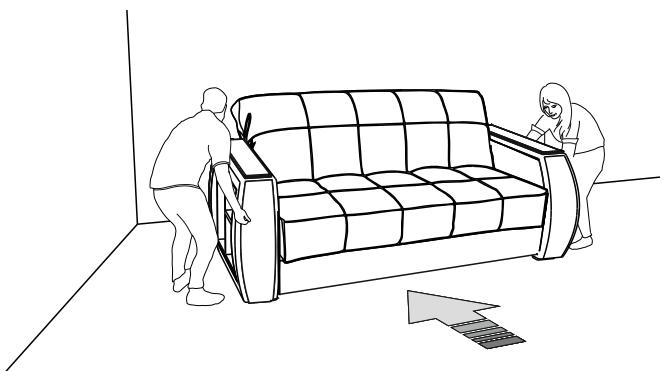
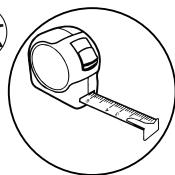
27)



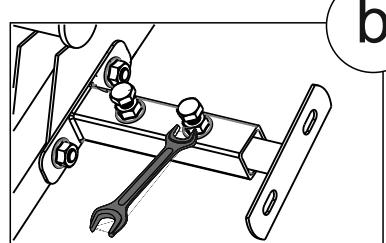
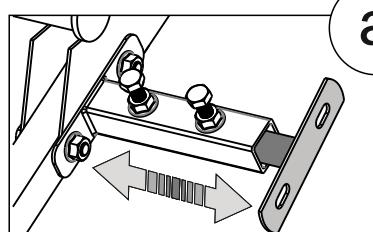
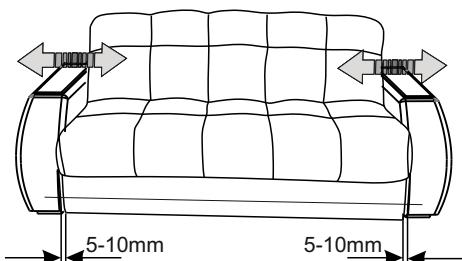
If you have a chaise sofa, now look at the assembly of a corner sofa.

28)

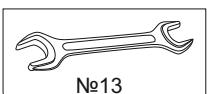
A ≈ B 



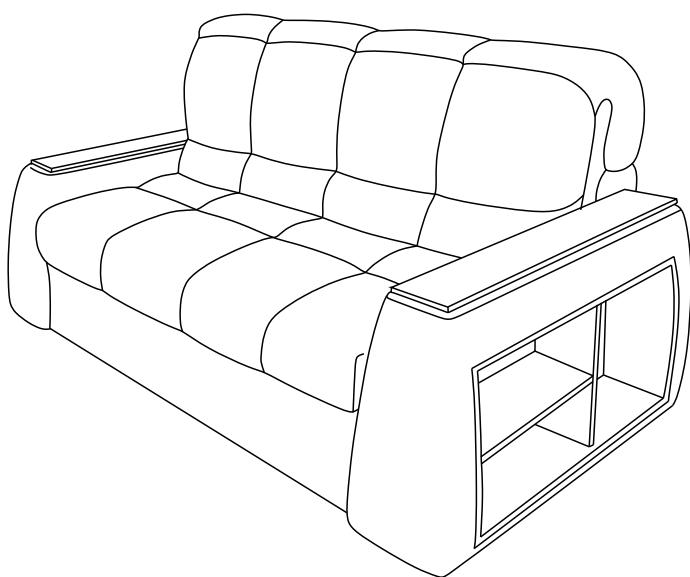
29)



Tighten!

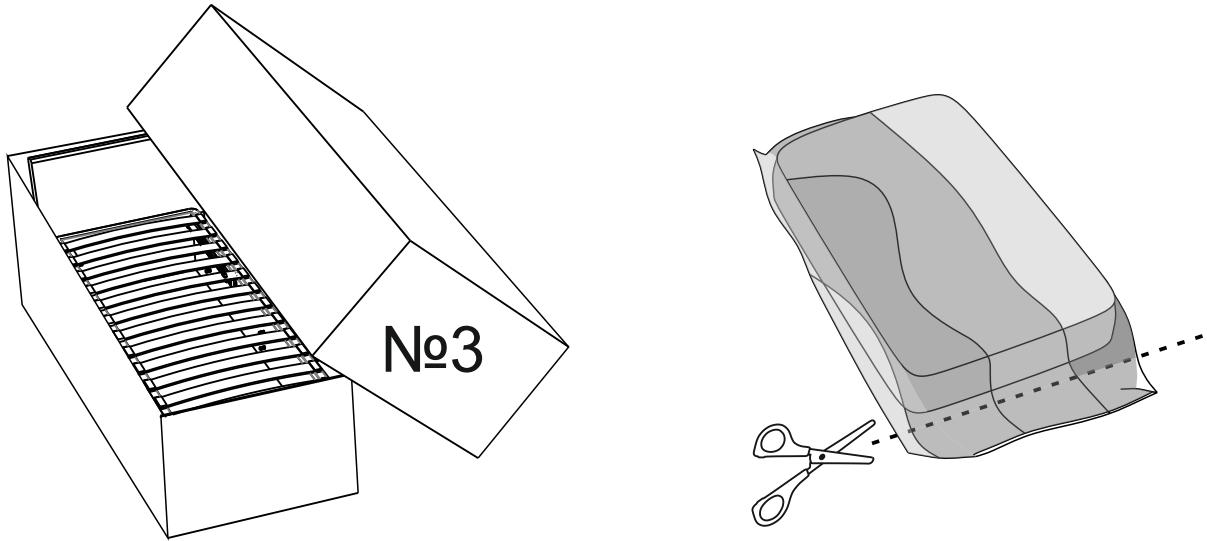


30)

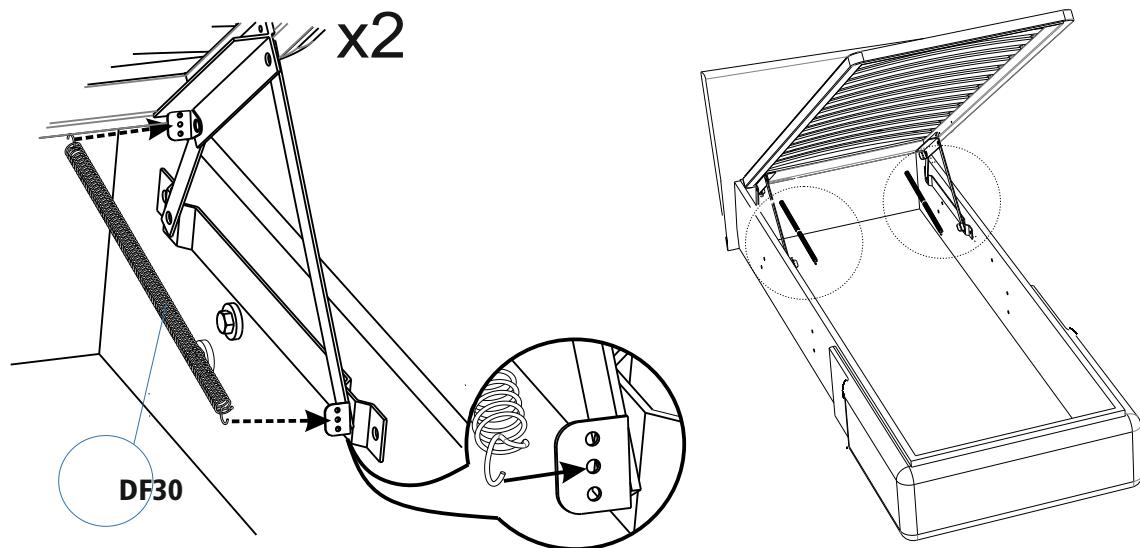


## Assembly of a corner sofa

31)

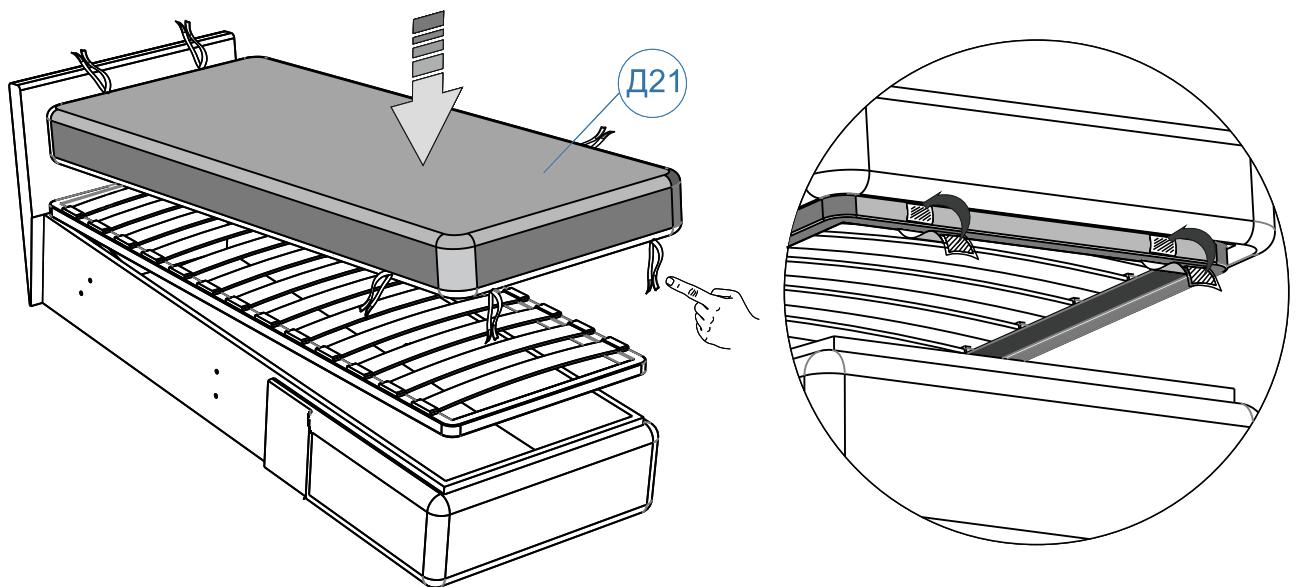


32)

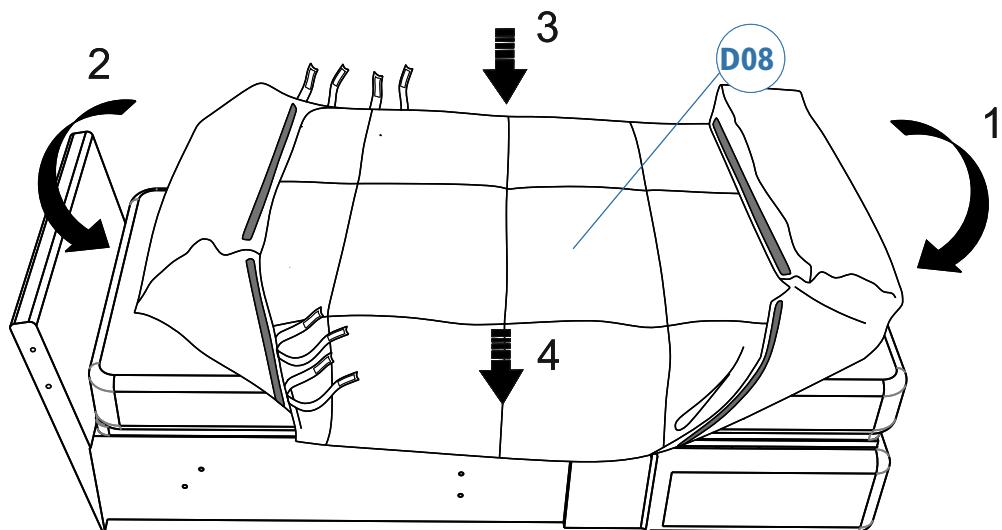


The springs are only installed on the small chaise end

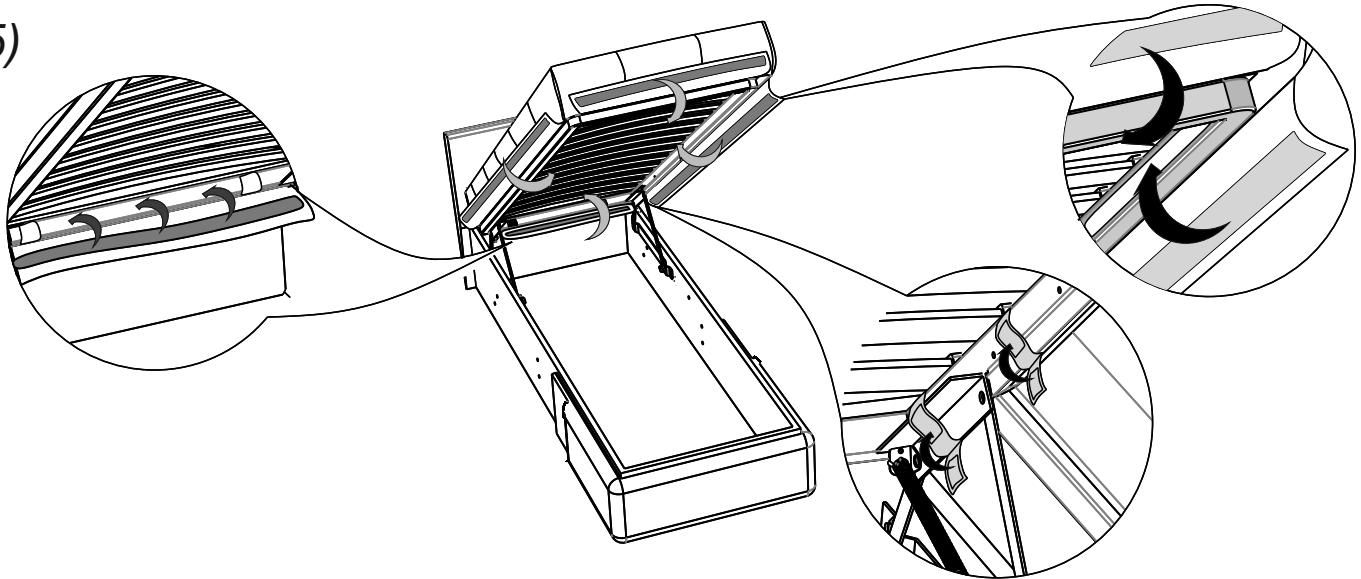
33)



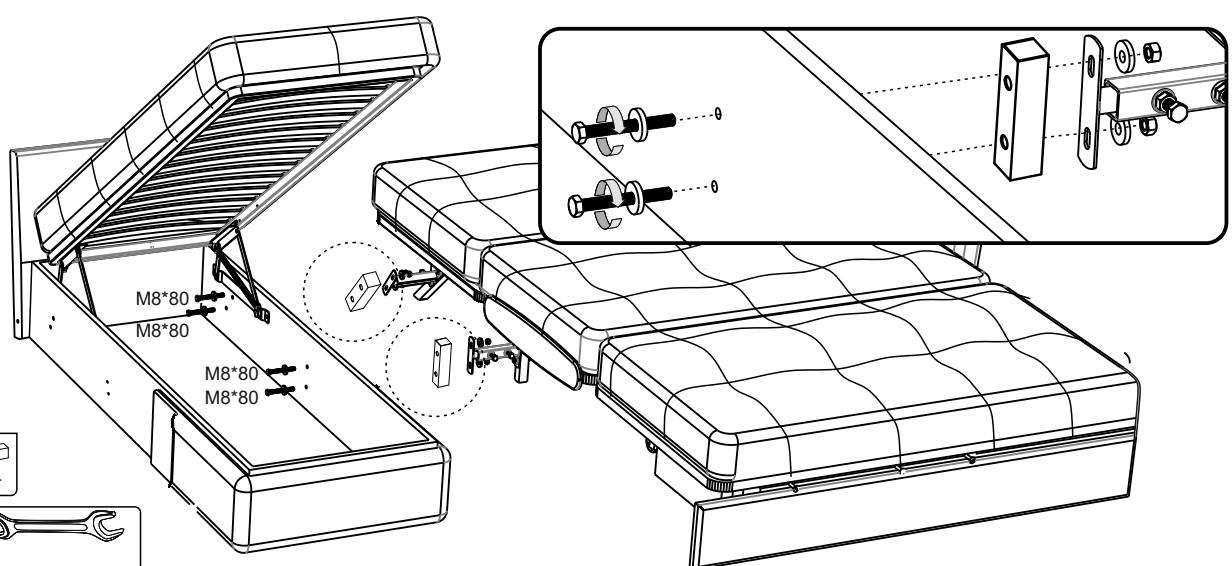
34)



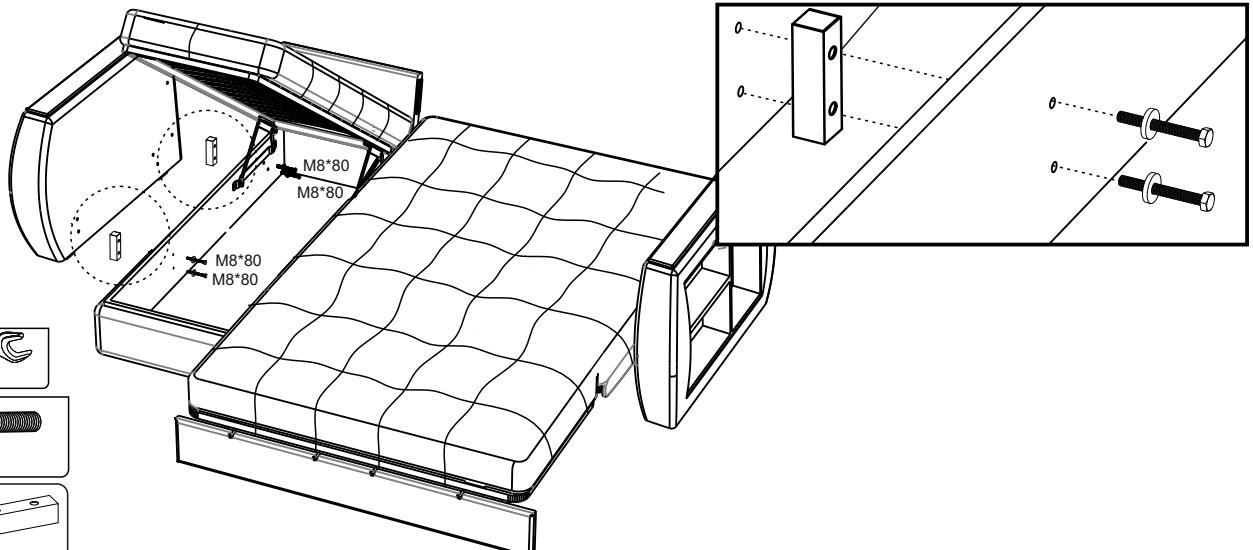
35)



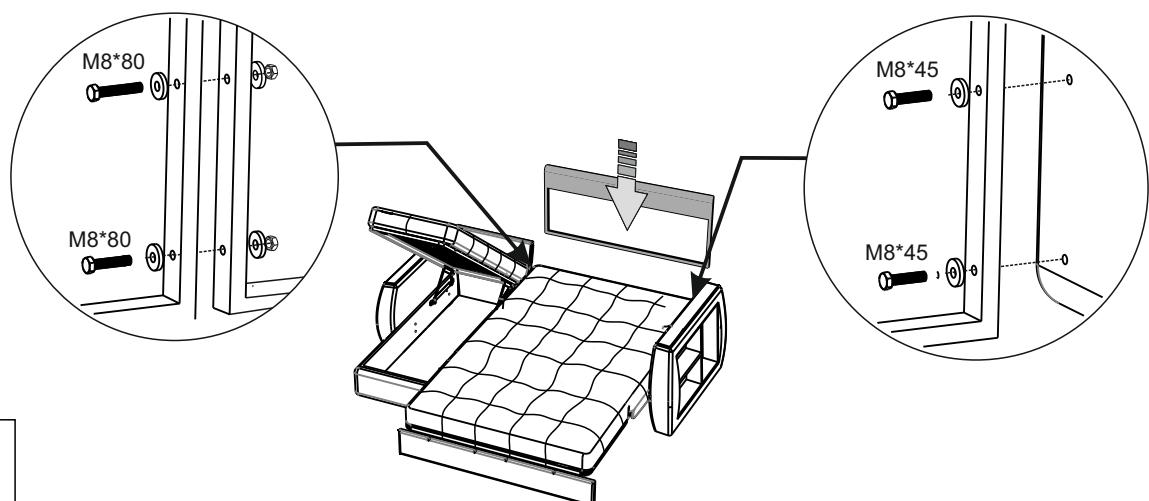
36)



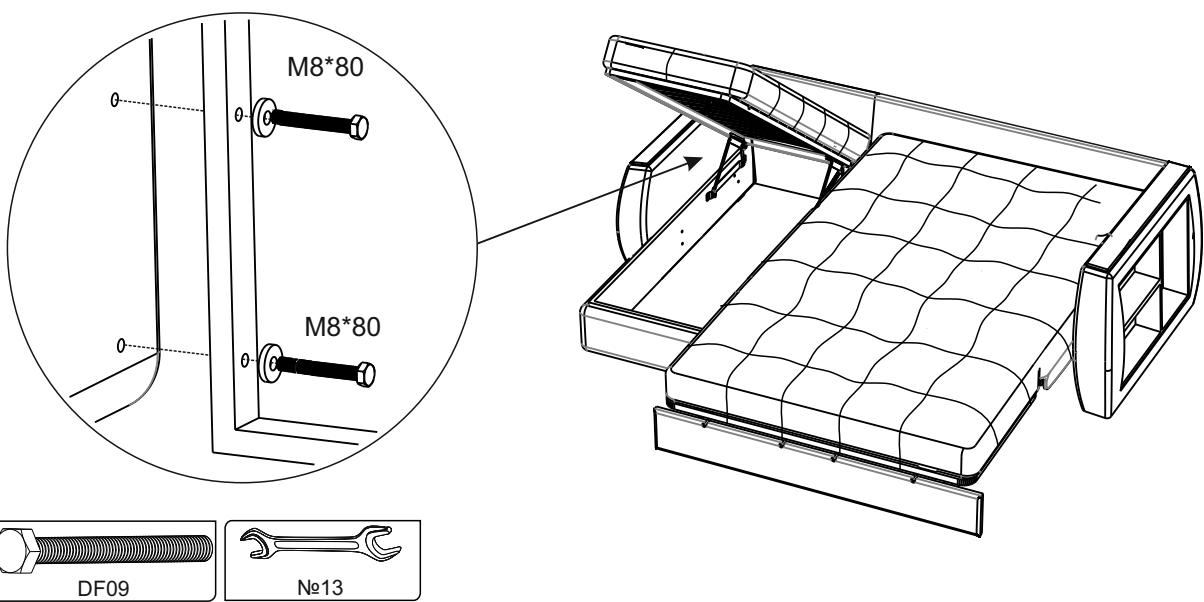
37)



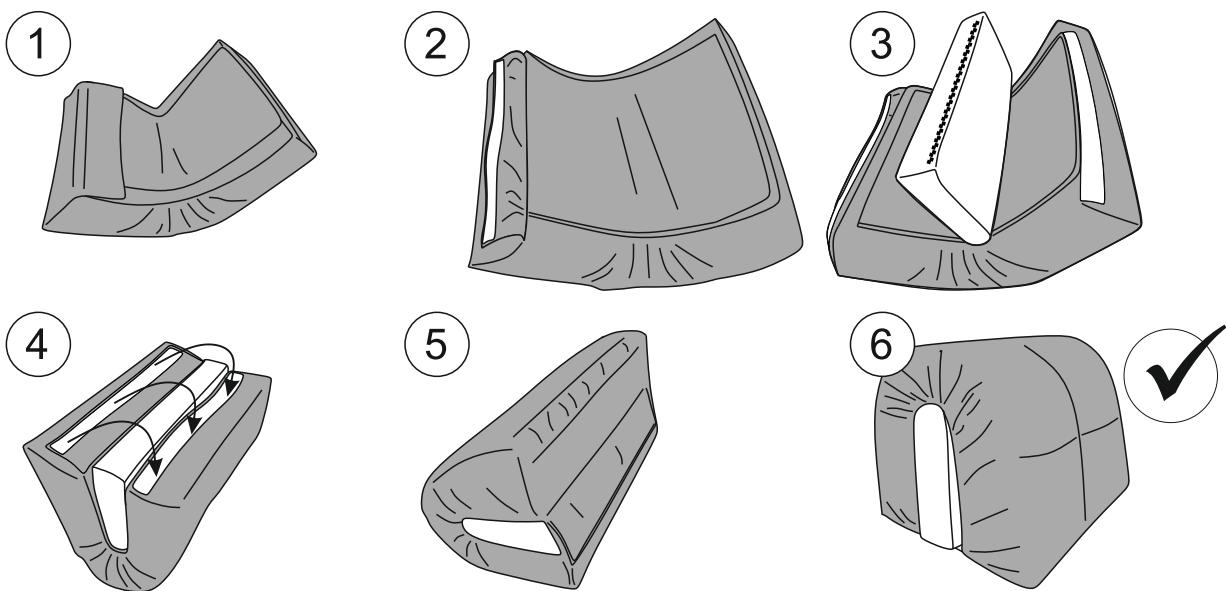
38)



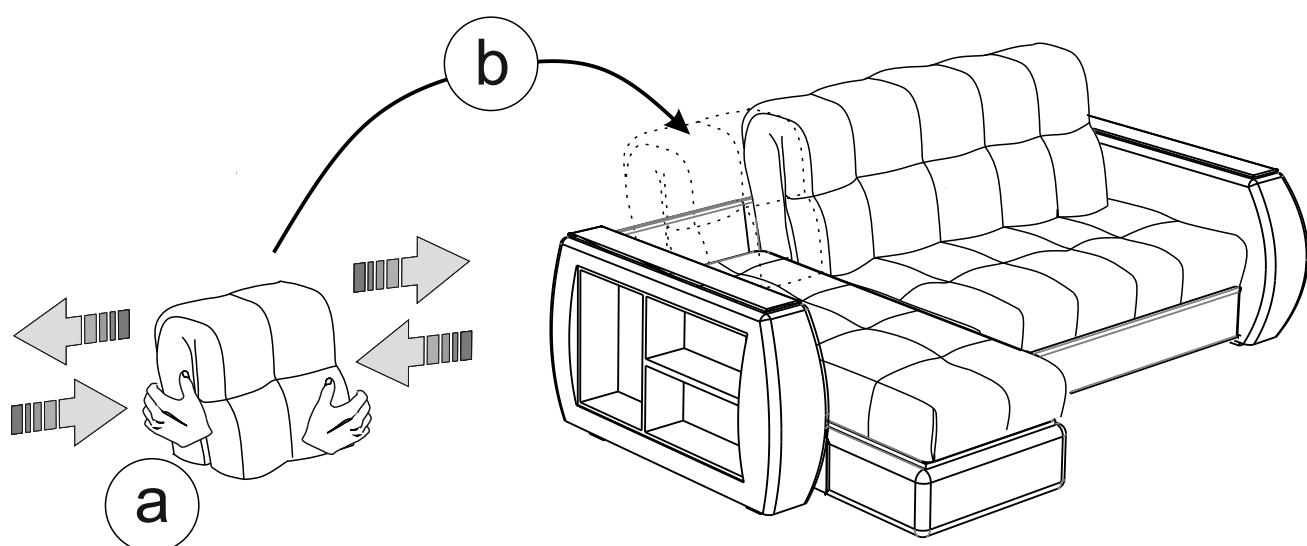
39)



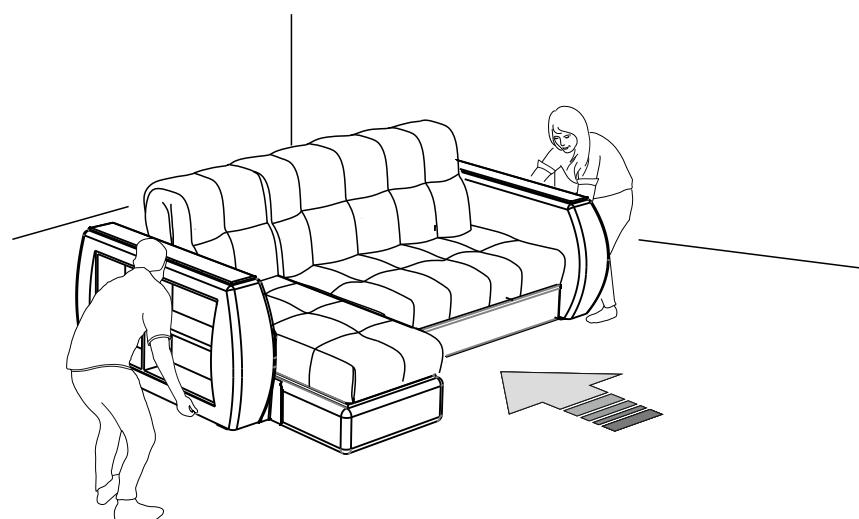
40)



41)

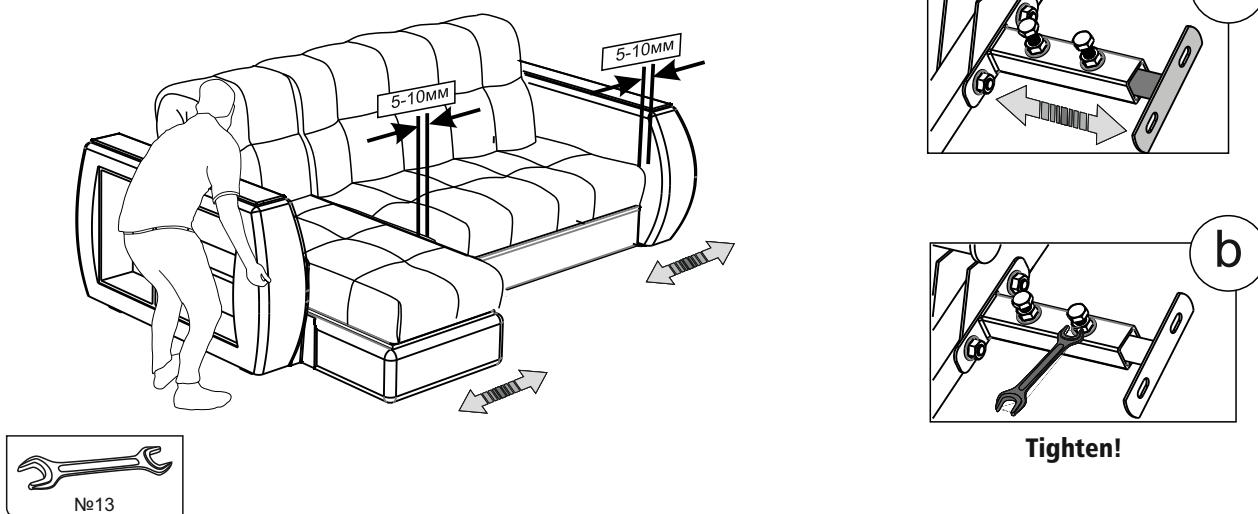


42)

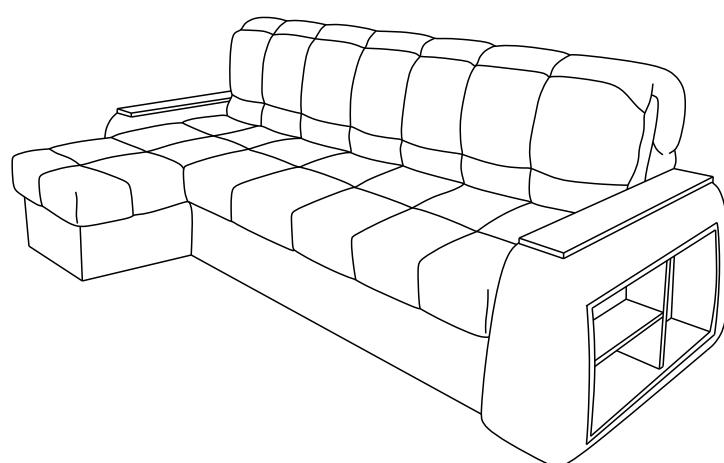


**Move the sofa to where it remain permanently**

43)

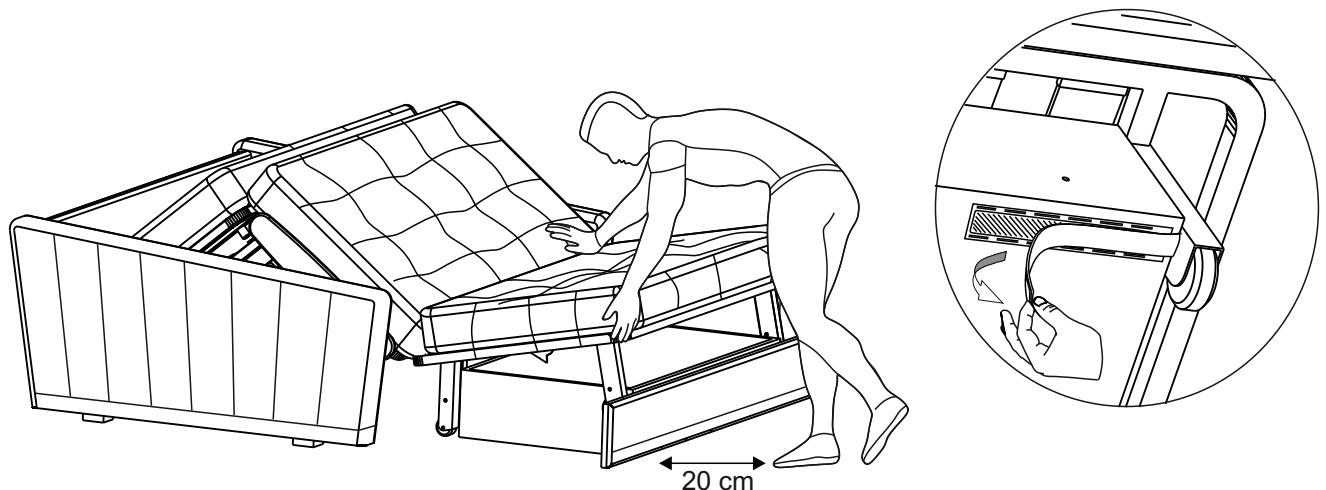
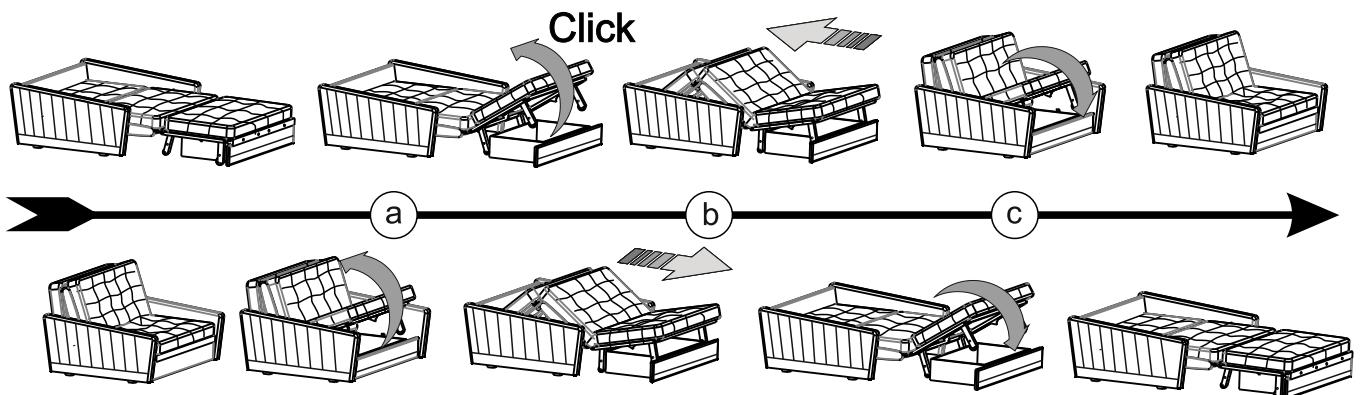


44)

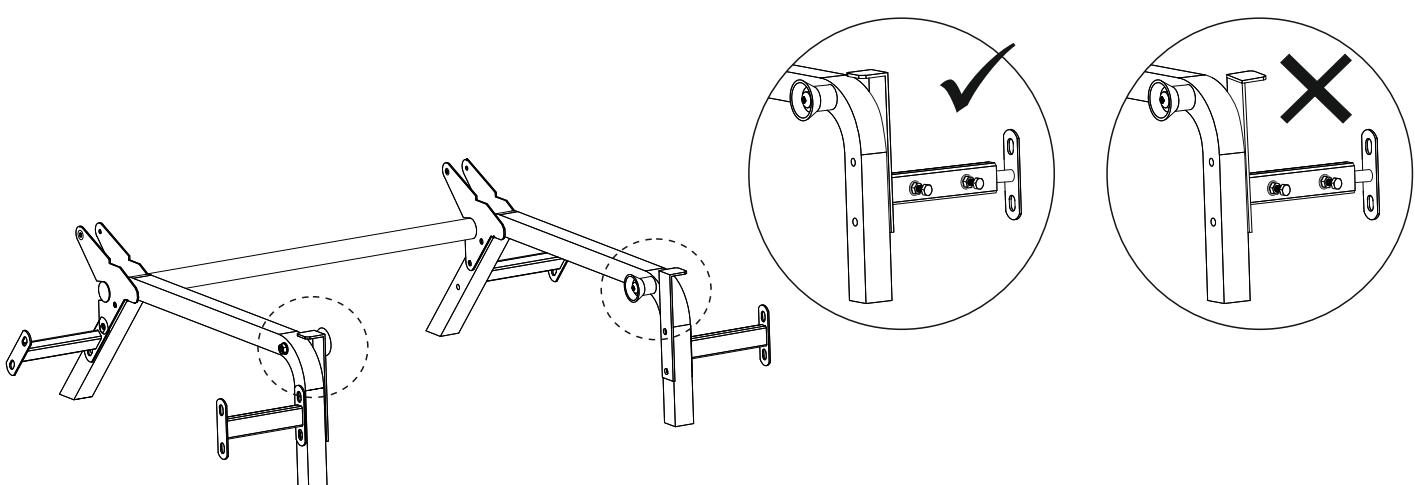


## General recommendations:

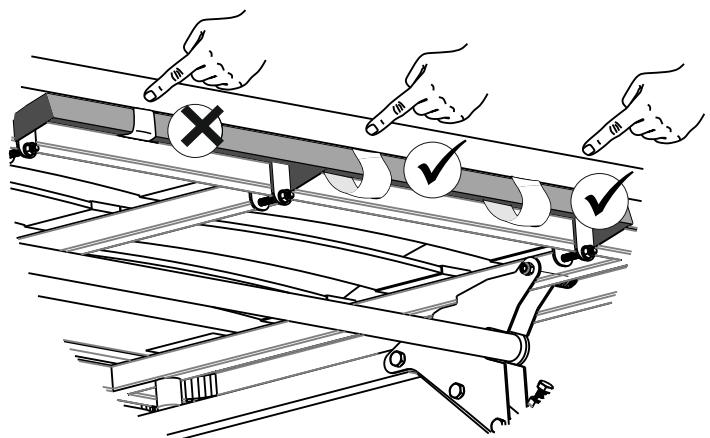
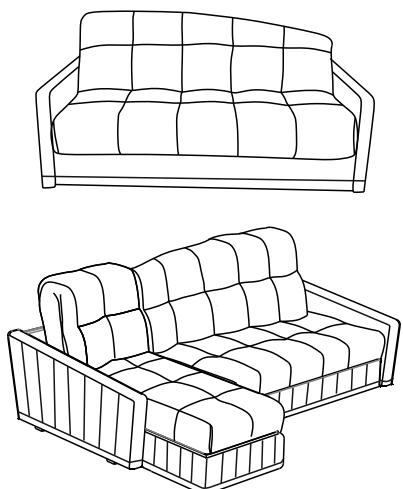
Order for using the folding mechanism



If the sofa's seat does not rise, unstrap the load-transfer straps.

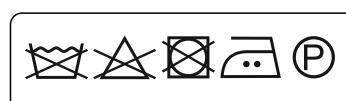
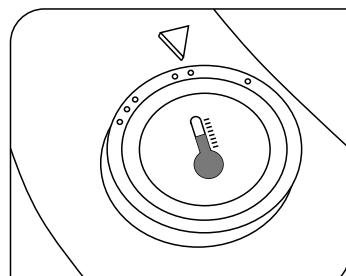
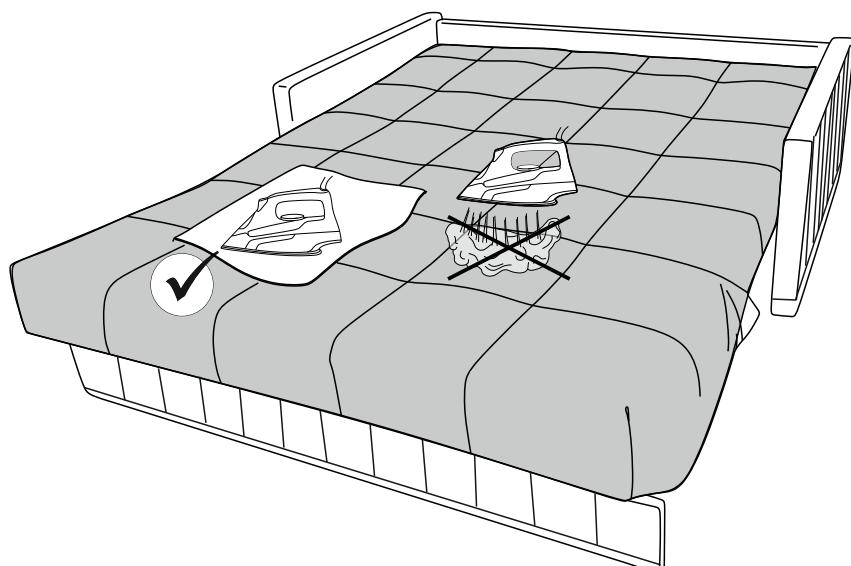
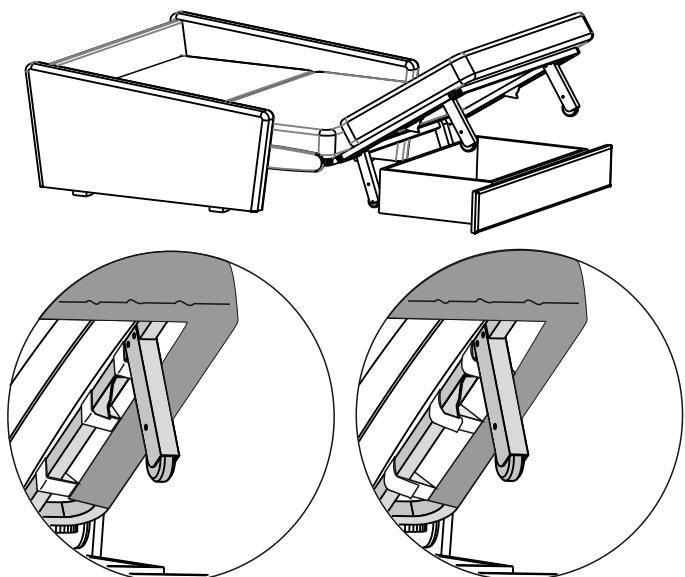
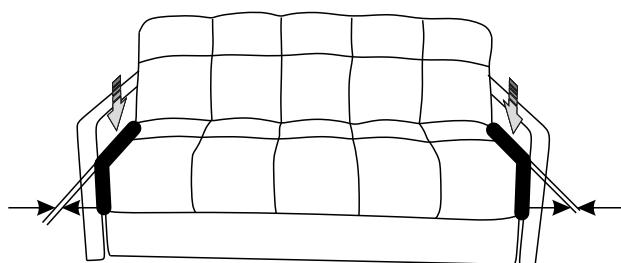


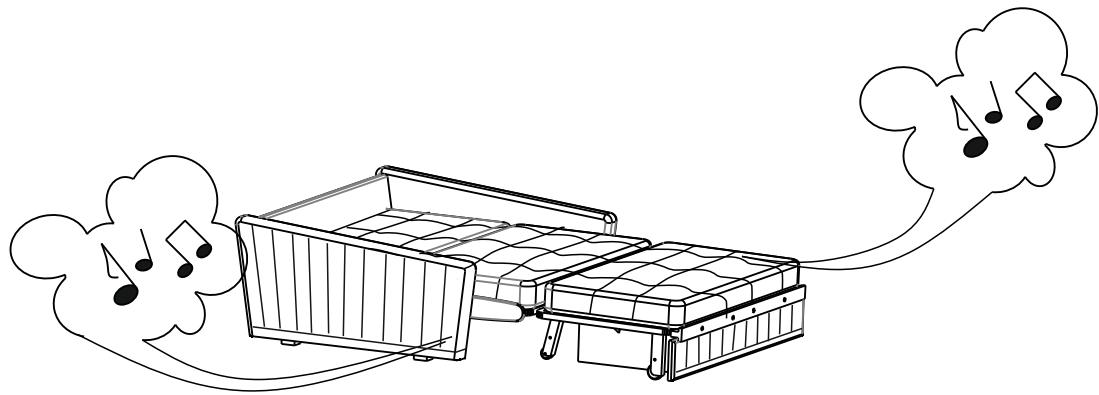
If the sofa's seat does not move, check the position of the folding mechanism's supports.



If the sofa's backrest becomes skewed, loosen the straps in the headboard

If there is a large gap between the mattress and the armrest, lift the seating area and loosen the straps.





Remember: The characteristic creaking of the metal elements of the mechanism during constant transformation is a normal situation.

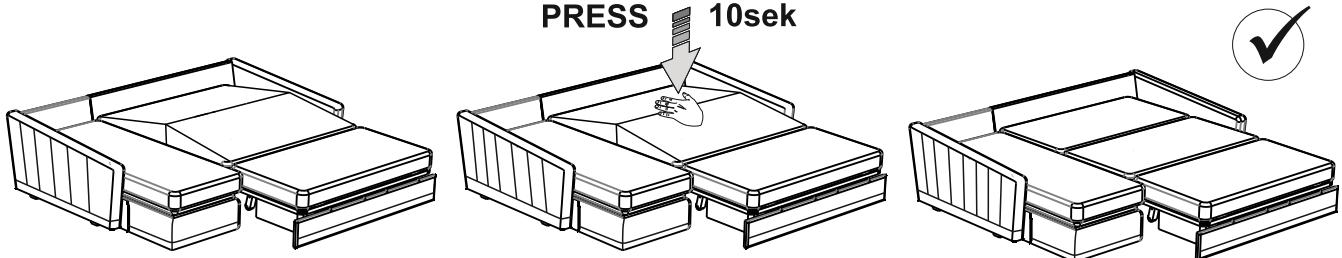
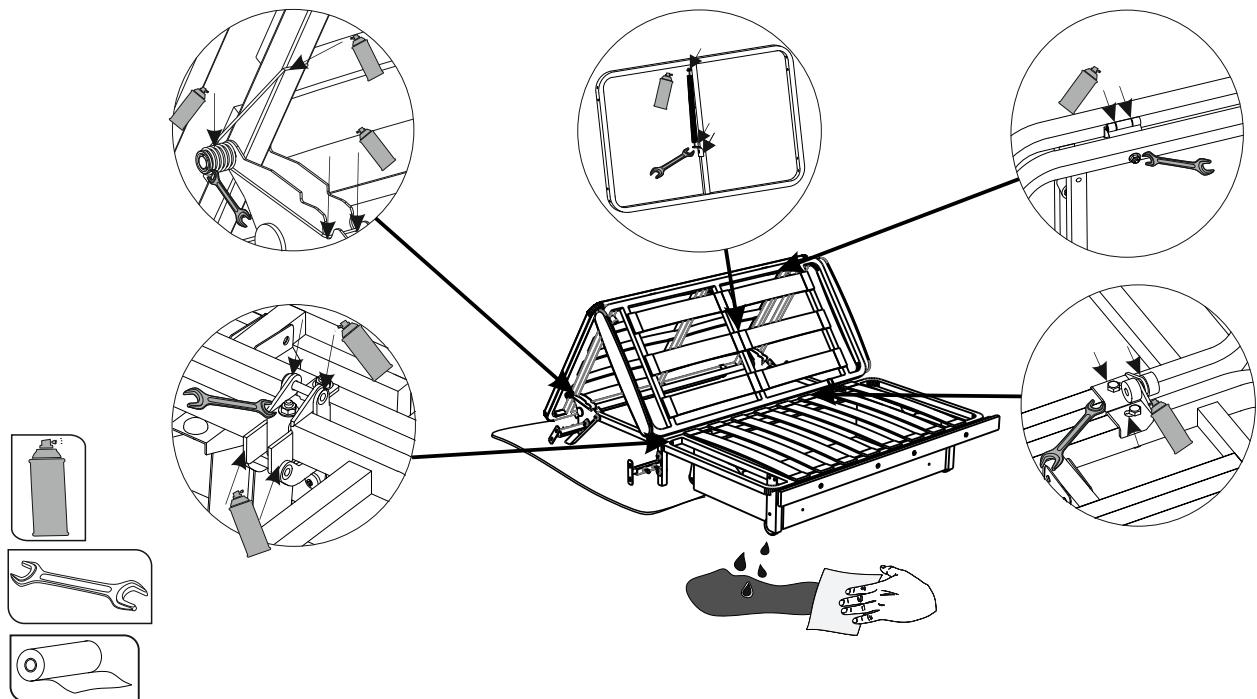
At the heart of the sofa is a reliable metal structure that allows you to transform the sofa into a bed every day.

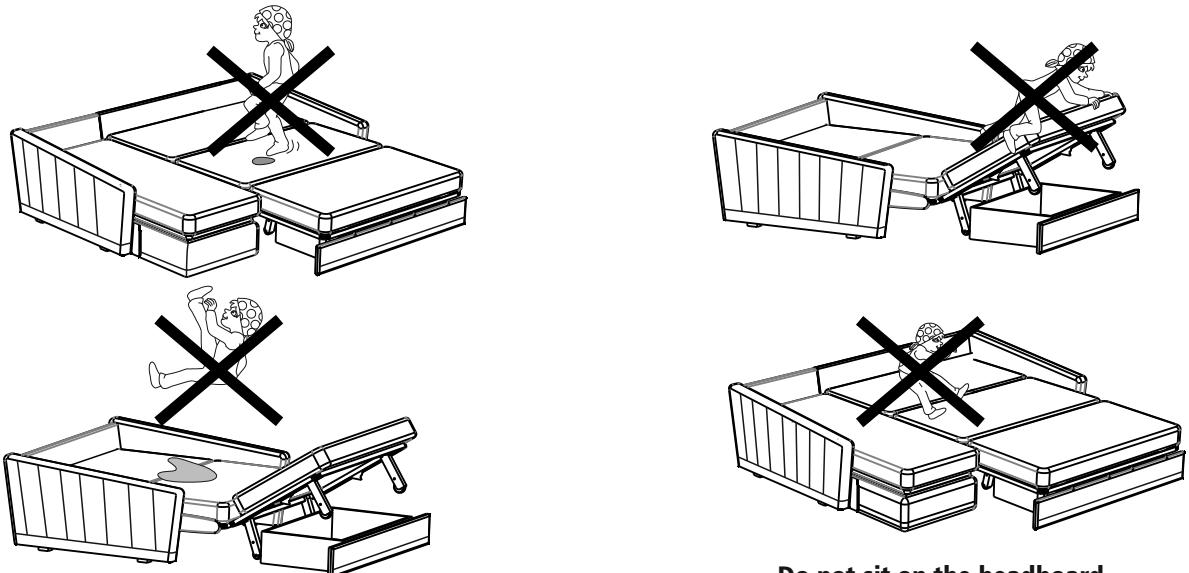
During the transformation and operation, the lubricant between different parts of the mechanism can dry out and there is friction of metal elements against each other. In order to avoid the appearance of this friction and creaking of the mechanism during transformation or operation, it is important to follow the following recommendations:

If a squeak occurs, lubricate the rubbing elements of the mechanism, stretch the connections.

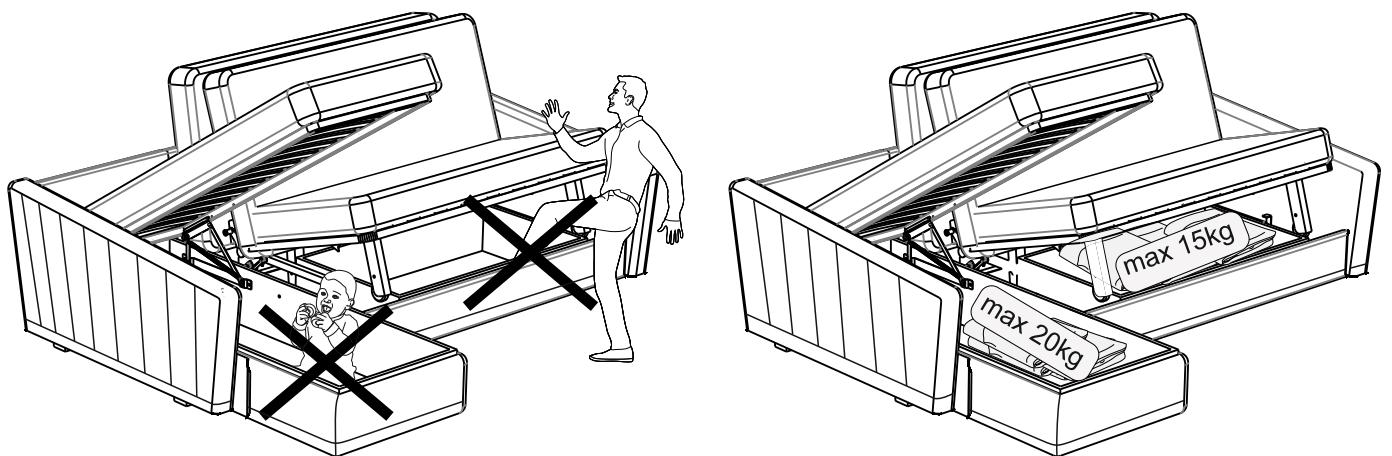
Lubricate at least once every 6 months.

### Greasing Instructions:



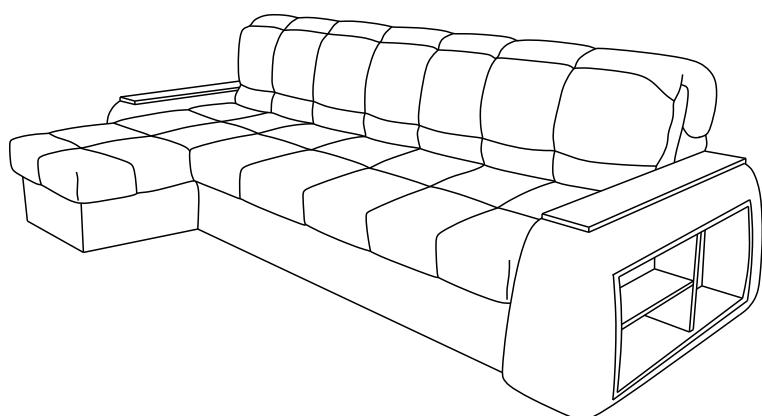
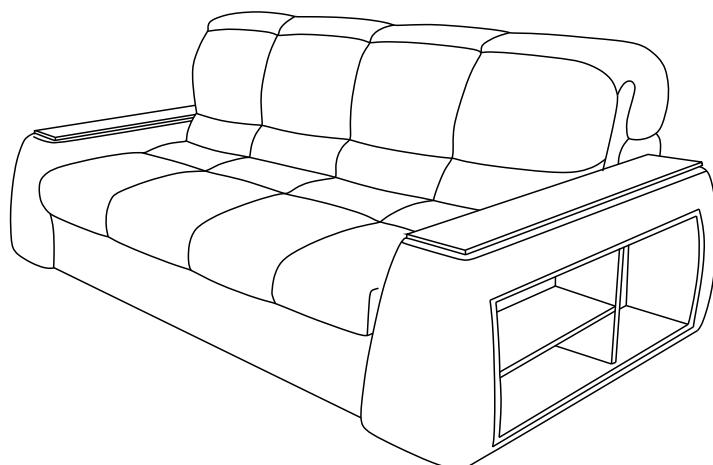


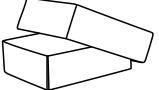
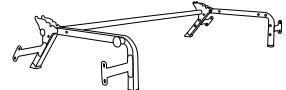
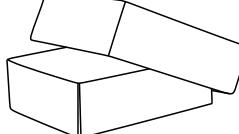
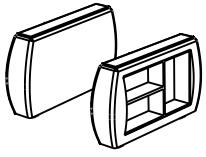
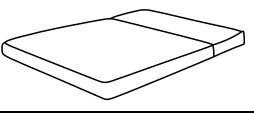
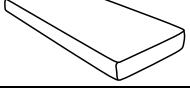
**Do not sit on the headboard**

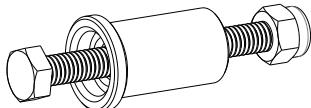
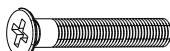
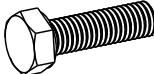


# Sunset Nova

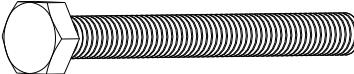
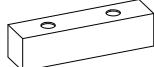
Οδηγίες συναρμολόγησης επίπλων  
Καναπές-κρεβάτι Sunset Nova



Συσκευασία	Μονάδα καναπέ	Κωδικός	Ονομασία	Ποσότητα
Συσκευασία № 1  		<b>D</b>	Μηχανισμός μετατροπής με κουτί για λευκά είδη	
		<b>D</b>	στήριγμα του μηχανισμού μετατροπής	
		<b>D</b>	Πλάτη	
		<b>D</b>	Συνδετική σανίδα (zarge)	
		<b>D</b>	Καπιτονέ κάλυμμα του καναπέ	
			Σακούλα με εξαρτήματα	
			πιστοποιητικό του καναπέ, οδηγίες συναρμολόγησης, δείγμα υφάσματος του πλαισίου καναπέ, ετικέτα χαρακτηριστικών του κατασκευαστή	
Συσκευασία № 2  		<b>D</b>	Βραχίονας (ανάλογα με την παραγγελία - με το ράφι ή χωρίς)	
Συσκευασία № 3 (πρόσθετη επιλογή κατά την παραγγελία ενός καναπέ με ανάκλιντρο)  		<b>D</b>	Ανάκλιντρο	
		<b>D</b>	Μαξιλάρι ανάκλιντρου (από δύο μέρη)	
		<b>D</b>	Κάλυμμα ανάκλιντρου	
			Σακούλα με εξαρτήματα	
			πιστοποιητικό του καναπέ, οδηγίες συναρμολόγησης, δείγμα υφάσματος, ετικέτα χαρακτηριστικών του κατασκευαστή	
		<b>D</b>	στρώμα καναπέ	
(δεν περιλαμβάνεται στο σετ παράδοσης του καναπέ)		<b>D</b>	στρώμα ανάκλιντρου	
(δεν περιλαμβάνεται στο σετ παράδοσης του καναπέ)		<b>D</b>		

Εξάρτημα	Κωδικός	Ονομασία	Ποσότητα
	<b>DF42</b>	Ροδέλα 8	4
	<b>DF02</b> <b>DF15</b> <b>DF16</b>	Μπουλόνι 6*65 Πλαστικό μανίκι Περικόχλιο 6 (αυτασφαλιζόμενο)	2
	<b>DF11</b>	Βίδα με κρυφή κεφαλή 6*30	3
	<b>DF31</b>	Ελατήριο με γάντζους	2
	<b>DF56</b>	Μπουλόνι 8*30	8
	<b>DF06</b>	Μπουλόνι 8*45	4

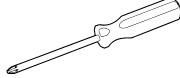
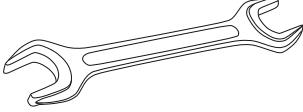
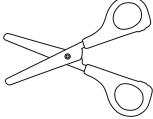
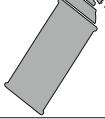
**Κατάλογος εξαρτημάτων του ανάκλιντρου**

	<b>DF09</b>	Μπουλόνι M8*80	12
	<b>DF19</b>	Περικόχλιο M8 με ροδέλα σύσφιξης	6
	<b>DF42</b>	Ροδέλα 8	14
	<b>DF74</b>	Πρόσθετο για ανάκλιντρο	4
	<b>DF30</b>	Ελατήριο για ανάκλιντρο (μόνο για μικρό ανάκλιντρο)	2

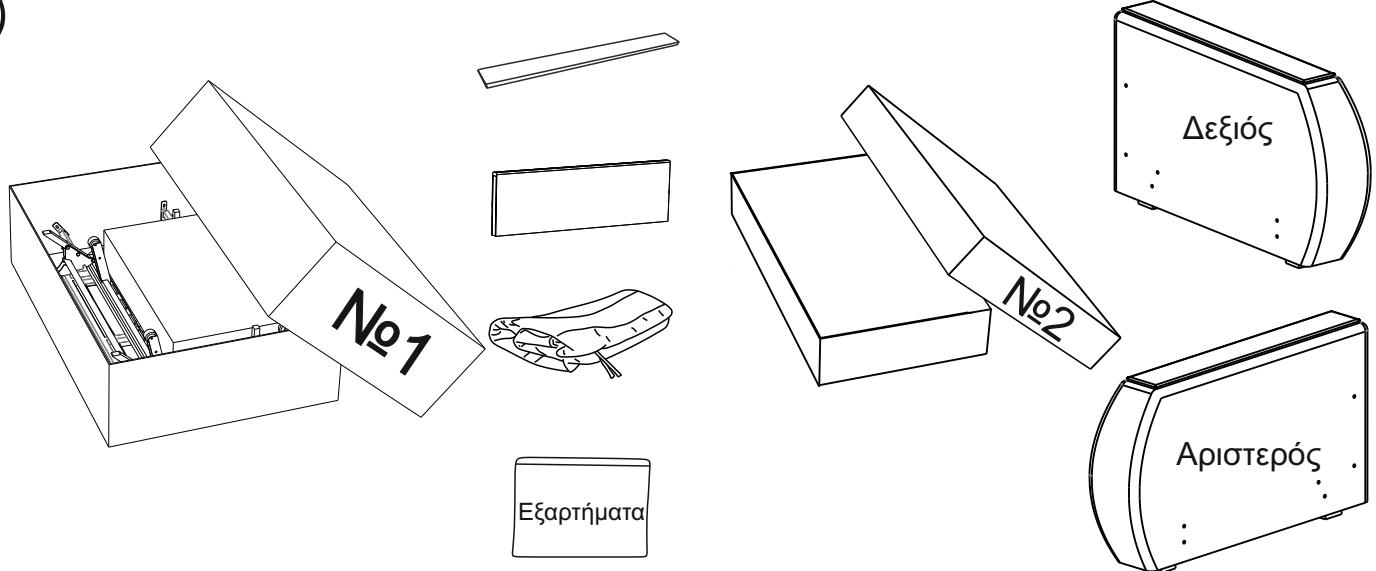
## Πριν από τη συναρμολόγηση:

- 1) Ελέγξτε την εμφάνιση και την ακεραιότητα των εξαρτημάτων στη συσκευασία! Οι αξιώσεις για τη βλάβη τους γίνονται αποδεκτές μόνο για προϊόντα ΧΩΡΙΣ ίχνη συναρμολόγησης.
- 2) Διατηρήστε τη συσκευασία και τις οδηγίες μέχρι το τέλος της συναρμολόγησης! Εάν κατά τη διαδικασία συναρμολόγησης εντοπιστεί ελάττωμα και μη πληρότητα προϊόντος, πρέπει να διατηρήσετε τη συσκευασία μέχρι να έρθει σε Εσάς ένας εκπρόσωπος της εμπορικής εταιρείας.
- 3) Ελέγξτε τον αριθμό τμημάτων και εξαρτημάτων σύμφωνα με τον κατάλογο. Η επιχείρηση-κατασκευαστής διατηρεί το δικαίωμα να κάνει κατασκευαστικές αλλαγές του προϊόντος, να αντικαθιστά εξαρτήματα και μεταλλικά αντικείμενα με παρόμοια που δεν επιδεινώνουν την εμφάνιση και δεν επηρεάζουν τις λειτουργικές ιδιότητες του προϊόντος. Σε περίπτωση μη πλήρους σετ ή βλάβης, κάντε κύκλο στον αριθμό του εξαρτήματος που λείπει και ειδοποιήστε το κατάστημα για να το αντικαταστήσει.
- 4) Ακολουθήστε τη διαδικασία συναρμολόγησης που παρέχεται σε αυτές τις οδηγίες! Η μη τήρηση των οδηγιών συναρμολόγησης και χρήσης θα επιφέρει την απαλλαγή του κατασκευαστή από εγγυητικές υποχρεώσεις.
- 5) Για τοποθέτηση του καναπέ επιλέξτε μια επίπεδη επιφάνεια του δαπέδου! Σε περίπτωση καμπυλότητας δαπέδου, είναι πιθανές οι αποκλίσεις στη λειτουργία του μηχανισμού μετατροπής του καναπέ, παραμορφώσεις στο σχήμα του προϊόντος. Η παρουσία ενός χαλιού είναι ανεπιθύμητη, καθώς αυτό καθιστά πιο δύσκολη τη μετατροπή.
- 6) Για συναρμολόγηση του καναπέ χρειάζονται δύο άτομα. Να μετακινείτε προσεκτικά όλα τα τμήματα, χωρίς απότομες κινήσεις, να τα τοποθετείτε με ασφάλεια, να αποφεύγετε την πτώση και τα χτυπήματά τους!
- 7) Να μετακινήστε τα έπιπλα και τα τμήματά τους, ανυψώνοντας τα ελαφρώς. Αυτό θα αποτρέψει παραμορφώσεις και βλάβες.
- 8) Φροντίστε να λιπάνετε το μηχανισμό ανύψωσης κατά τη συναρμολόγηση σύμφωνα με τις οδηγίες! Αυτό θα επιτρέψει να αποφευχθεί η εμφάνιση του πρόωρου τριξίματος. Επαναλαμβάνετε τη λίπανση, να σφίγγετε τα σαφώς χαλαρά μπουλόνια και περικόχλια τουλάχιστον μία φορά κάθε έξι μήνες.

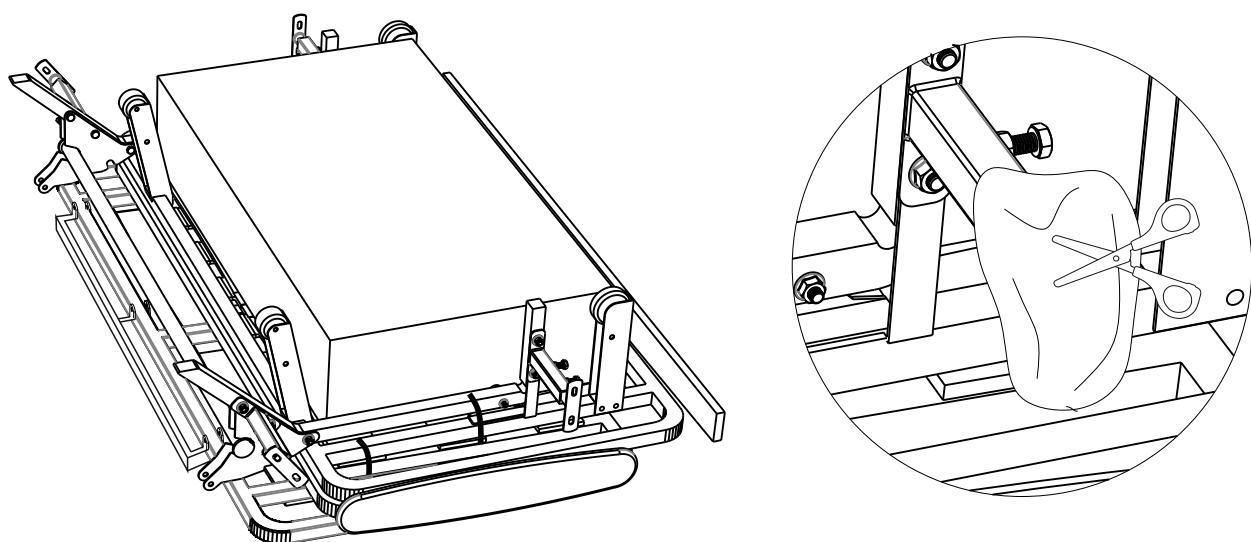
## Για τη συναρμολόγηση θα χρειαστείτε:

	Κατσαβίδι με σταυρωτή κεφαλή
	Ανοιχτό κλειδί №13 - 1 τμχ. Ανοιχτό κλειδί №10 - 2 τμχ.
	Ψαλίδι (για να αποφύγετε τη βλάβη του προϊόντος, μην χρησιμοποιείτε μαχαίρι για να αποσυσκευάσετε)
	Λιπαντικό ψεκασμού σιλικόνης
	Χαρτοπετσέτες
	Μετροταινία

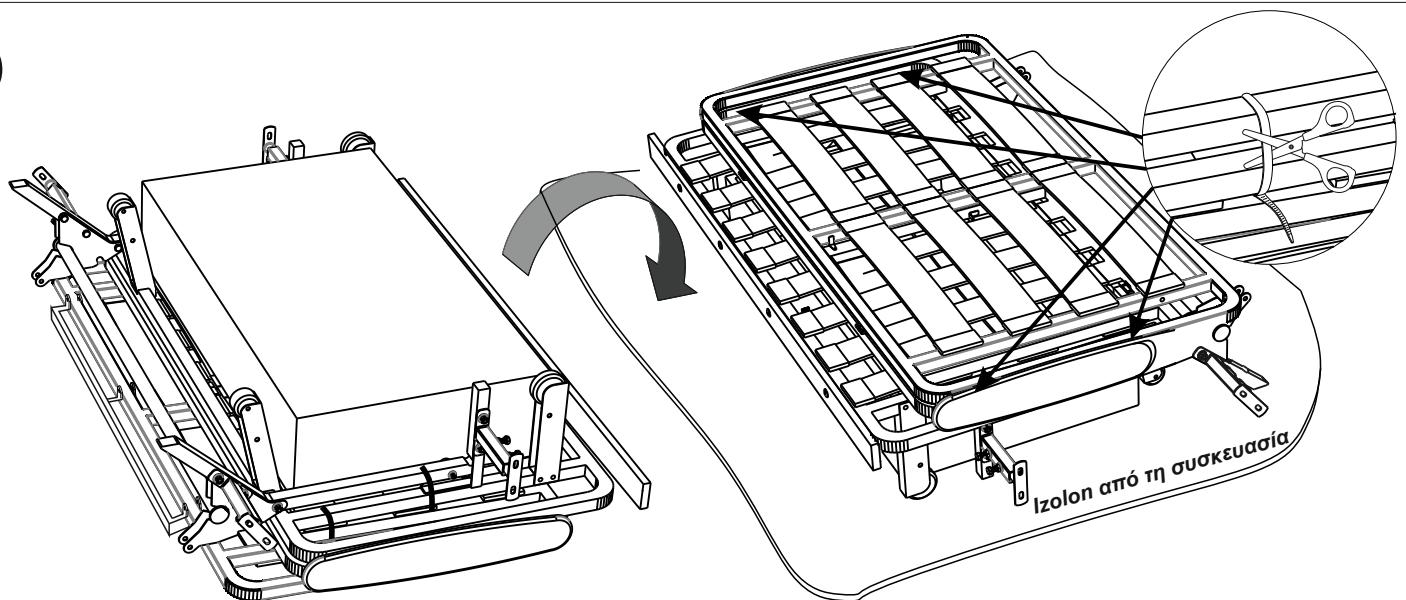
1)



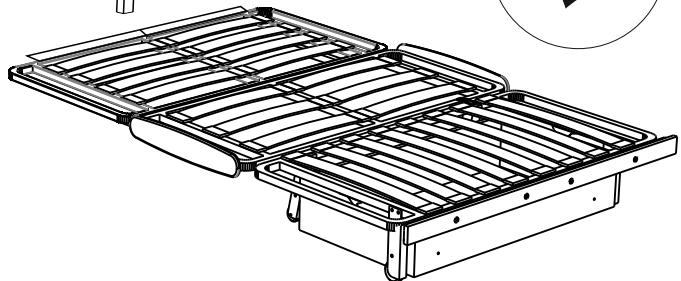
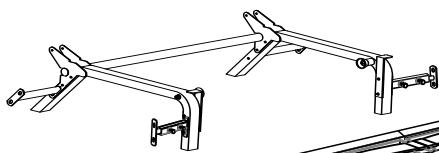
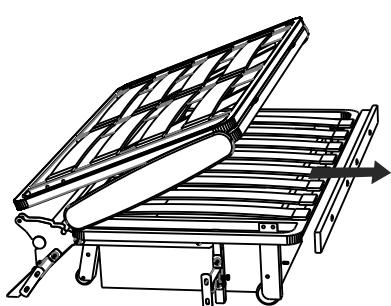
2)



3)

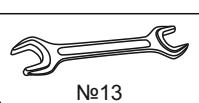
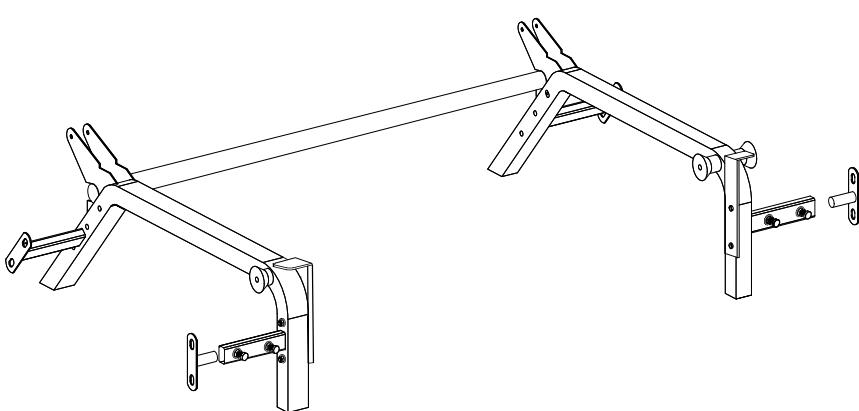
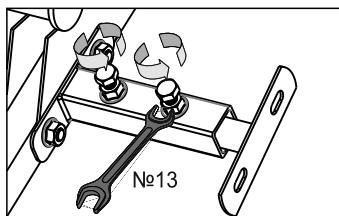


4)

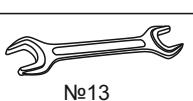
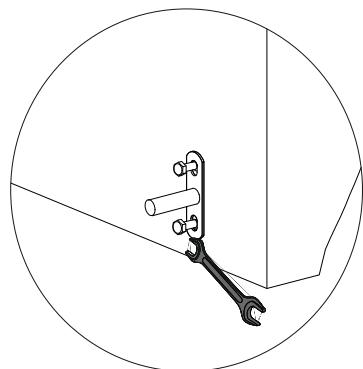
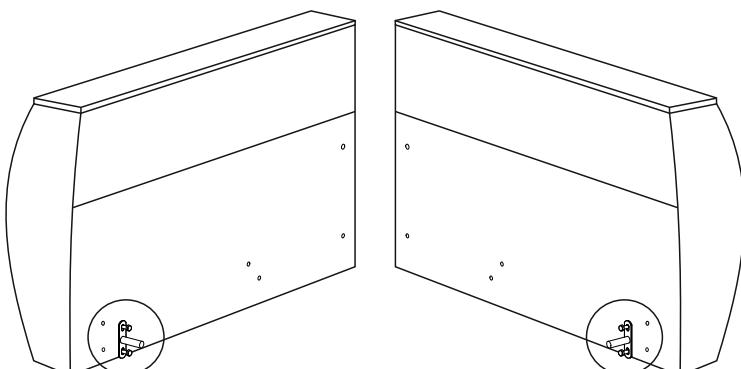


Αφαιρέστε το πλαίσιο από τη βάση

5)



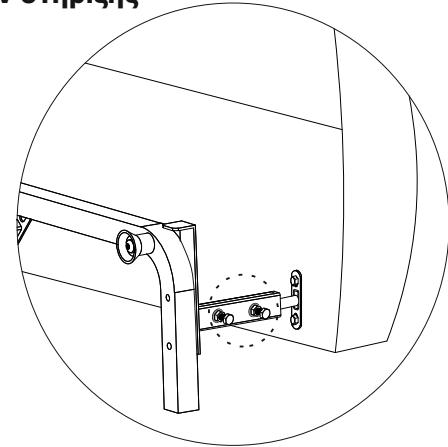
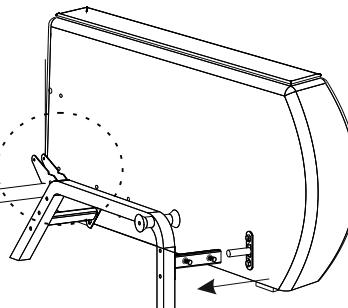
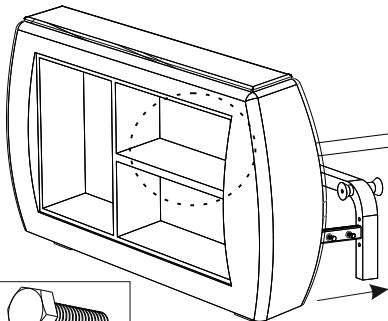
6)



Κατά τη συναρμολόγηση ενός ίσιου καναπέ:

**Μην σφίγγετε πολύ τα μπουλόνια των γωνιών στήριξης**

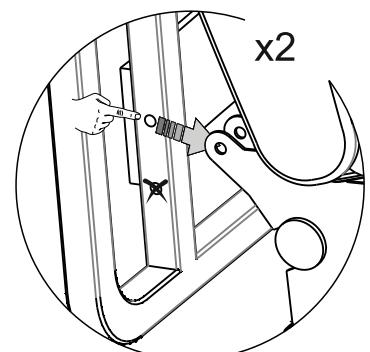
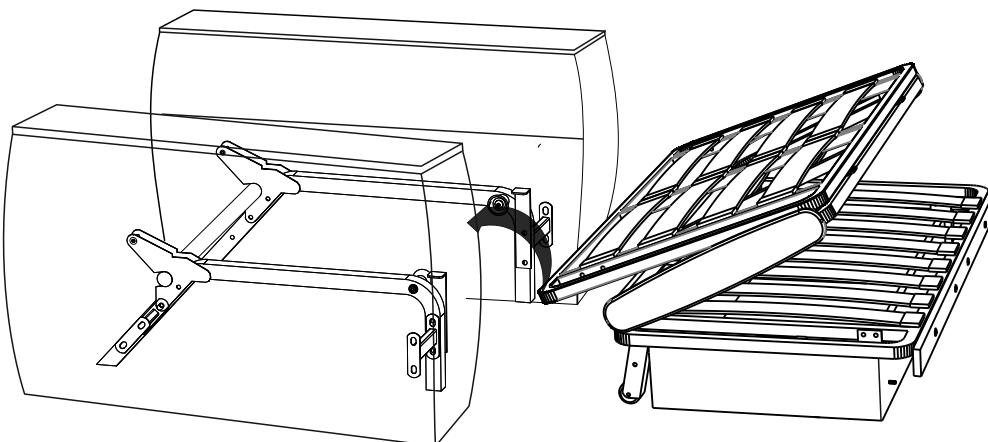
7)



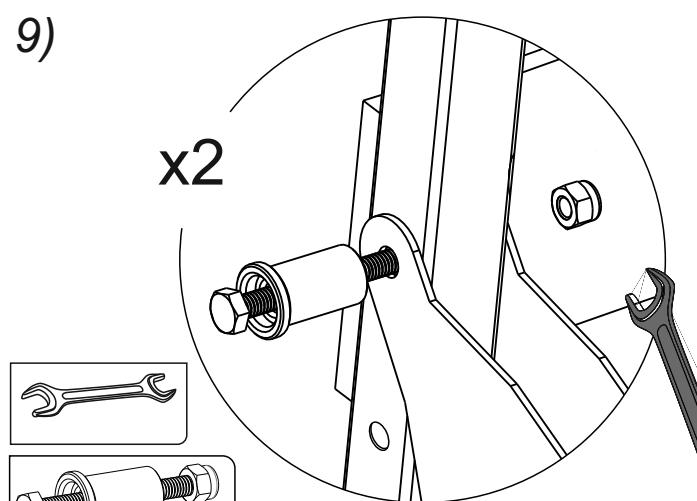
**Βιδώστε τις πίσω γωνίες στήριξης.**

**Μην σφίγγετε πολύ τα μπουλόνια των μπροστινών γωνιών στήριξης.**

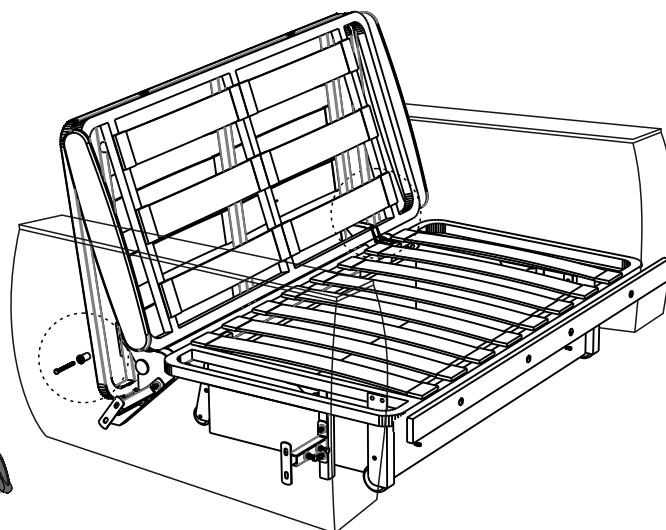
8)



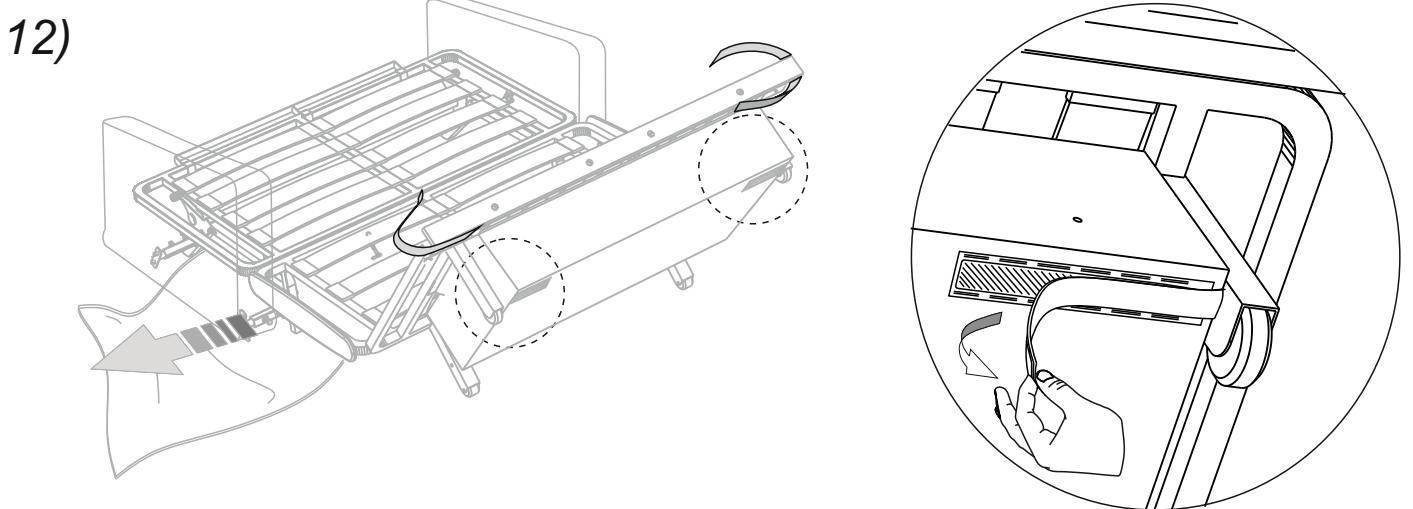
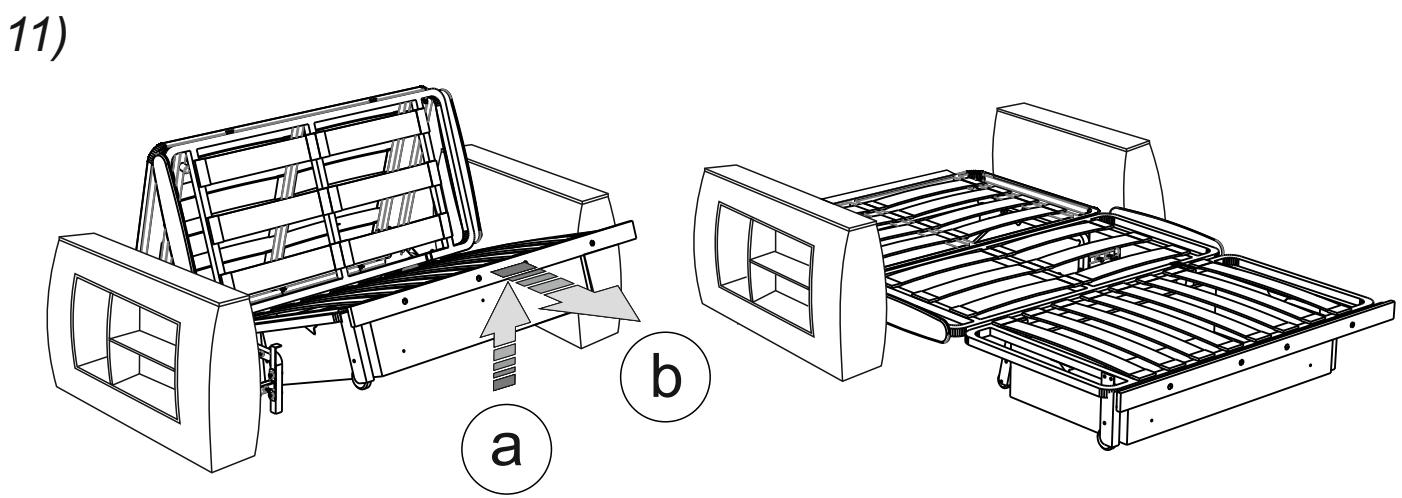
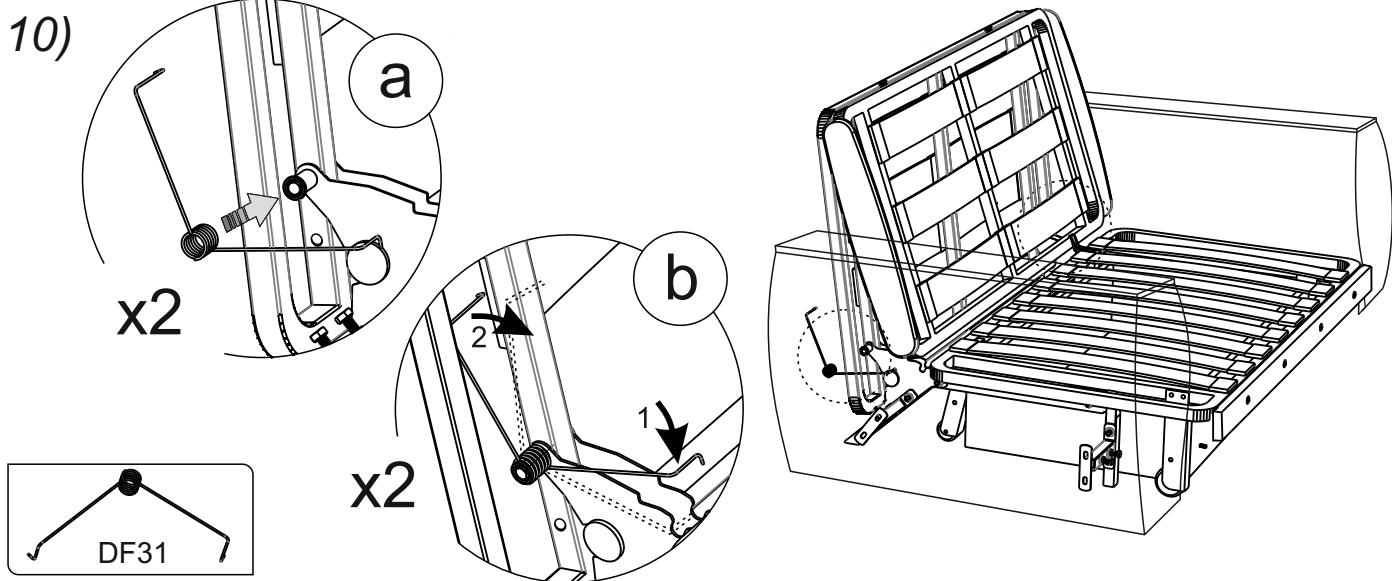
9)



DF02 DF15 DF16

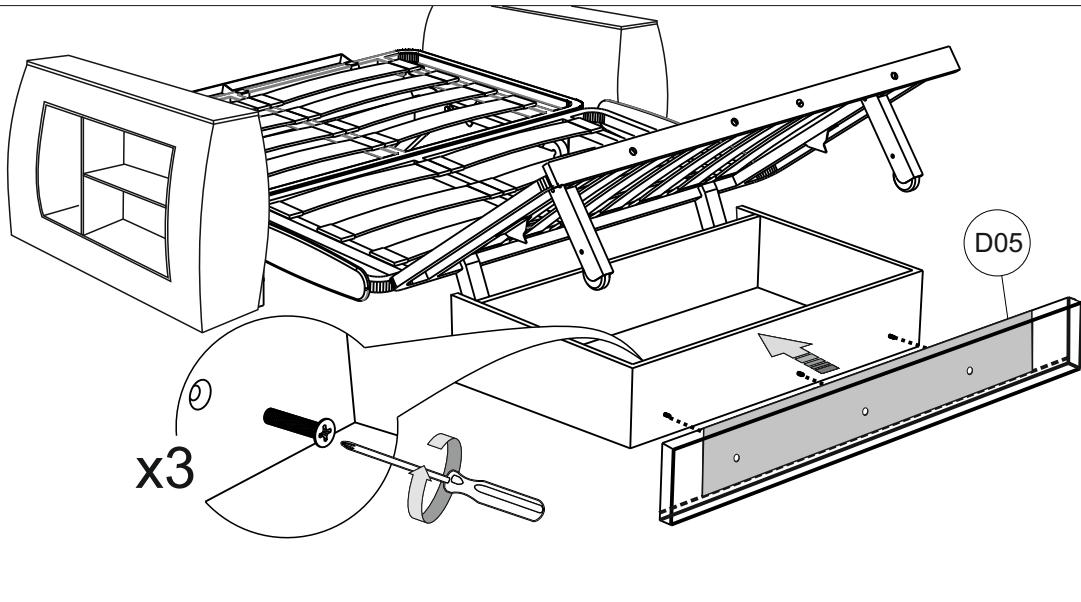


**Μη σφίγγετε πολύ**

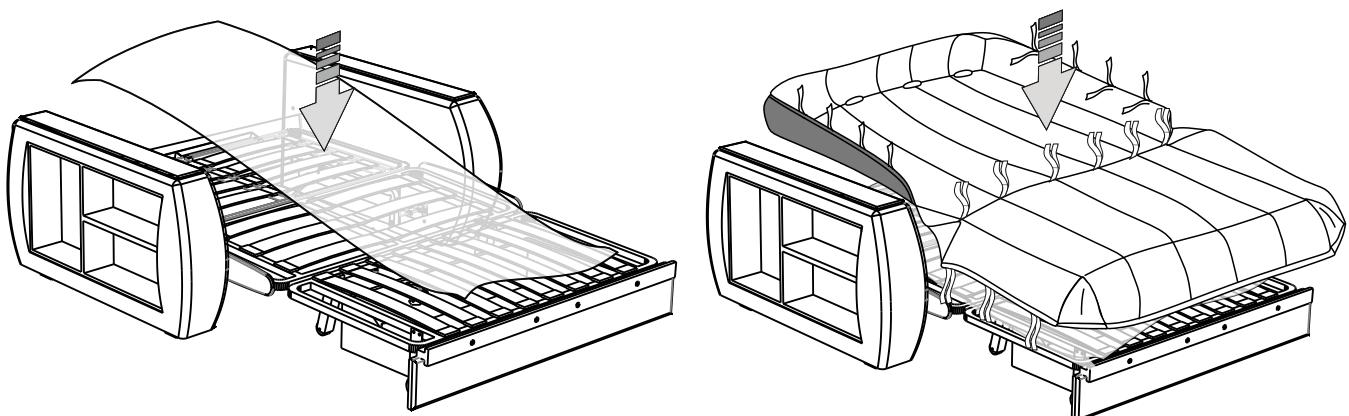


Αφαιρέστε το izolon  
Συνδέστε την ταινία τύπου velcro στη σανίδα lamella

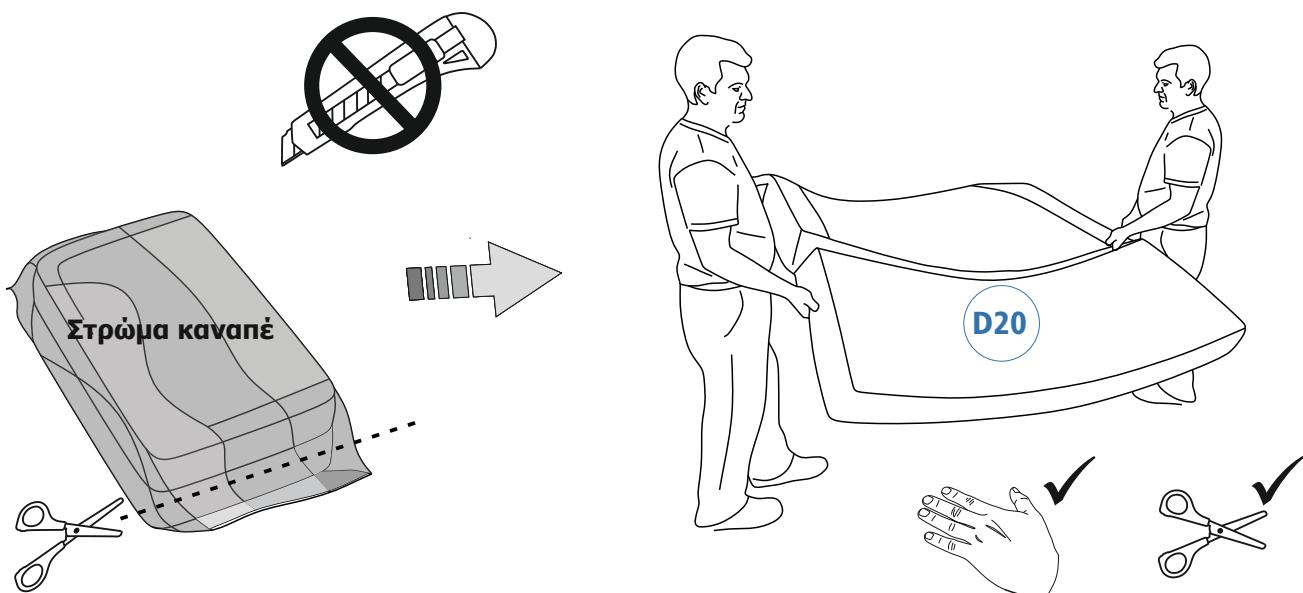
13)



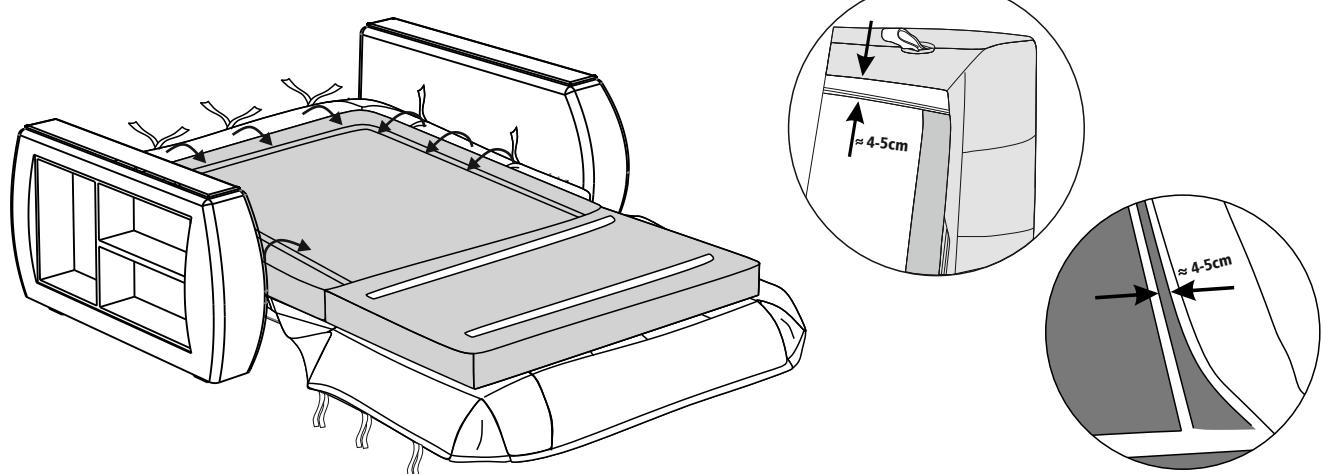
14)



15)

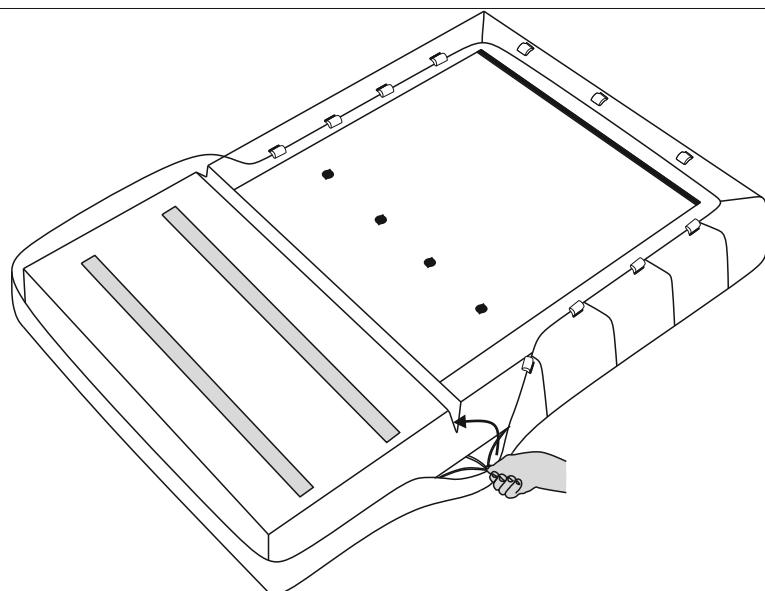


16)



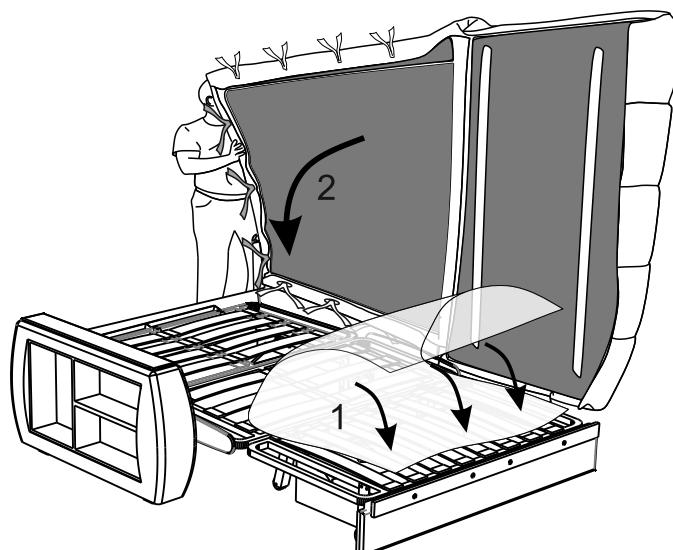
Στο προσκέφαλο οι ταινίες τύπου velcro περνούν μέσα από τις οπές στο κάλυμμα

17)

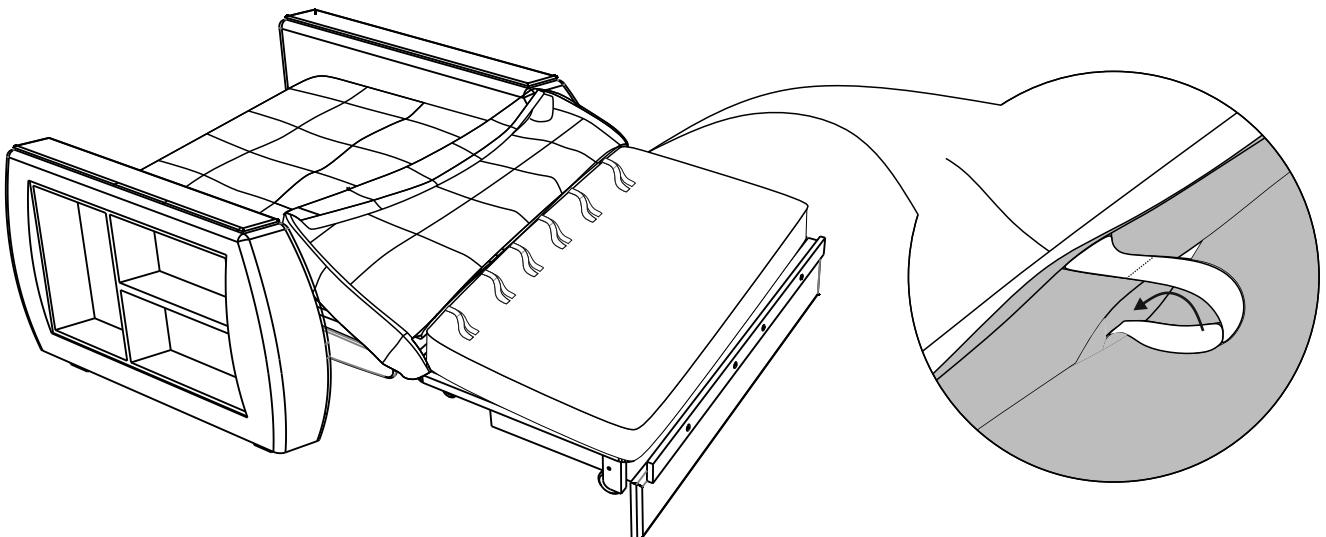


Συνδυάστε τις ραφές του καλύμματος και του στρώματος

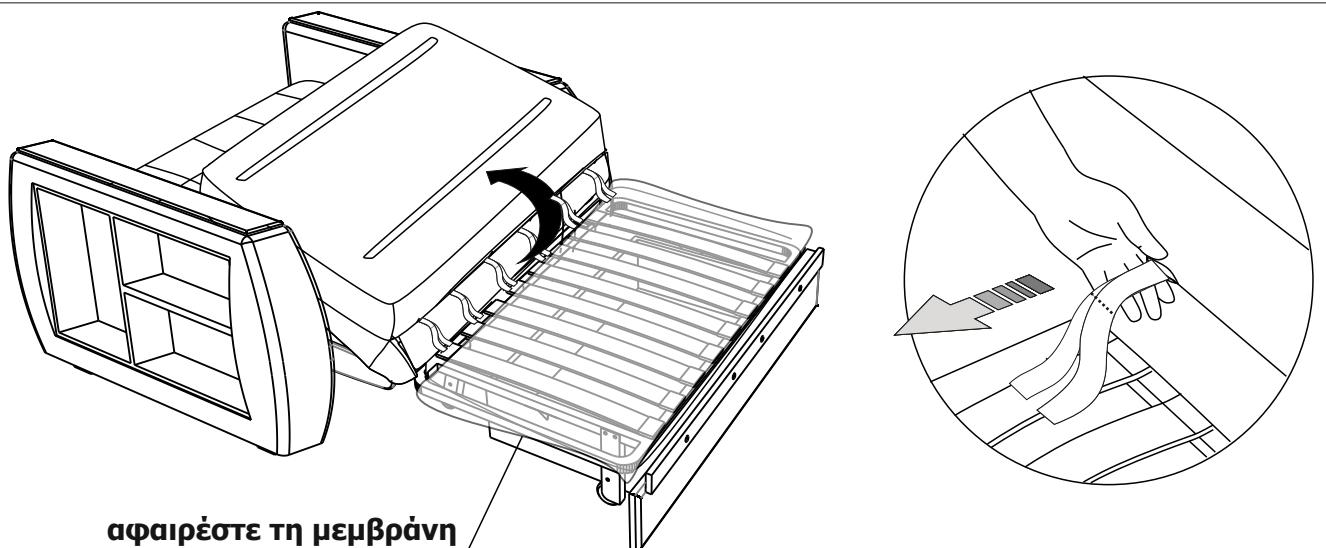
18)



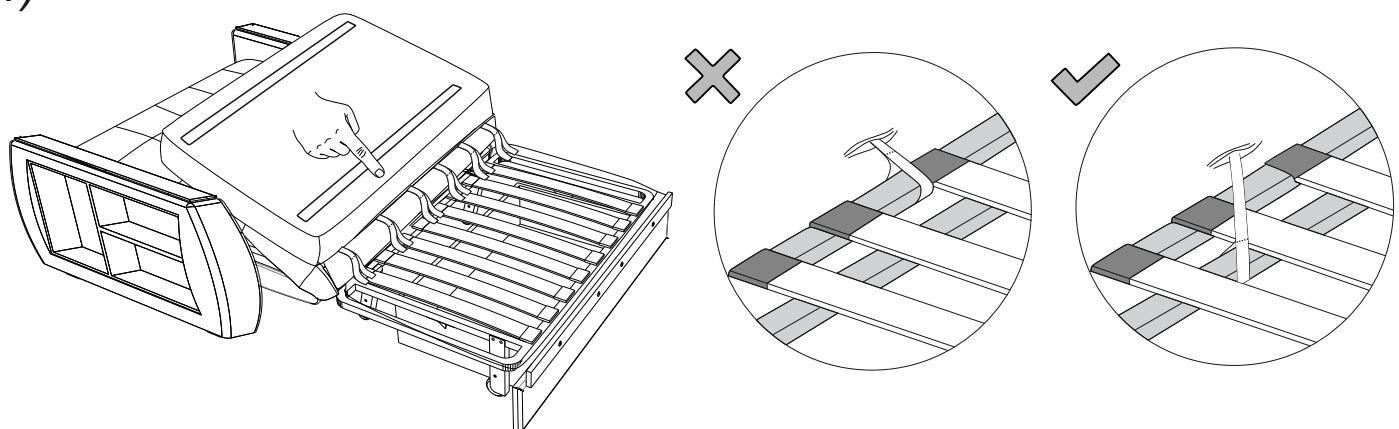
19)



20)

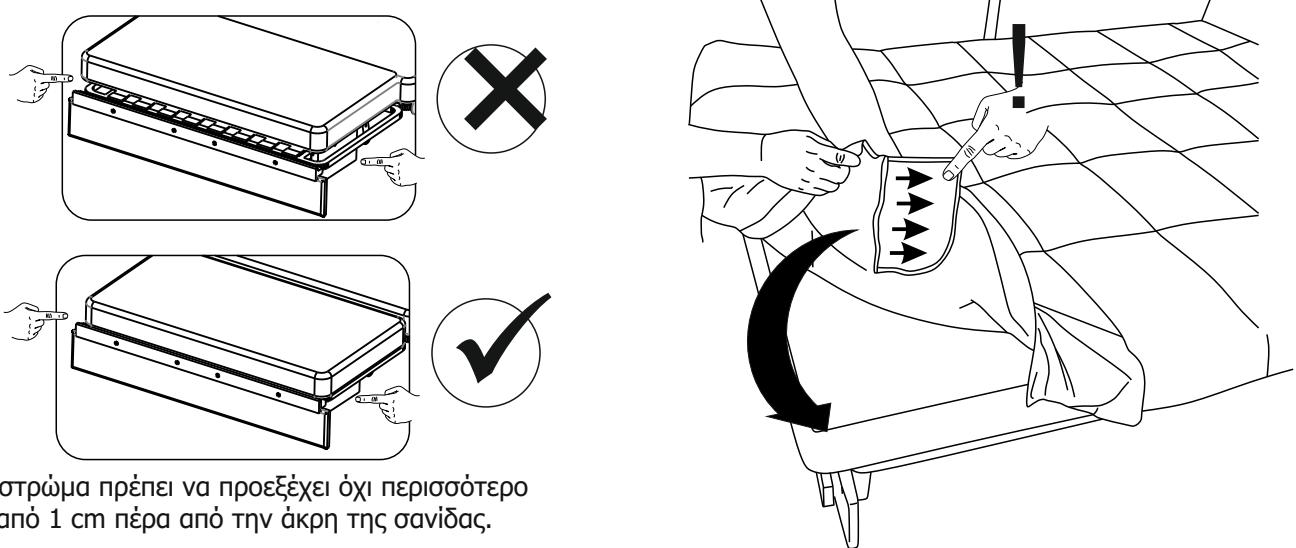


21)



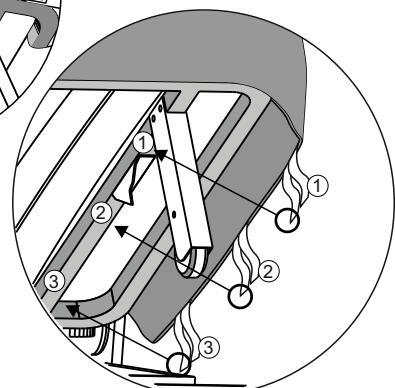
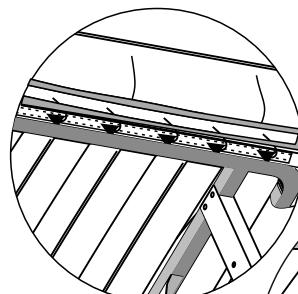
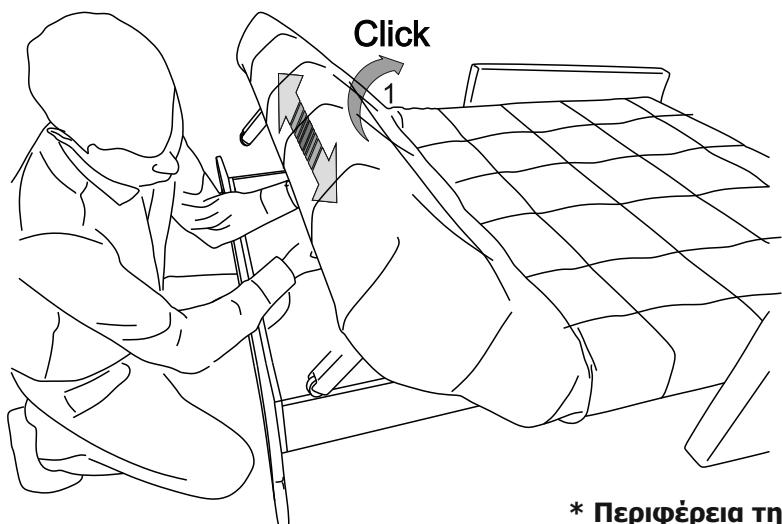
**Οι αυτοκόλλητες ταινίες που δεν είναι στερεωμένες σωστά θα προκαλέσουν την παραμόρφωση του στρώματος στο προϊόν**

22)



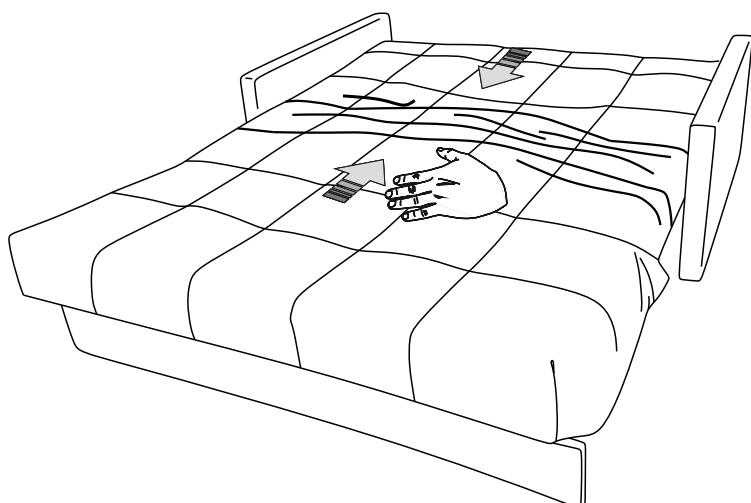
Το στρώμα πρέπει να προεξέχει όχι περισσότερο από 1 cm πέρα από την άκρη της σανίδας.

23)



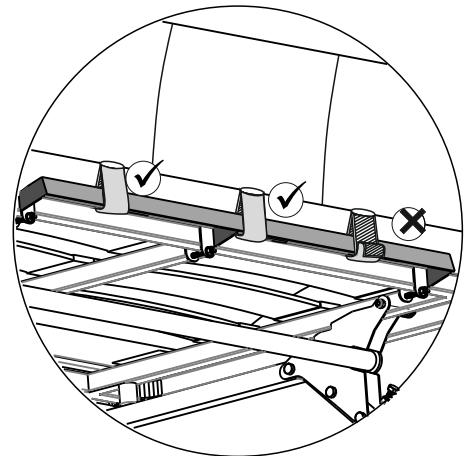
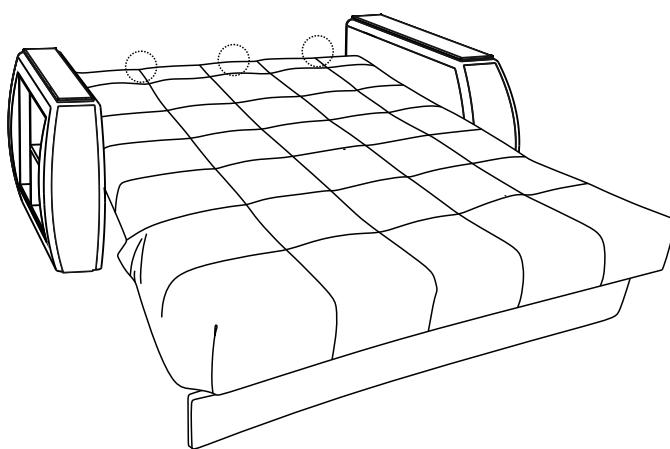
\* Περιφέρεια της ταινίας τύπου velcro – ένας πλήρης δακτύλιος

24)

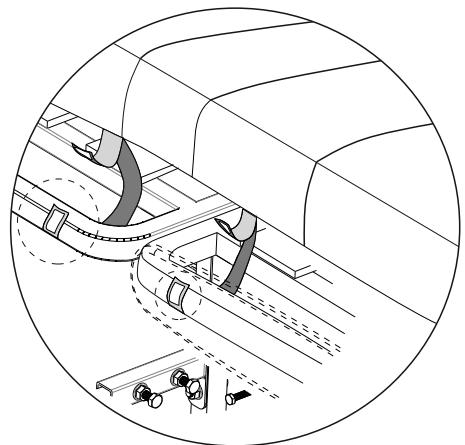
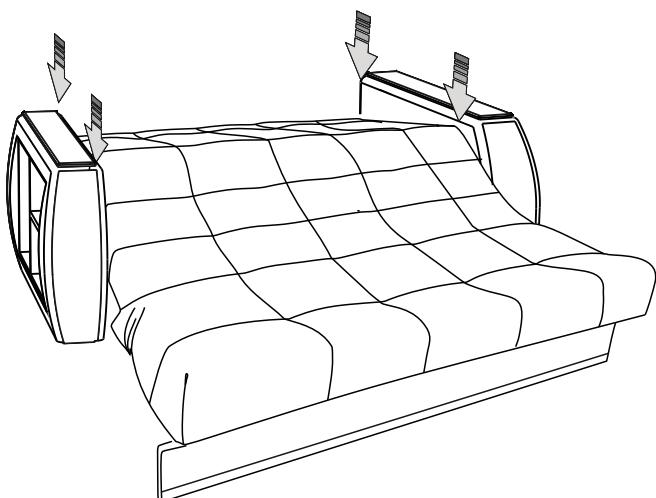


Για να διευκολύνετε τη διαδικασία αναδίπλωσης του καναπέ,  
μαζέψτε τα περίσσεια υφάσματος του καλύμματος στο σημείο αναδίπλωσης της πλάτης.

25)

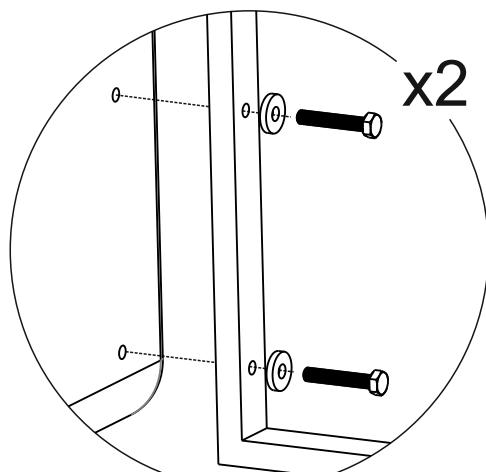
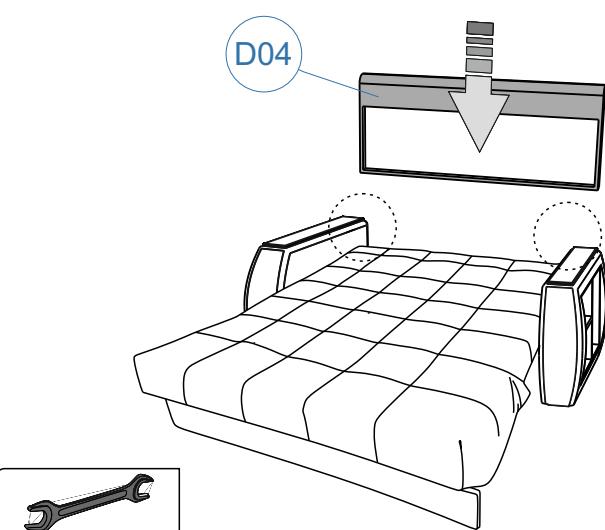
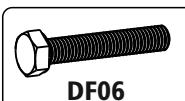


26)



**Μετατρέψτε τον καναπέ σε ημι-ξεδιπλωμένη κατάσταση.  
Κατά τη στερέωση οι ταινίες τύπου velcro πρέπει να σφιχθούν όσο το δυνατόν περισσότερο.**

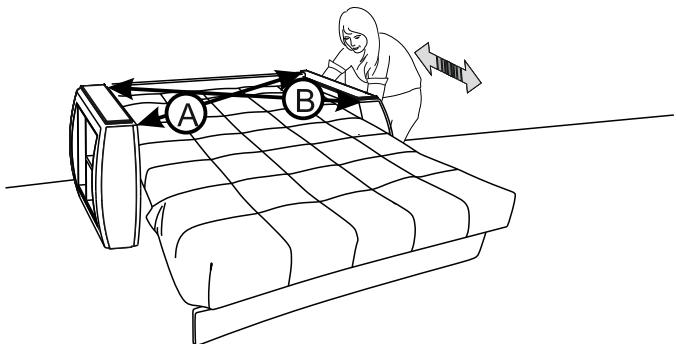
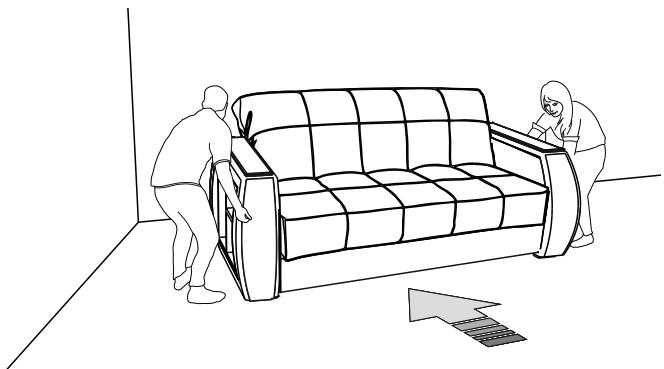
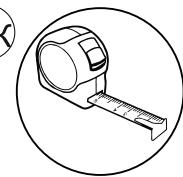
27)



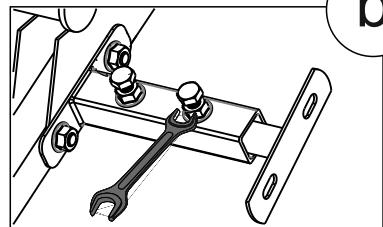
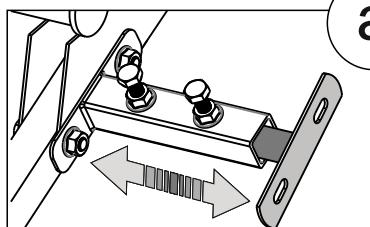
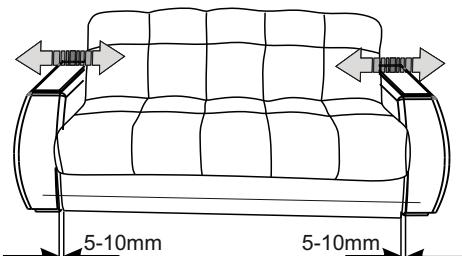
Εάν υπάρχει ανάκλιντρο μεταβείτε στη συναρμολόγηση του γωνιακού καναπέ

28)

A≈B



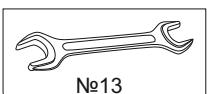
29)



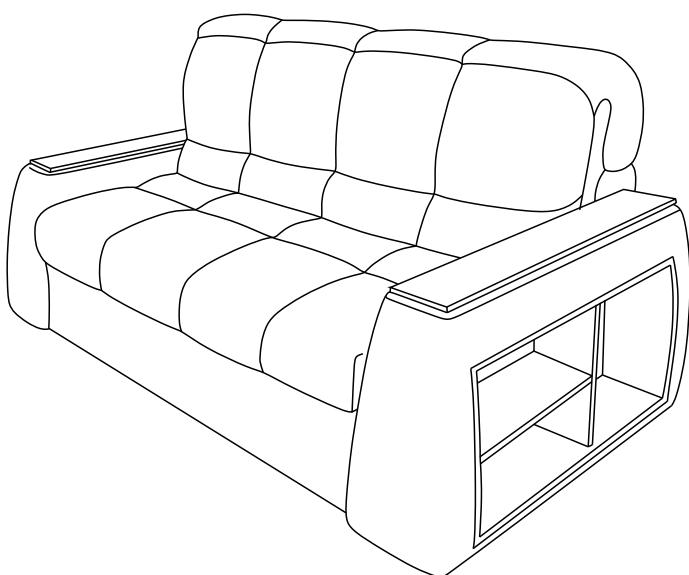
a

b

Σφίξτε!

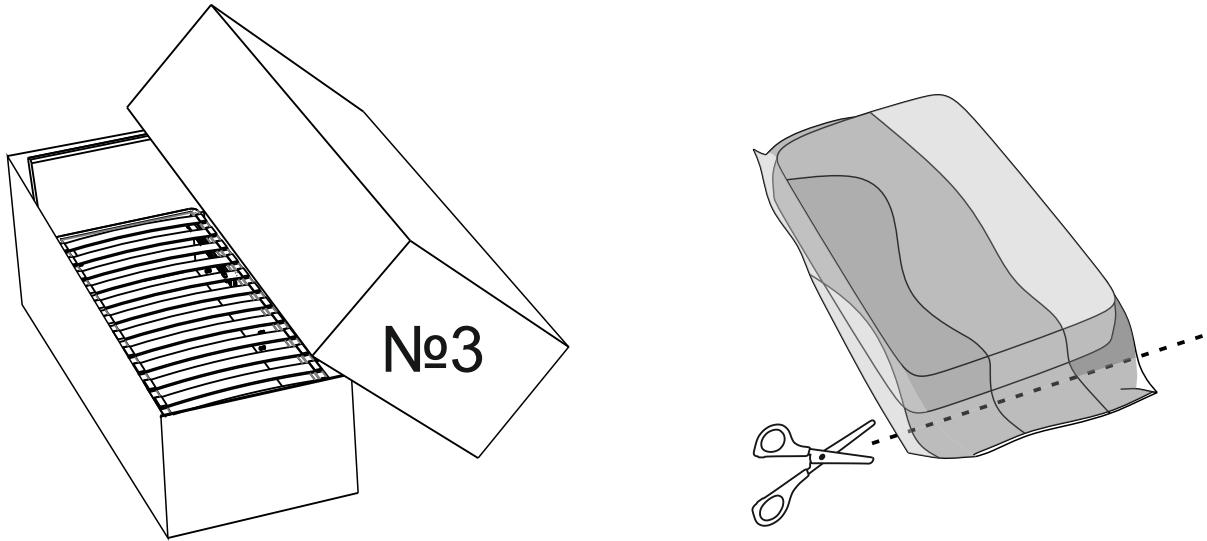


30)

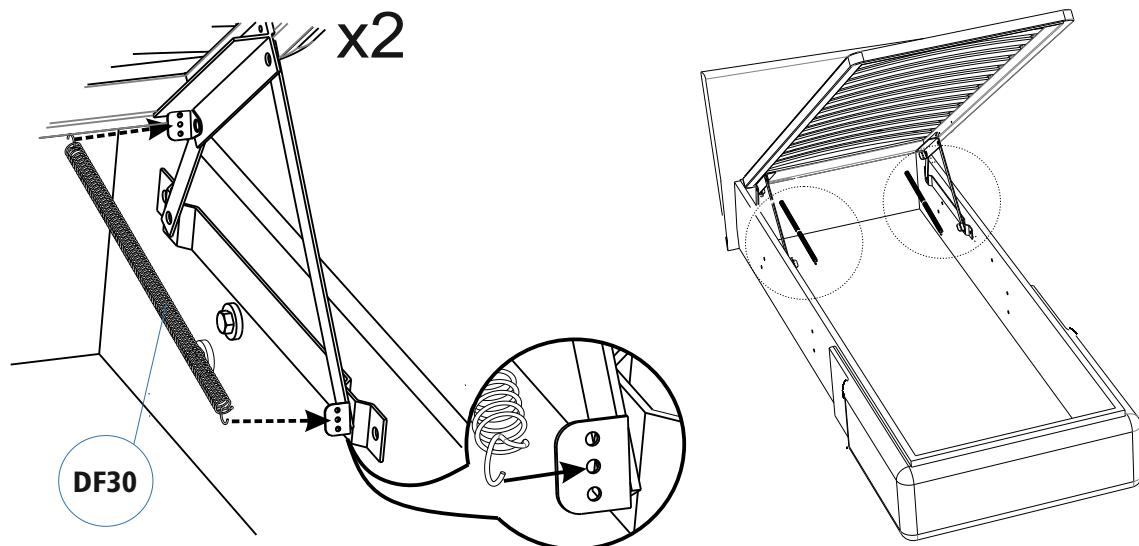


## Συναρμολόγηση του γωνιακού καναπέ

31)

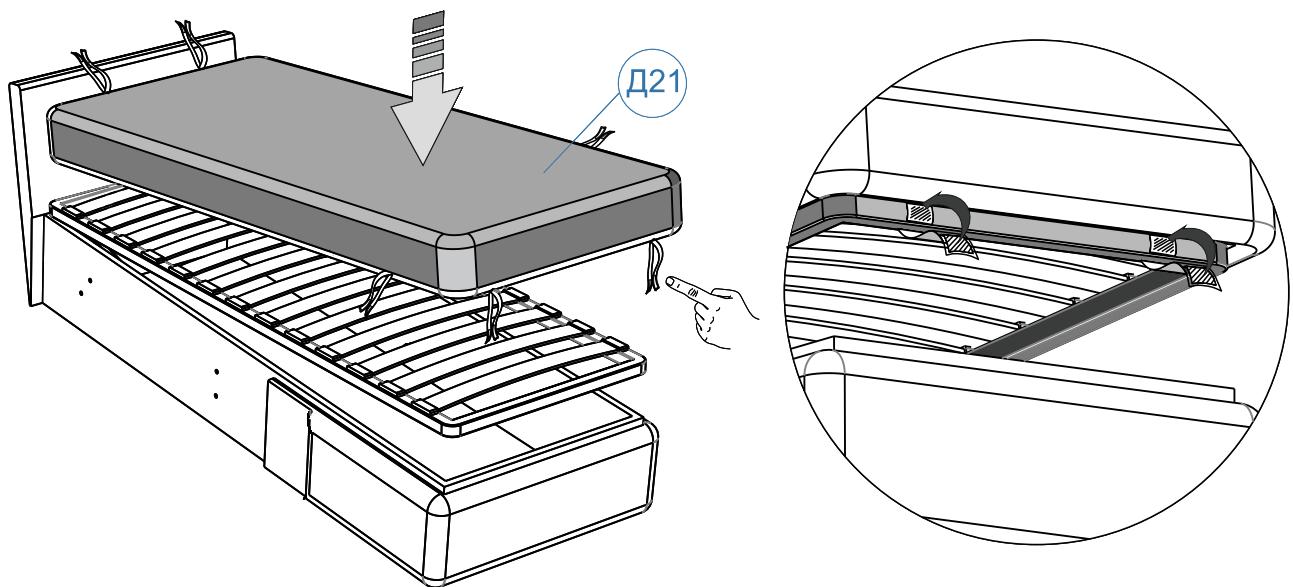


32)

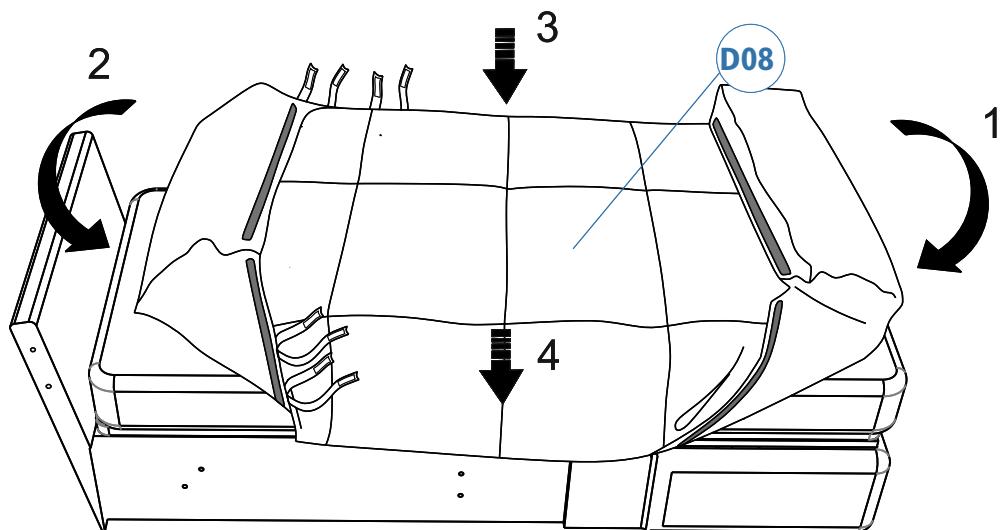


**Τα ελατήρια τοποθετούνται μόνο στο μικρό ανάκλιντρο**

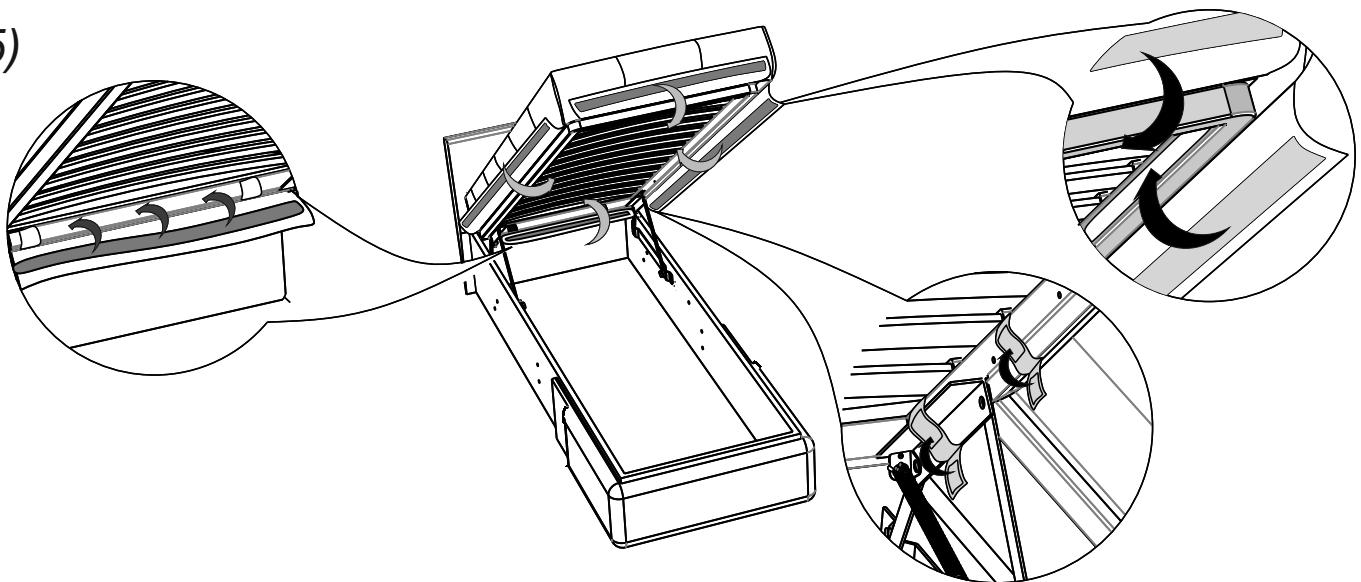
33)



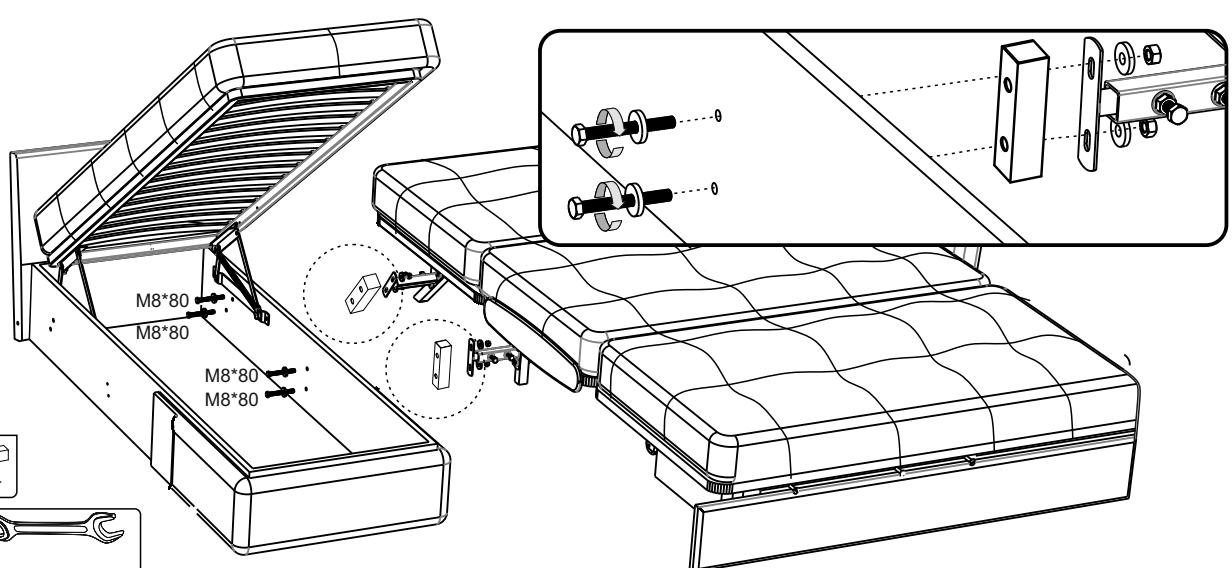
34)



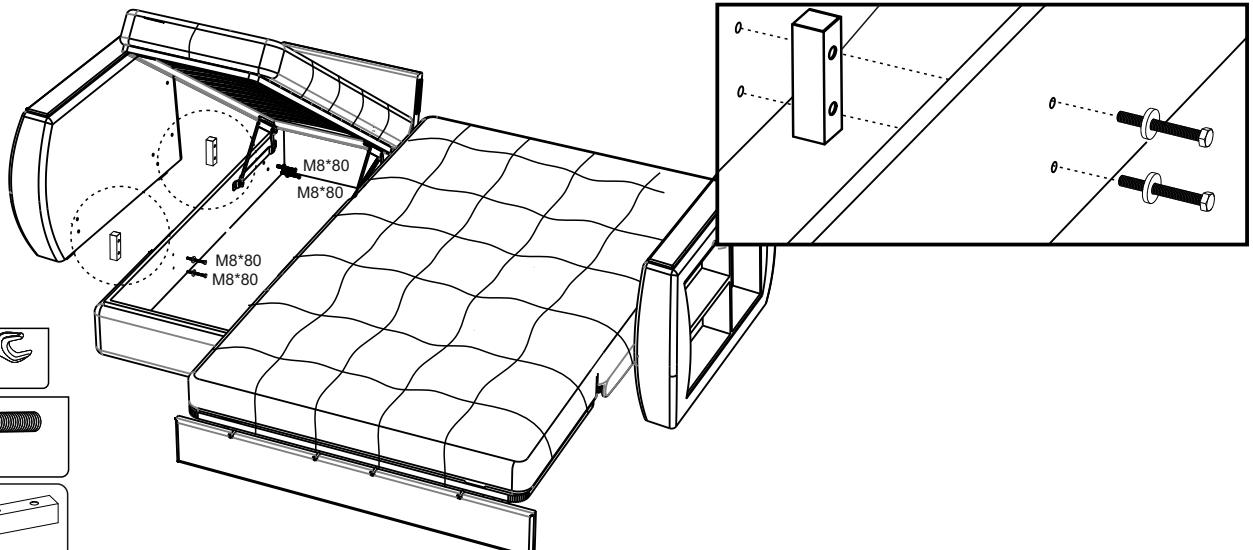
35)



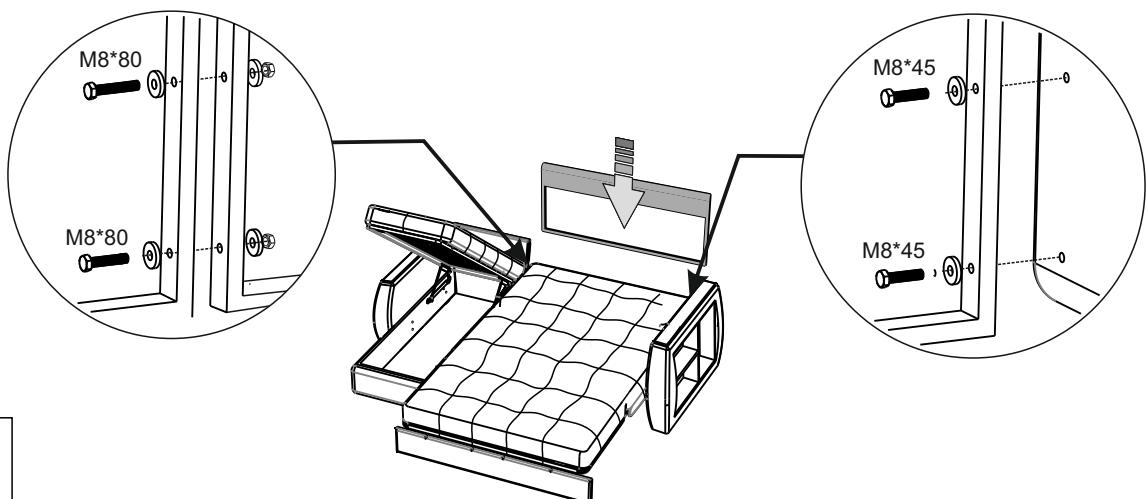
36)



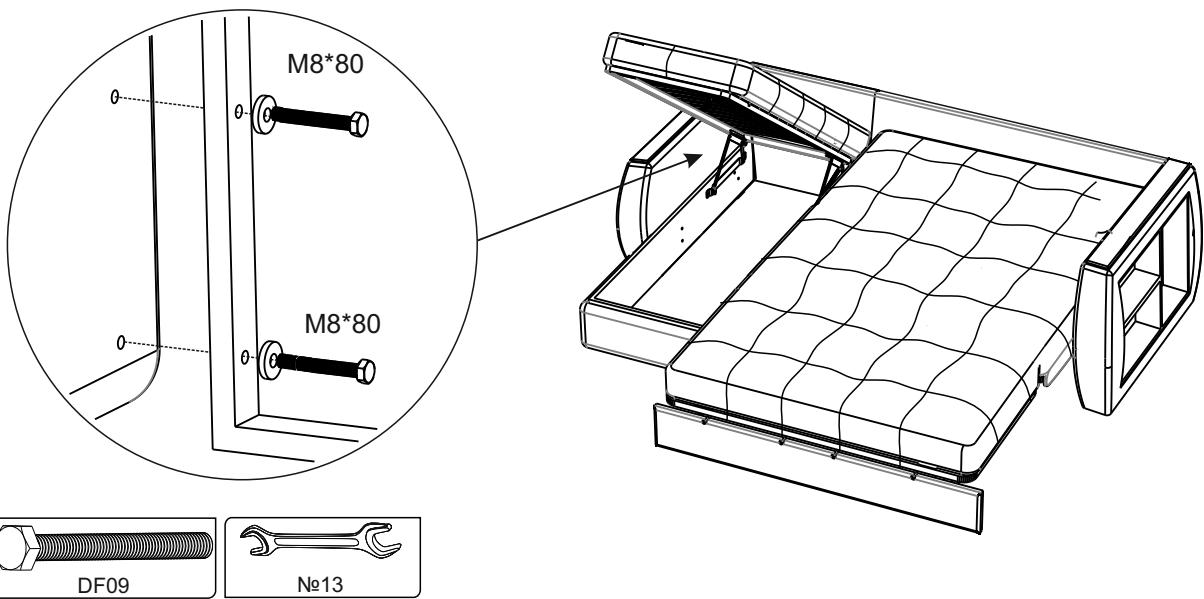
37)



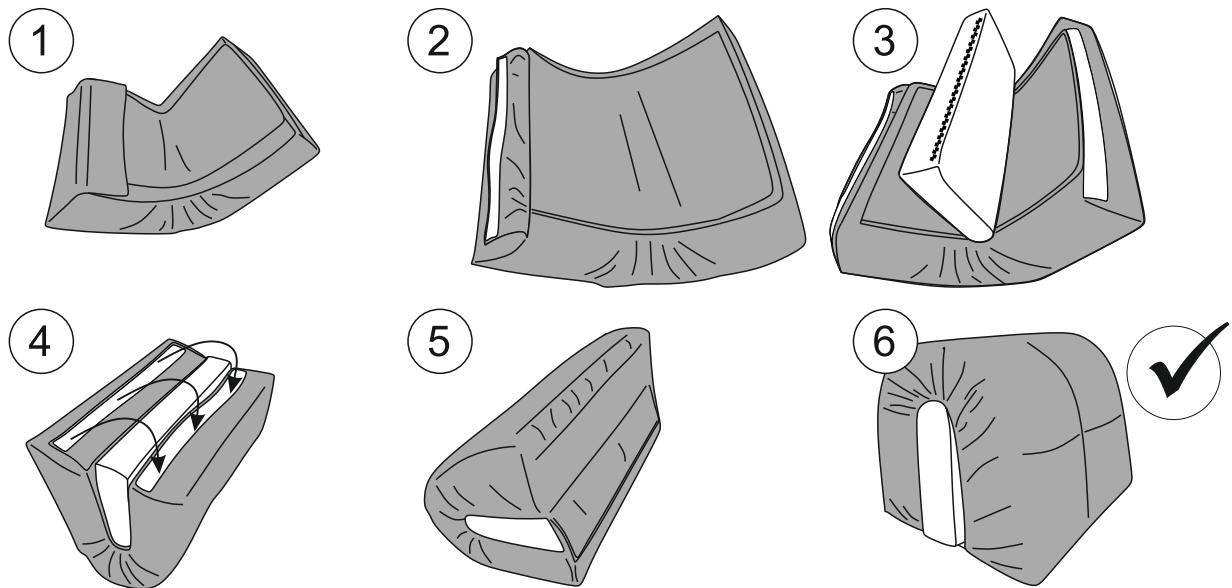
38)



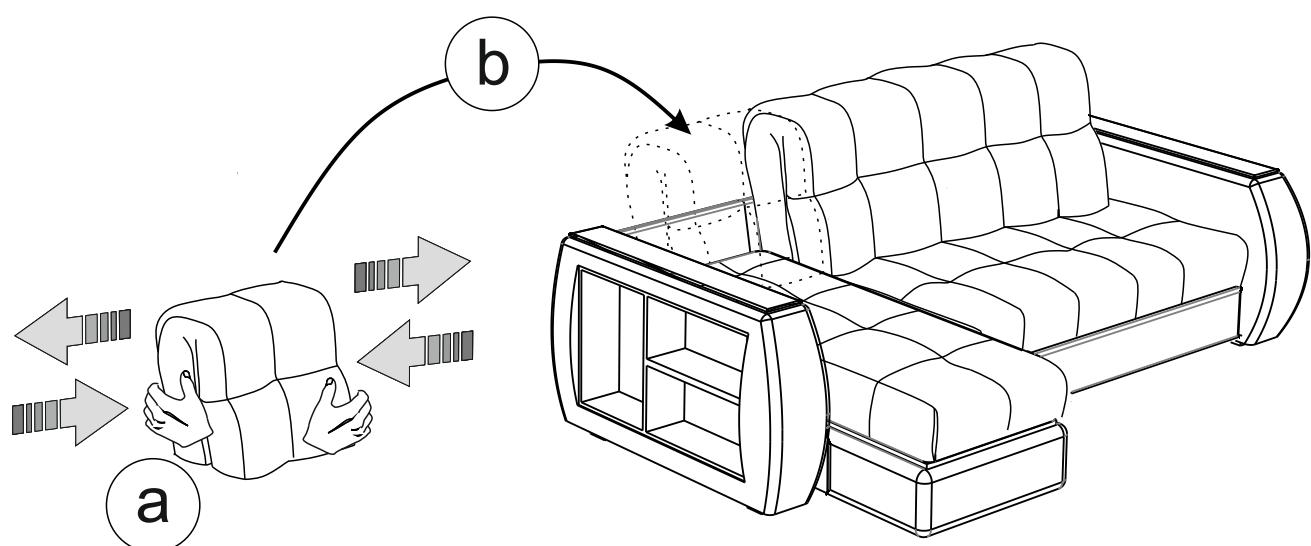
39)



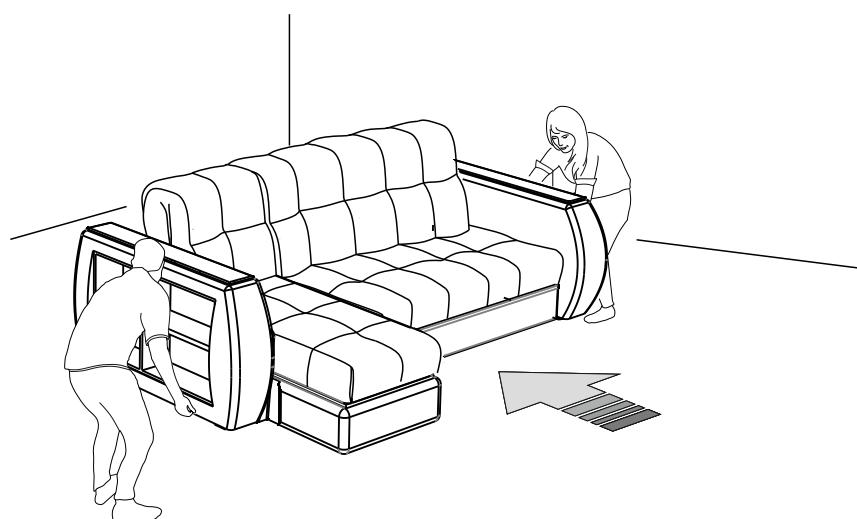
40)



41)

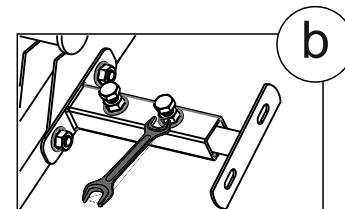
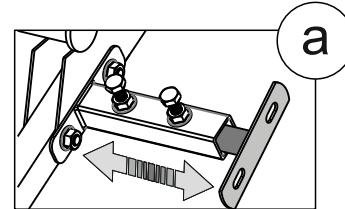
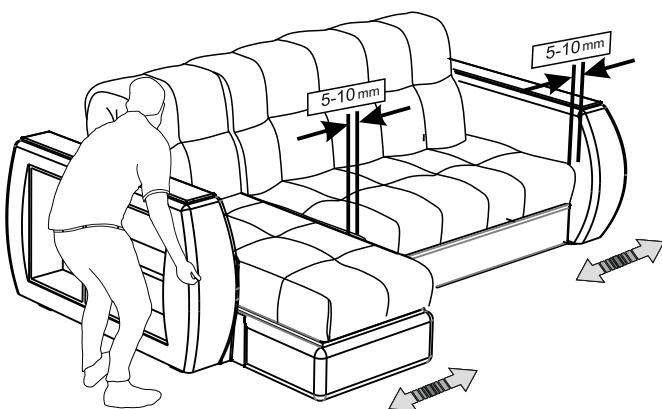


42)

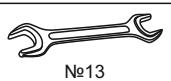


Τοποθετήστε τον καναπέ σε χώρο συνεχούς χρήσης

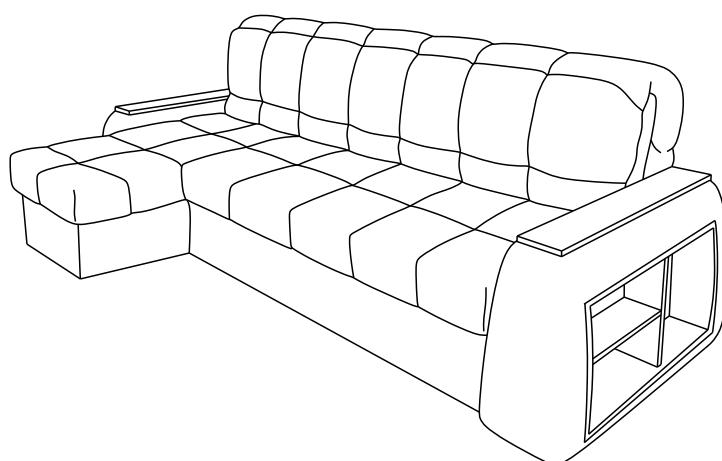
43)



**Σφίξτε!**

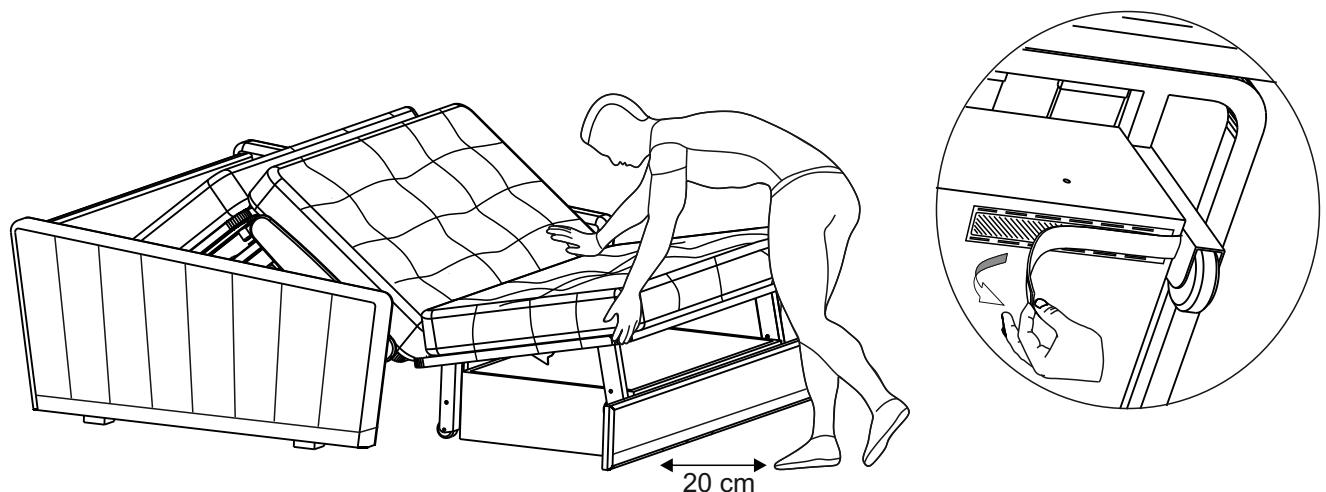
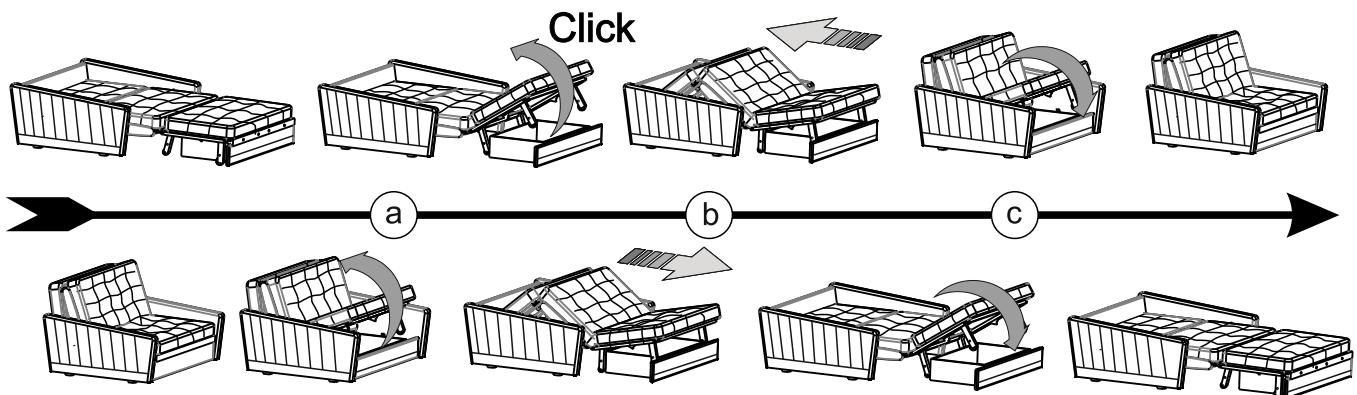


44)

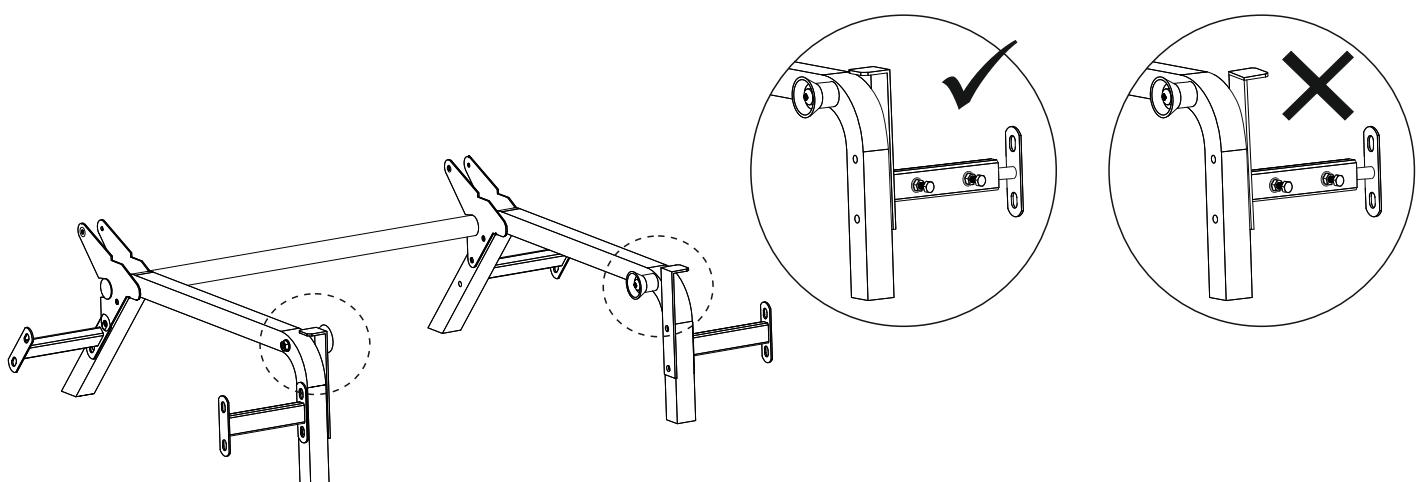


## Γενικες Συστασεις

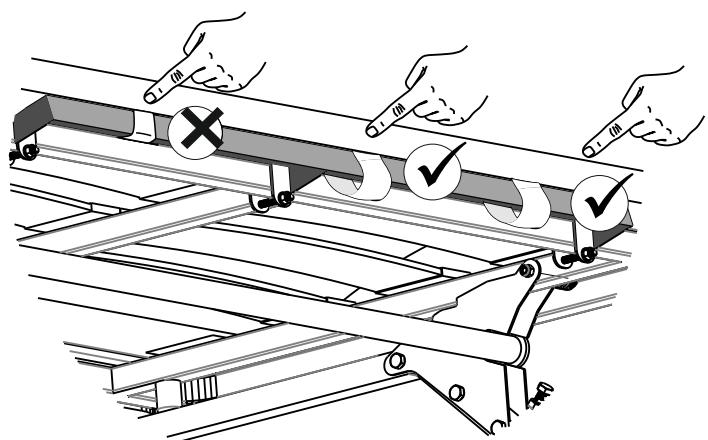
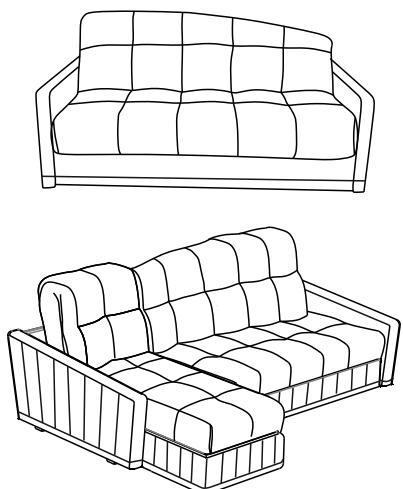
### Διαδικασία μετατροπής του καναπέ



Εάν το κάθισμα δε σηκώνεται, αποσυνδέστε τις αυτοκόλλητες ταινίες μεταφοράς τύπου velcro.

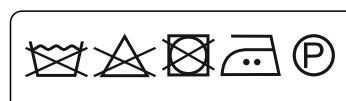
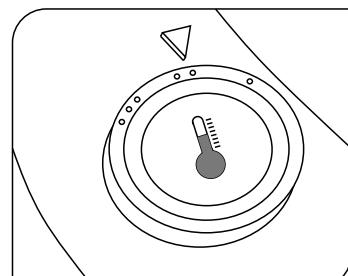
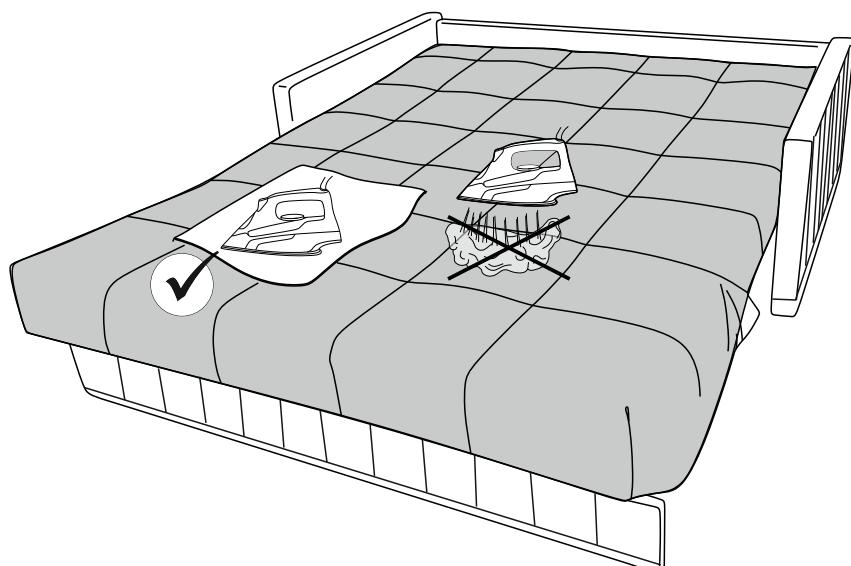
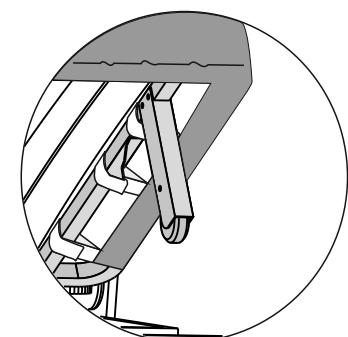
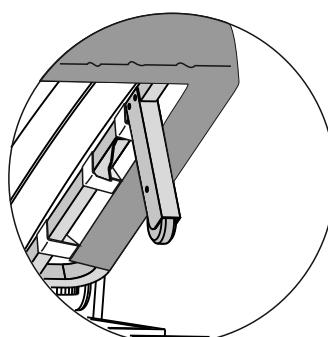
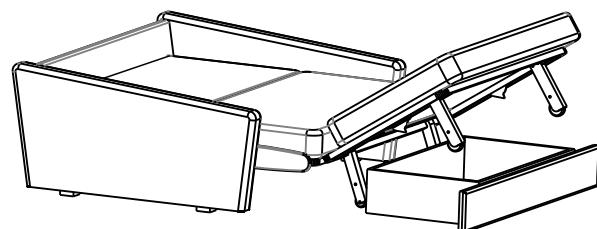
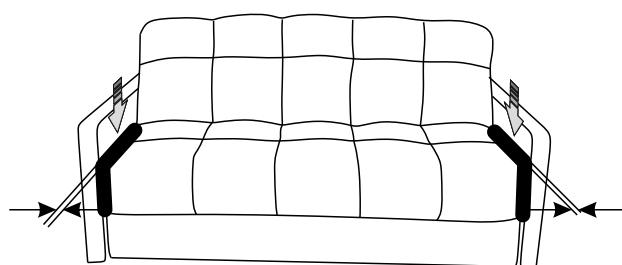


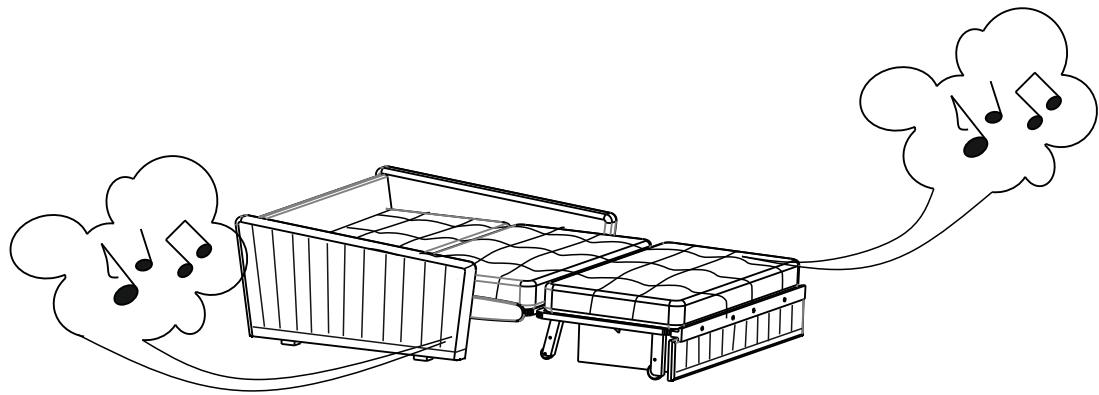
Εάν το κάθισμα του καναπέ δεν κινείται προς τα μέσα, ελέγξτε τη θέση των στηριγμάτων στο μηχανισμό.



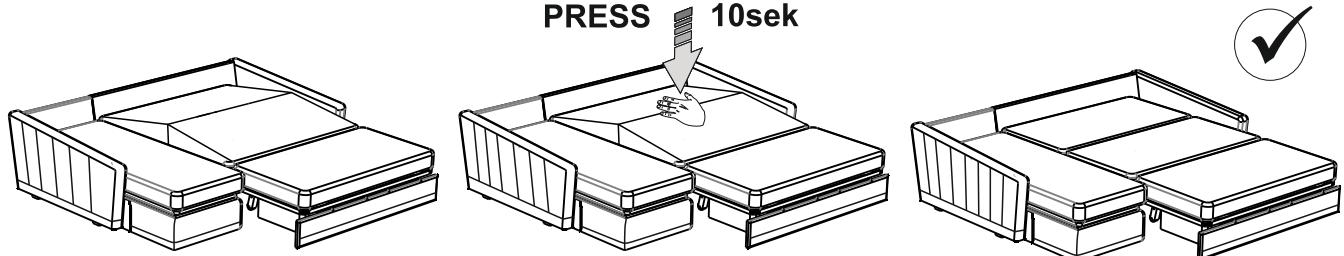
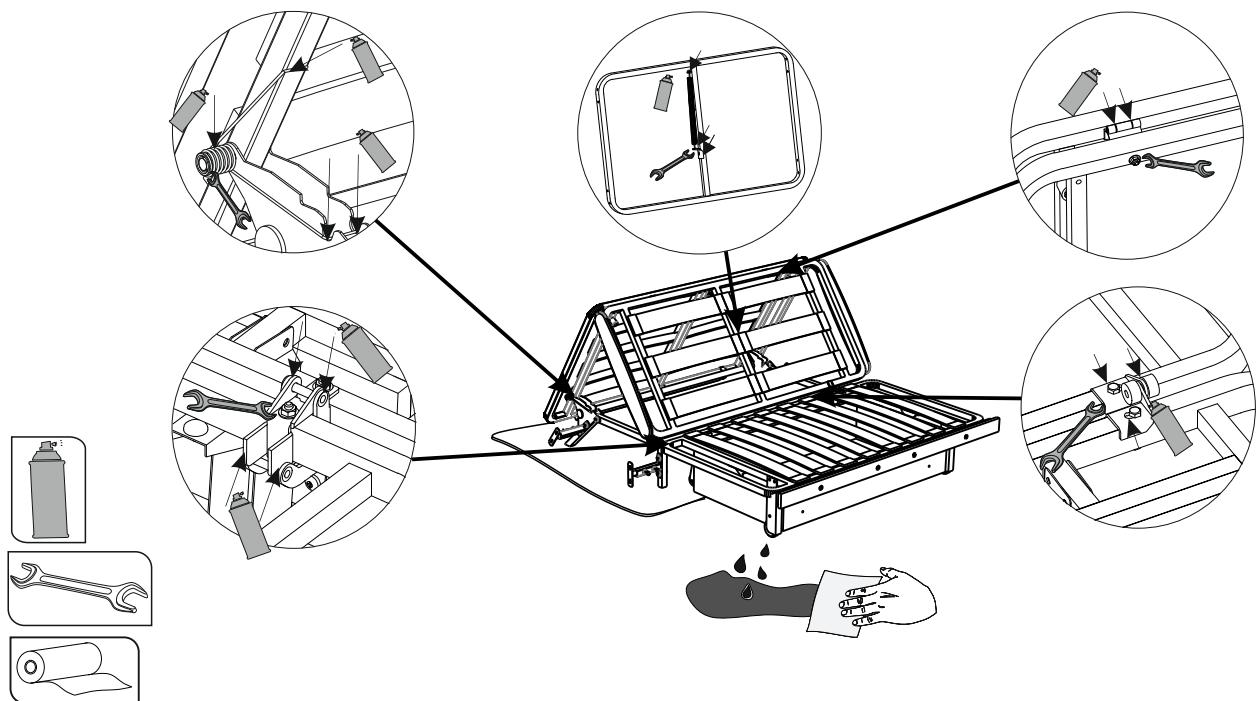
Εάν υπάρχει παραμόρφωση της πλάτης του καναπέ, χαλαρώστε τις ταινίες τύπου velcro στο προσκέφαλο

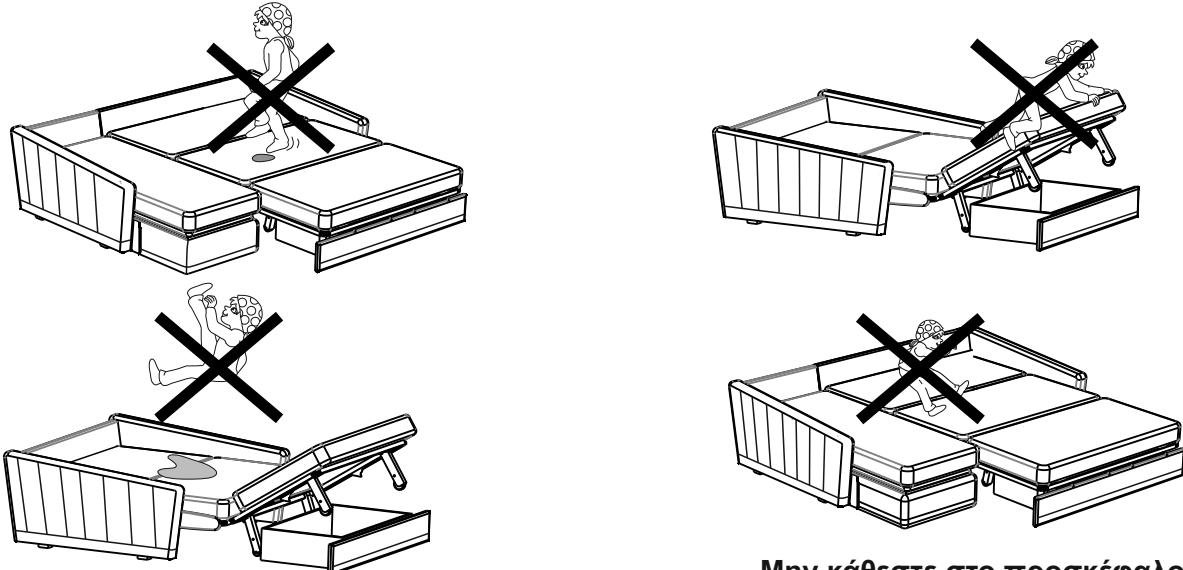
Εάν υπάρχει μεγάλο κενό μεταξύ του στρώματος  
και του βραχίονα, σηκώστε την περιοχή του  
καθίσματος και χαλαρώστε τις ταινίες τύπου velcro.



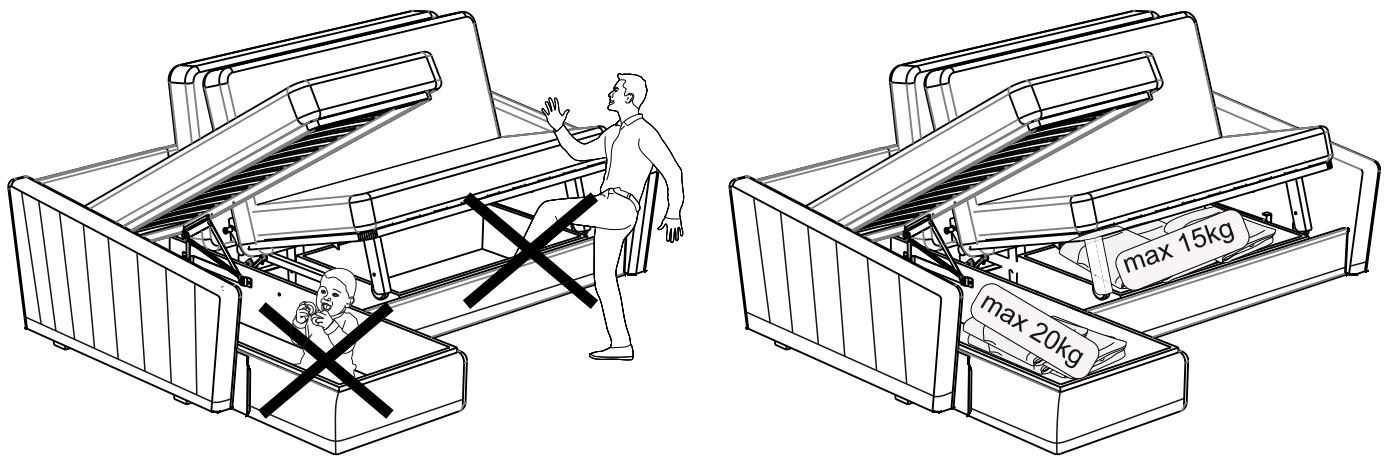


### Σχήμα λιπανσης:



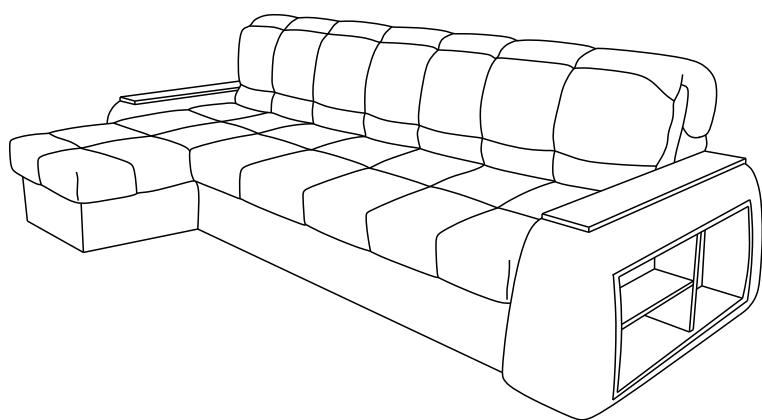
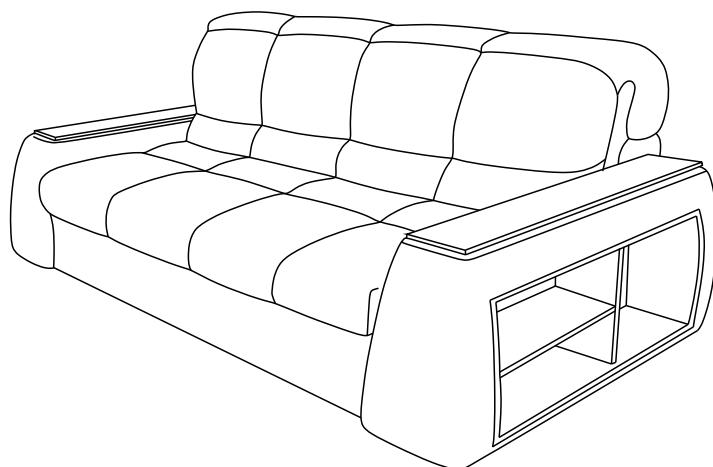


**Μην κάθεστε στο προσκέφαλο**

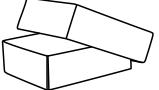
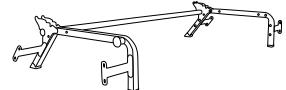
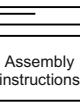
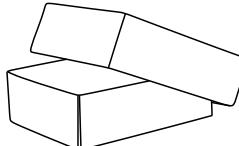
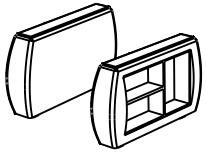
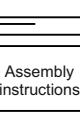


# Sunset Nova

## Instrucción de montaje de los muebles Sofá cama Sunset Nova

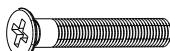
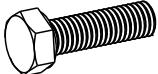


## Equipamiento del módulo de sofá

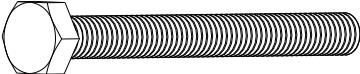
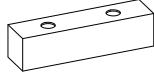
Embalaje	Módulo de sofá	Artículo	Nombre	Cantidad
<b>Package No. 1</b>  		D	<b>Mecanismo de transformación con caja de lencería</b>	
		D	<b>soporte del mecanismo de transformación</b>	
		D	<b>Respaldo del sofá</b>	
		D	<b>Bastidor</b>	
		D	<b>Funda de sofá acolchada</b>	
			<b>Paquete con accesorios</b>	
			<b>certificado técnico para sofá, instrucción de montaje, muestra de tejido del armazón de sofá, placa de fabricante</b>	
<b>Package No. 2</b>  		D	<b>Reposabrazos (según pedido - con anaquel o sin él)</b>	
<b>Package No. 4</b> (additional option for chaise sofa orders)  		D	<b>Canapé</b>	
		D	<b>Cojín de canapé (de dos partes)</b>	
		D	<b>Funda de canapé</b>	
			<b>Paquete con accesorios</b>	
			<b>certificado técnico para sofá, instrucción de montaje, muestra de tejido, placa de fabricante</b>	
<b>(Sofa is not included in the package)</b>		D	<b>colchón de sofá</b>	
<b>(Sofa is not included in the package)</b>		D	<b>colchón de canapé</b>	

## Lista de accesorios

ES

Pieza	Artículo	Nombre	Cantidad
	DF42	<b>Arandela 8</b>	4
	DF02 DF15 DF16	<b>Perno 6*65</b> <b>Casquillo de plástico</b> <b>Tuerca M6 (autoblocante)</b>	2
	DF11	<b>Tornillo embutido 6*30</b>	3
	DF31	<b>Resorte con garras</b>	2
	DF56	<b>Perno 8*30</b>	8
	DF06	<b>Perno 8*45</b>	4

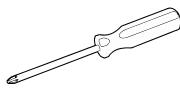
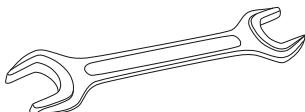
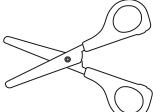
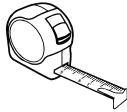
## Lista de accesorios para canapé

	DF09	<b>Perno 8*80</b>	12
	DF19	<b>Tuerca M8 con arandela</b>	6
	DF42	<b>Washer 8</b>	14
	DF74	<b>Juego adicional para canapé</b>	4
	DF30	<b>Amortiguador para canapé (sólo para canapé pequeño)</b>	2

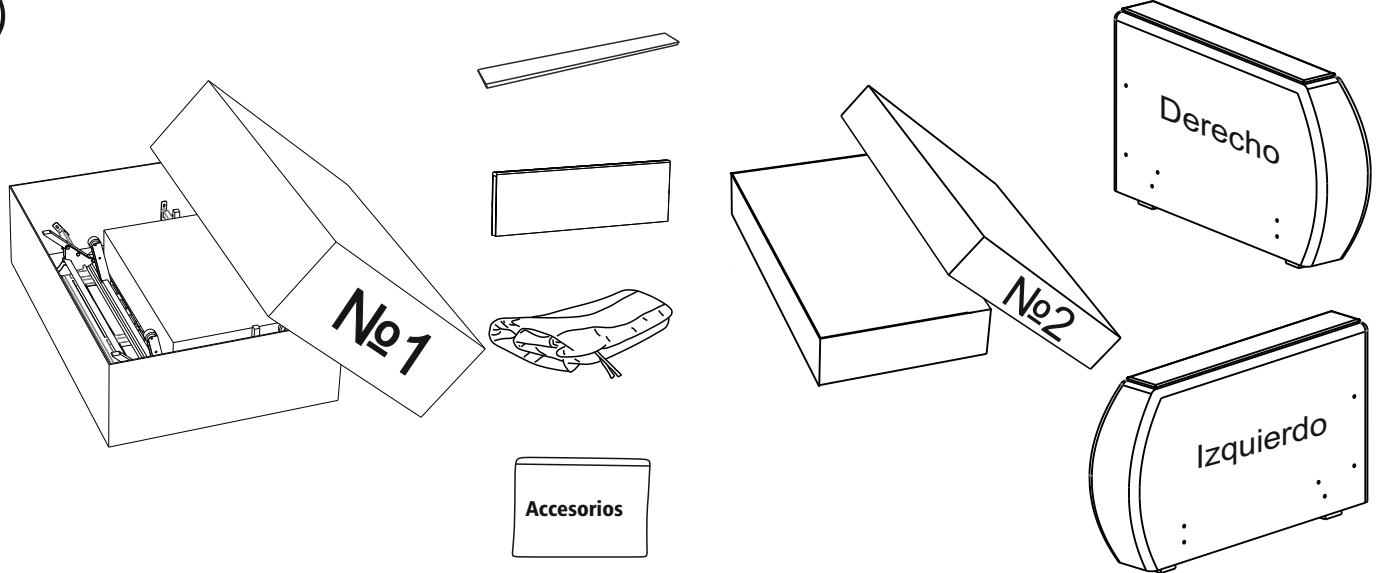
## Antes de montaje:

- 1) Verifique la apariencia e integridad de las piezas en embalaje! Las reclamaciones por causa del defecto se admiten sólo para artículos SIN huellas de montaje.
- 2) Guarde el embalaje y la instrucción hasta finalizar el montaje! Al revelar durante el proceso de montaje los defectos y la falta de empaquetado del artículo es necesario guardar el embalaje hasta el momento de salida a Usted del representante de la empresa comercial.
- 3) Verifique la cantidad de las piezas y accesorios según lista. La empresa productora se reserva el derecho de incluir las modificaciones constructivas en el artículo, sustituir los accesorios y artículos metálicos por los semejantes que no empeoran la apariencia externa y no influyen en las propiedades funcionales del artículo. En caso de falta de empaquetado o fractura contornee el número de la pieza correspondiente y comuníquela a la tienda a fin de sustituirla.
- 4) Observe el orden de montaje, presentado en esta instrucción! En caso de no observación de las instrucciones de montaje y uso, la empresa productora se anula los compromisos de garantía.
- 5) Para instalar el sofá seleccione el sector recto del suelo! En caso de torceduras del suelo son posibles las desviaciones en el funcionamiento del mecanismo de transformación del sofá, las transformaciones en la forma de artículo. No es deseable la presencia de alfombra, ya que esto embaraza la transformación.
- 6) Realice el montaje de sofá entre dos. Desplazca todas las piezas con cuidado, sin tirones, coloque de manera estable, evite sus caídas y golpes!
- 7) Mueva los muebles y sus piezas sólo levantando un poco. Esto permite excluir las deformaciones y fallas.
- 8) Lubrifique de obligado cumplimiento el mecanismo de levantamiento durante el montaje según instrucción! Esto permite evitar la aparición de crujido prematuro. Vuelva a lubrificar, apriete los pernos y tuercas con evidencia aflojados por lo menos una vez a medio año.

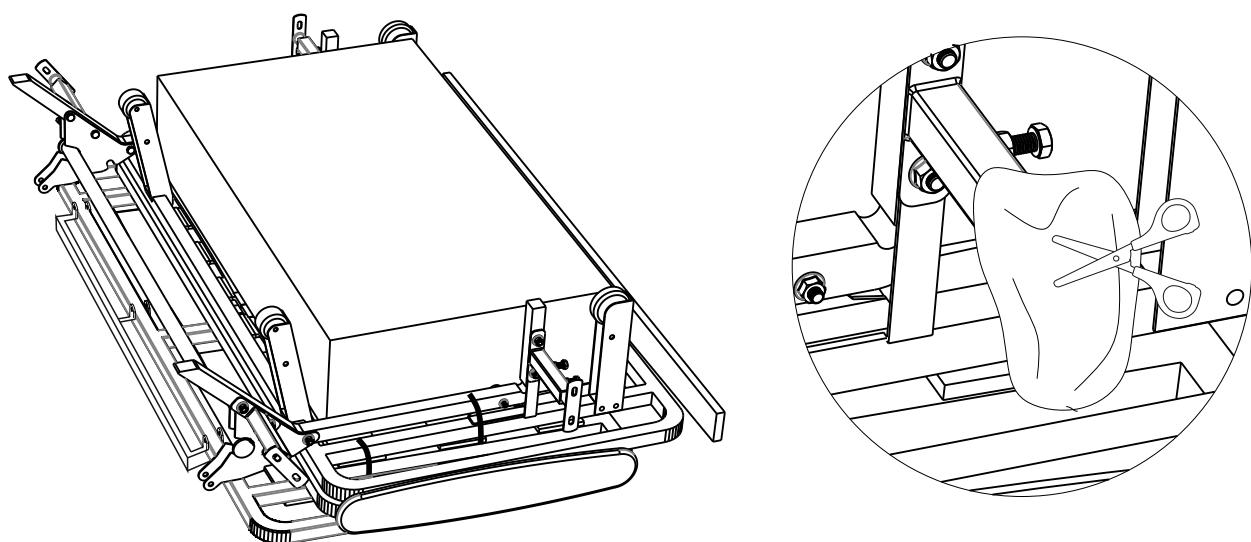
## Para el montaje Ud. va a necesitar:

	<b>Destornillador de estrella</b>
	<b>Llave de boca No. 13 - 1 ud.</b> <b>Llave de boca No. 10 - 2 uds.</b>
	<b>Tijeras</b> <b>(para no dañar el artículo no use el cuchillo durante desembalaje)</b>
	<b>Spray lubricante de silicona</b>
	<b>Toalla de papel</b>
	<b>Cinta métrica</b>

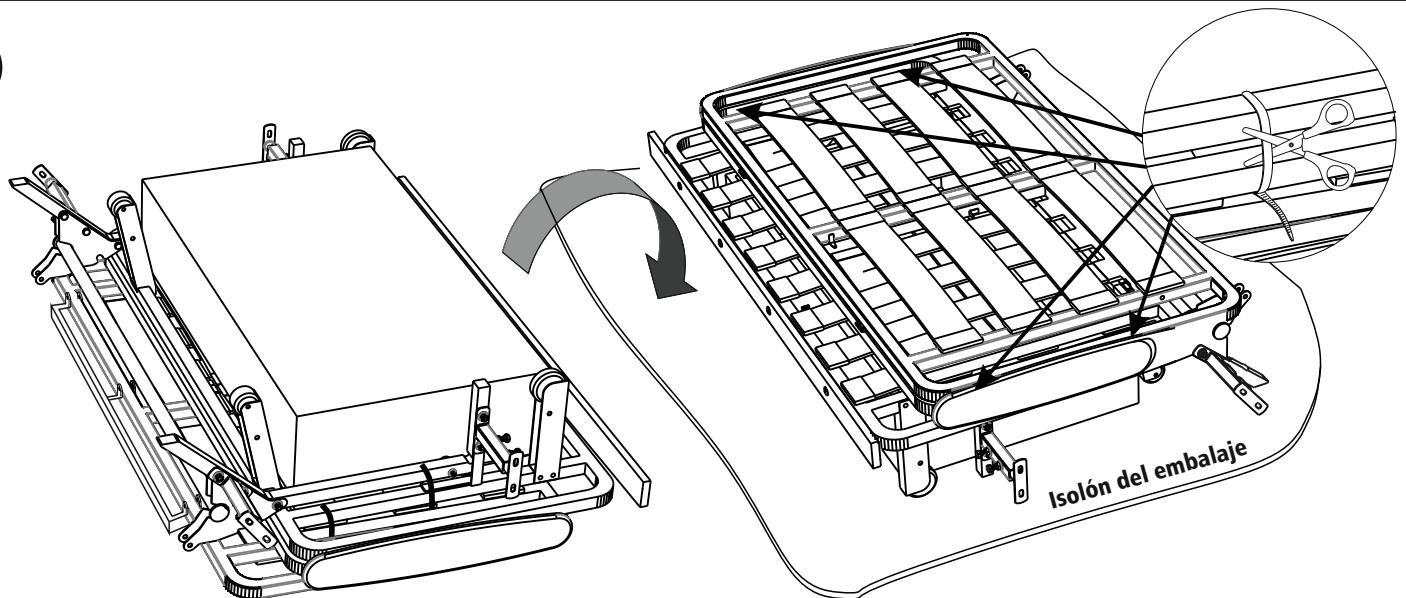
1)



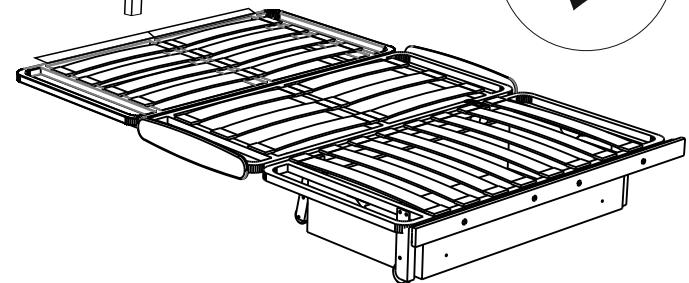
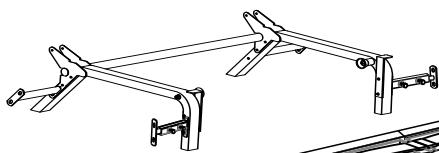
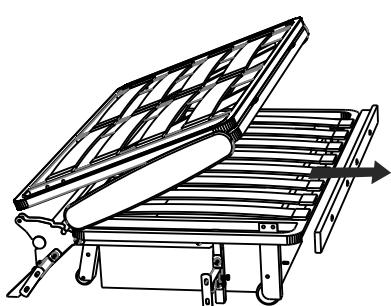
2)



3)

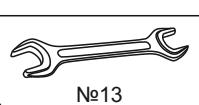
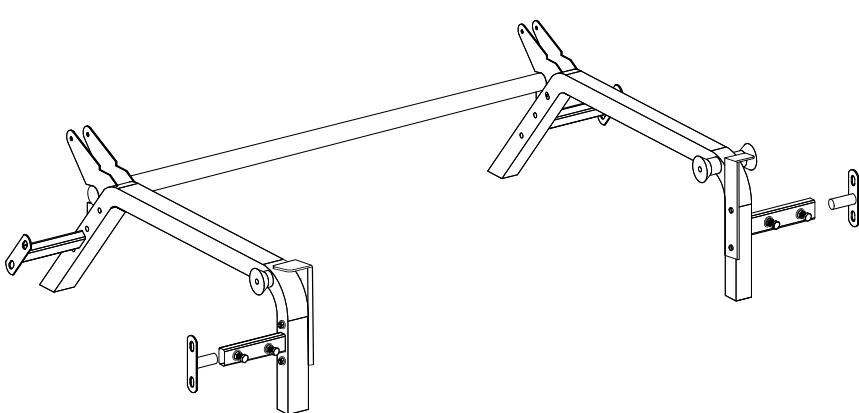
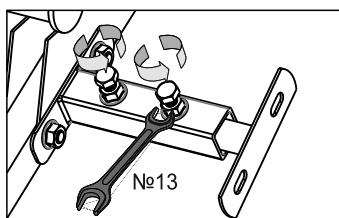


4)

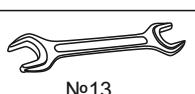
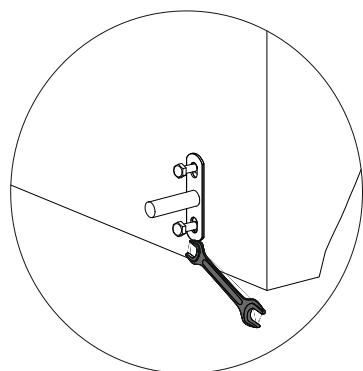
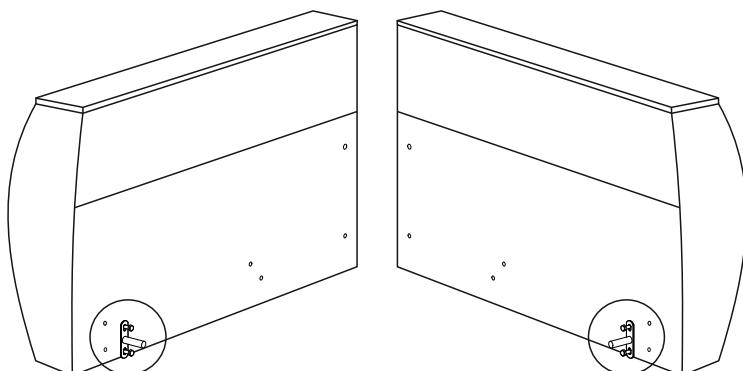


Quitar la bancada de la base

5)



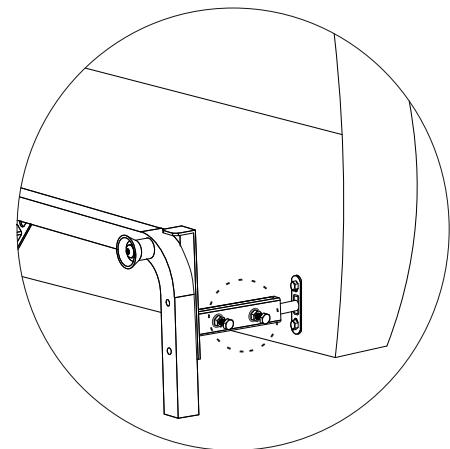
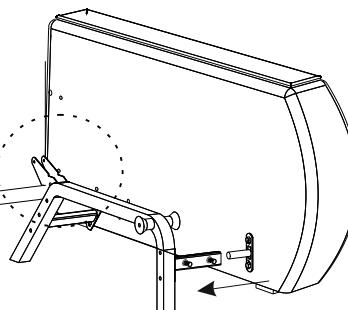
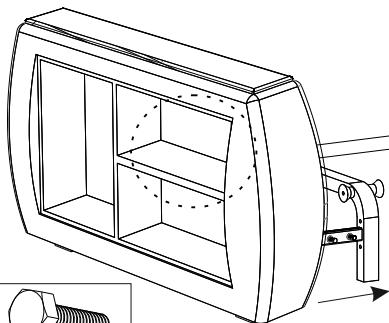
6)



Durante el montaje del sofá recto:

7)

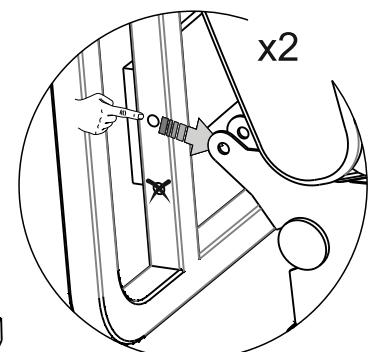
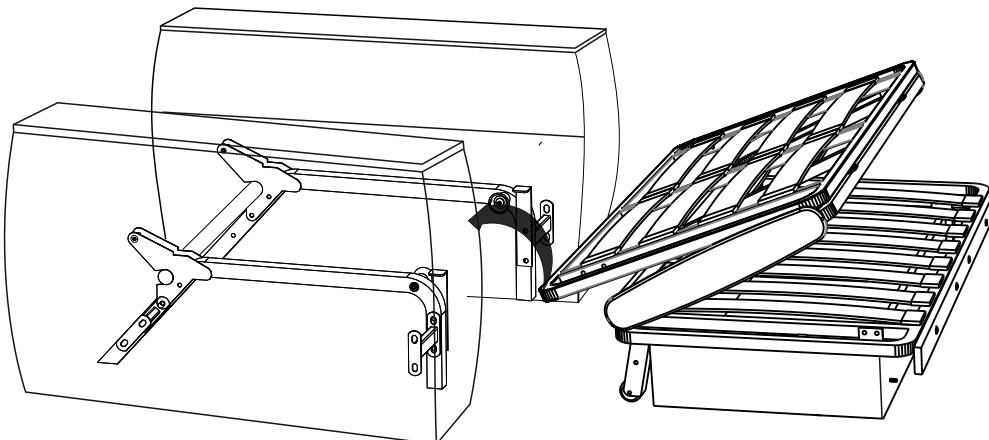
No apretar los pernos de los soportes



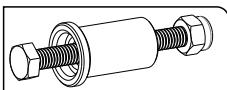
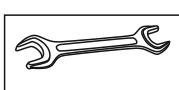
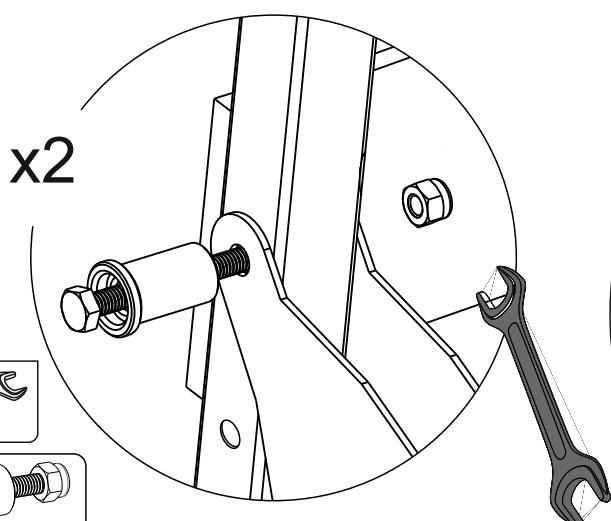
Atornillar los soportes traseros.

No apretar los pernos de los soportes delanteros.

8)

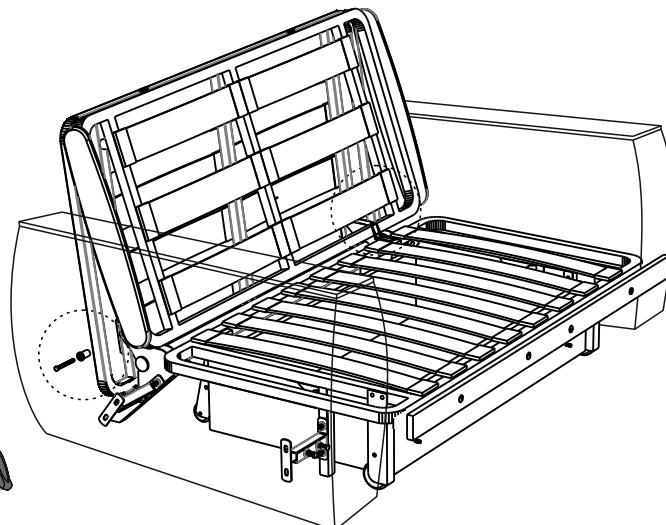


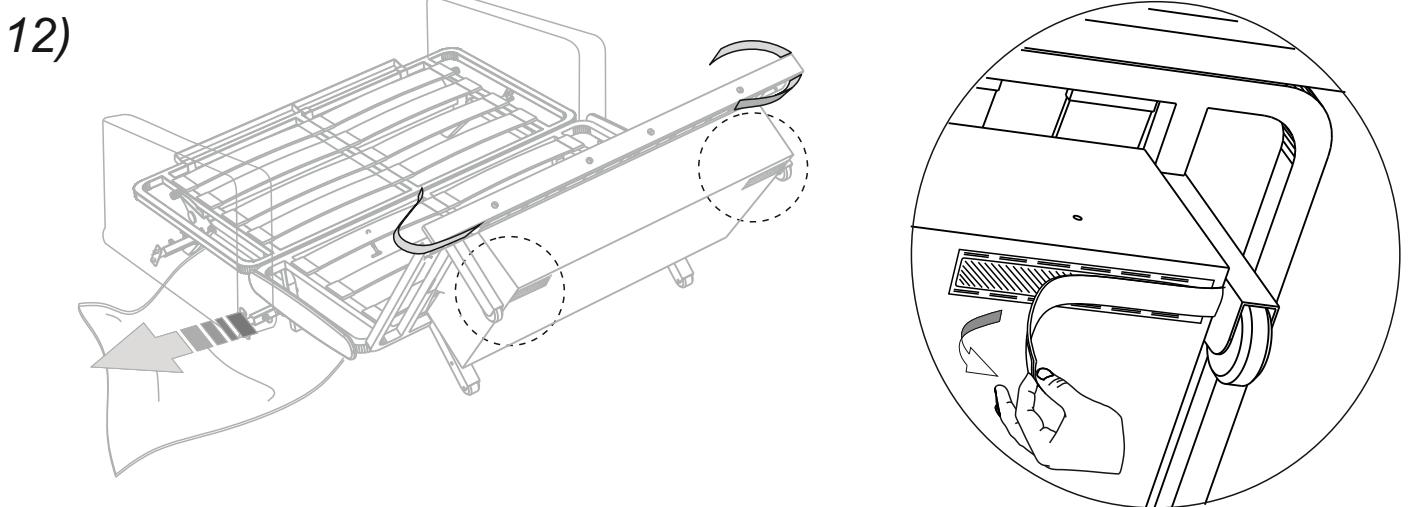
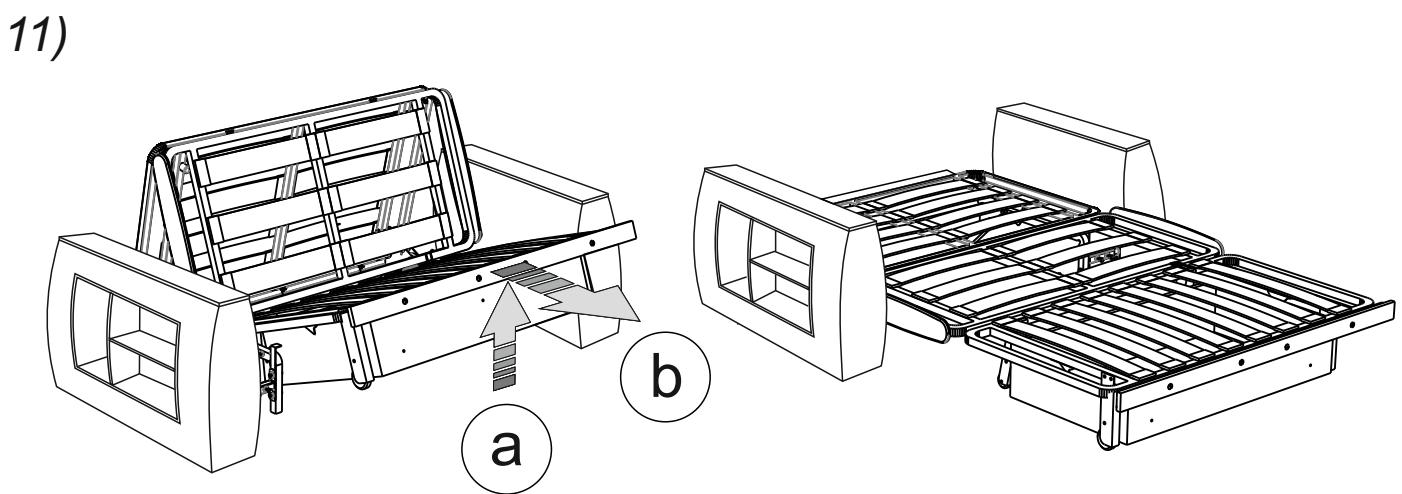
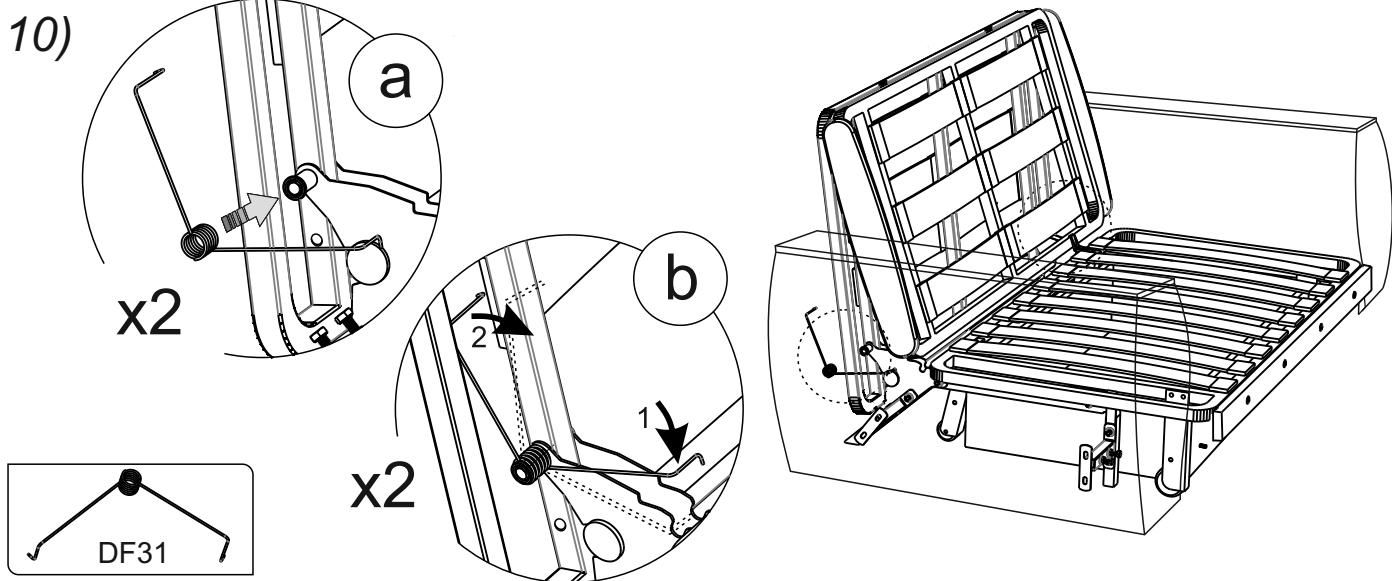
9)



DF02 DF15 DF16

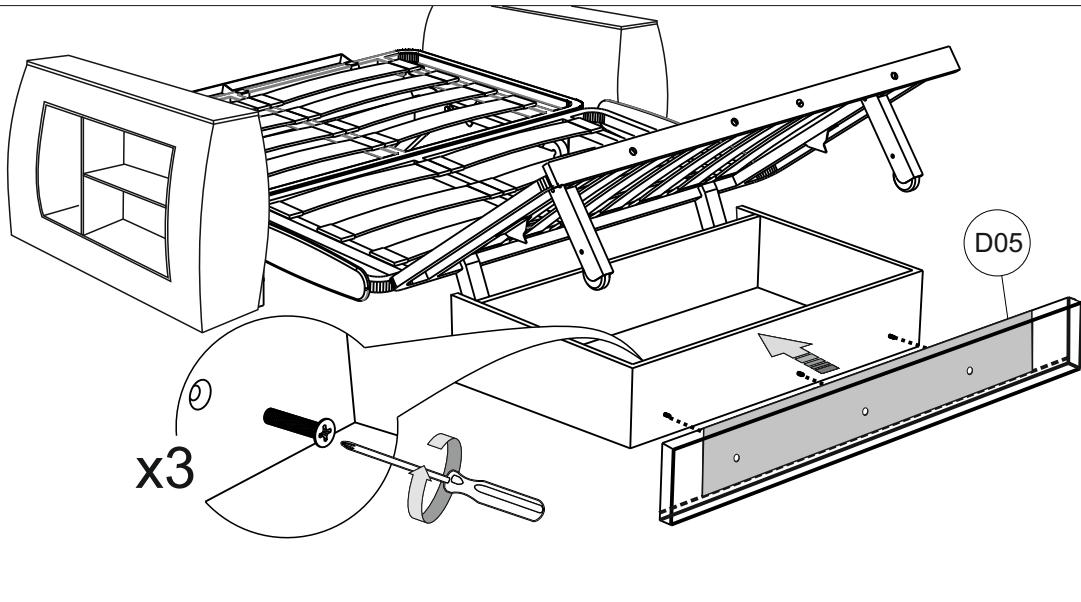
No apretar mucho



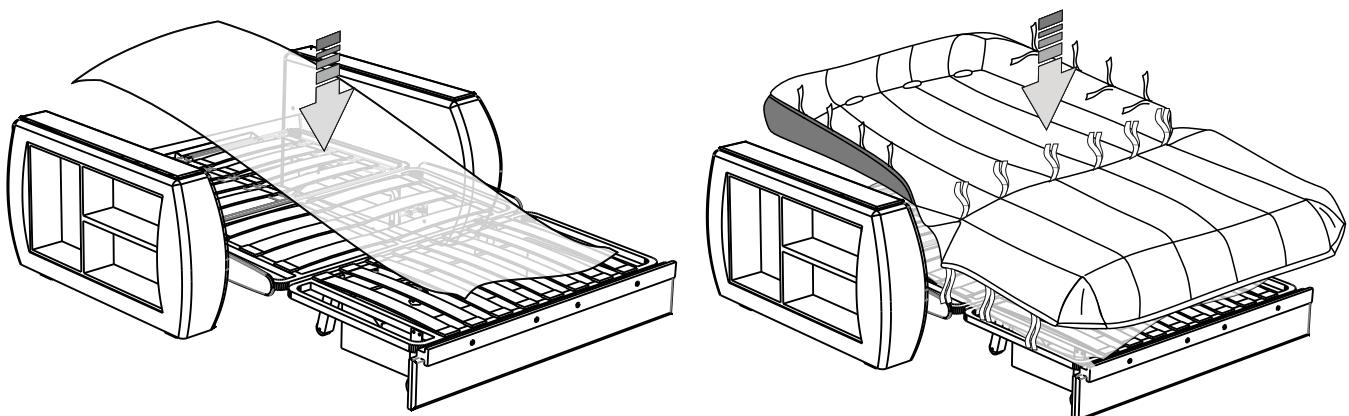


**Retirar el isolón  
Fijar la cinta de contacto por la laminilla**

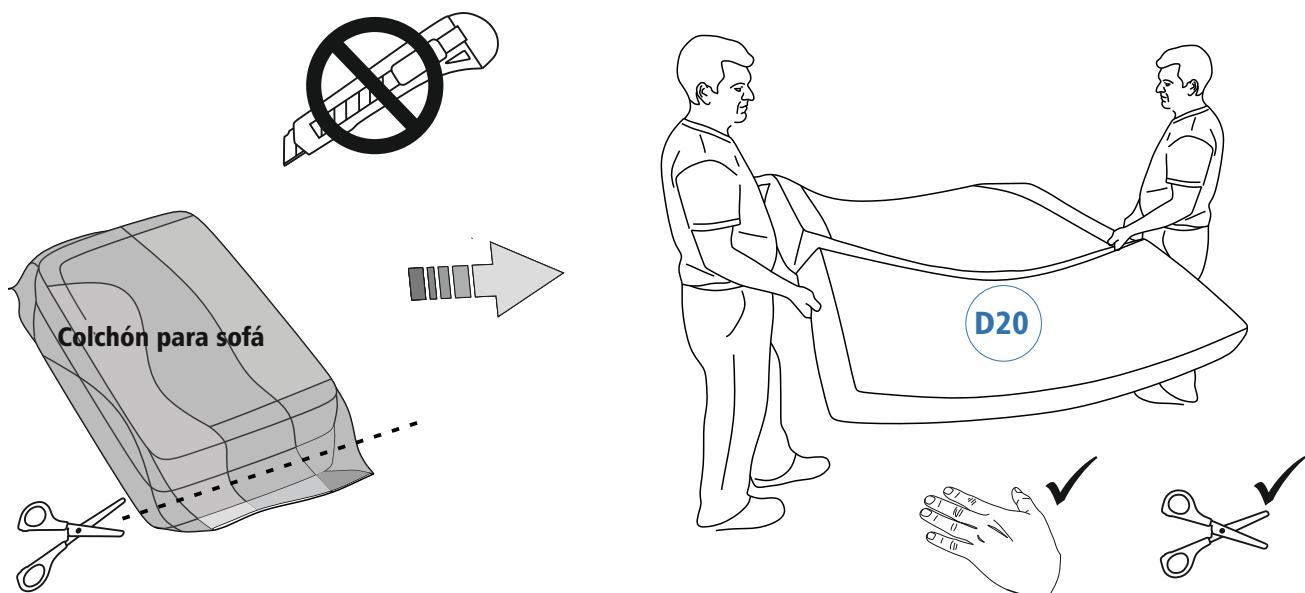
13)



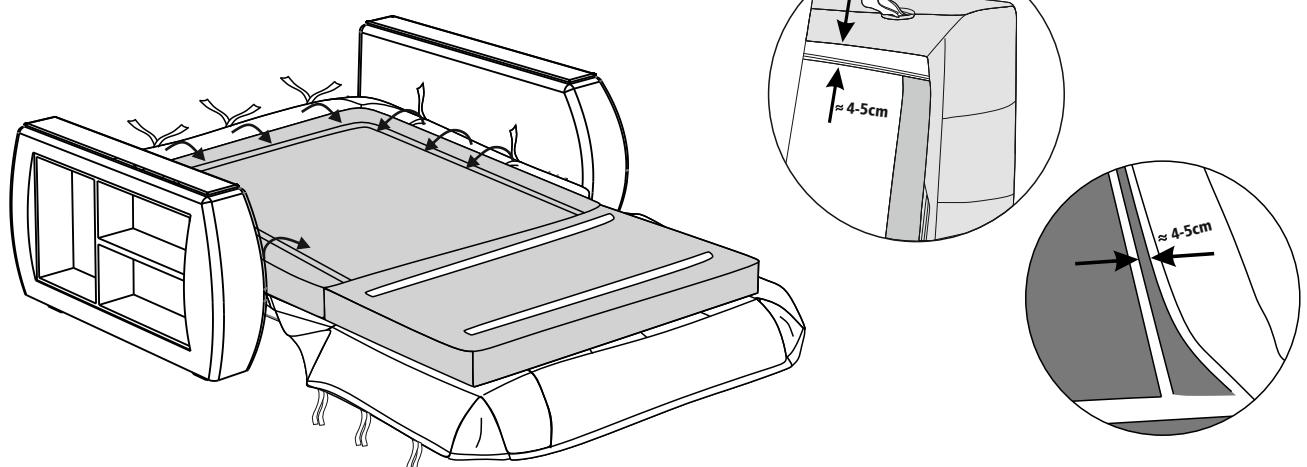
14)



15)

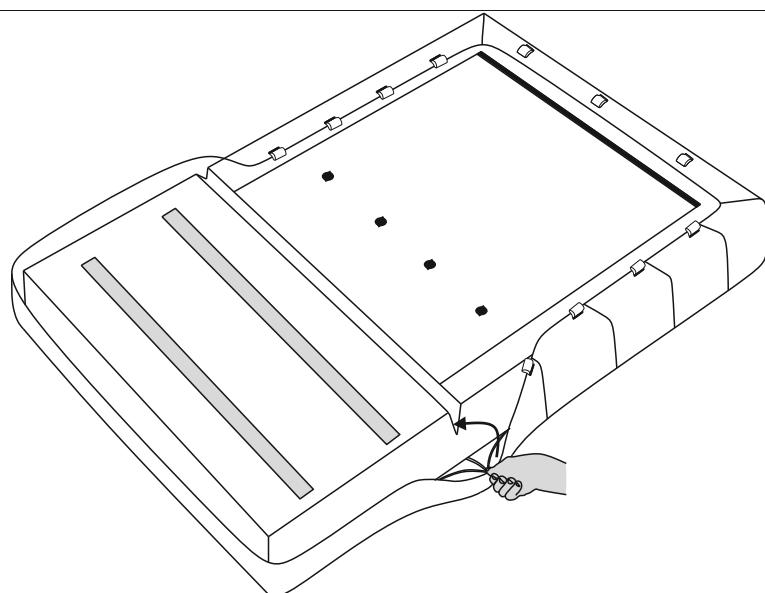


16)



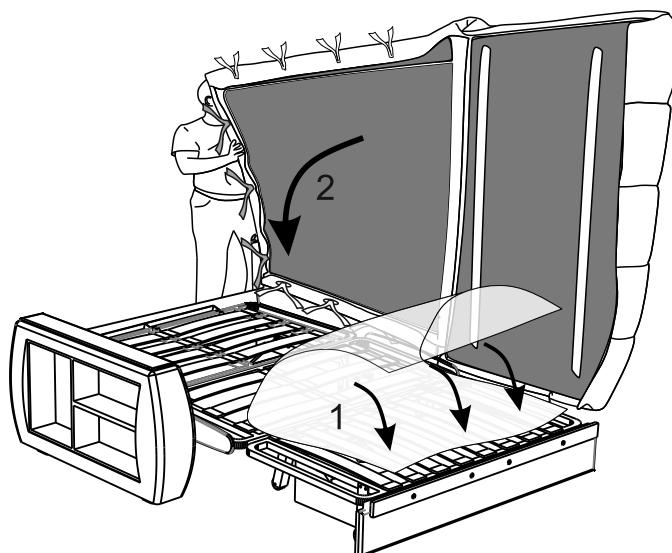
**En la cabecera las cintas de contacto se pasan en los orificios en la funda**

17)

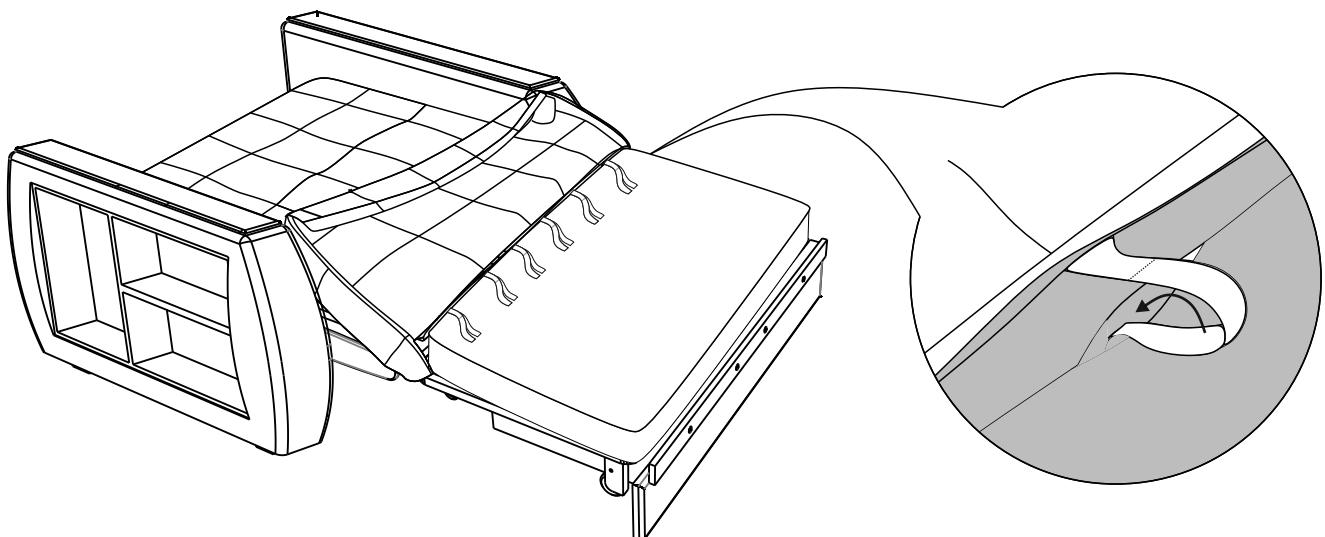


**Hacer coincidir la costura de la funda y del colchón**

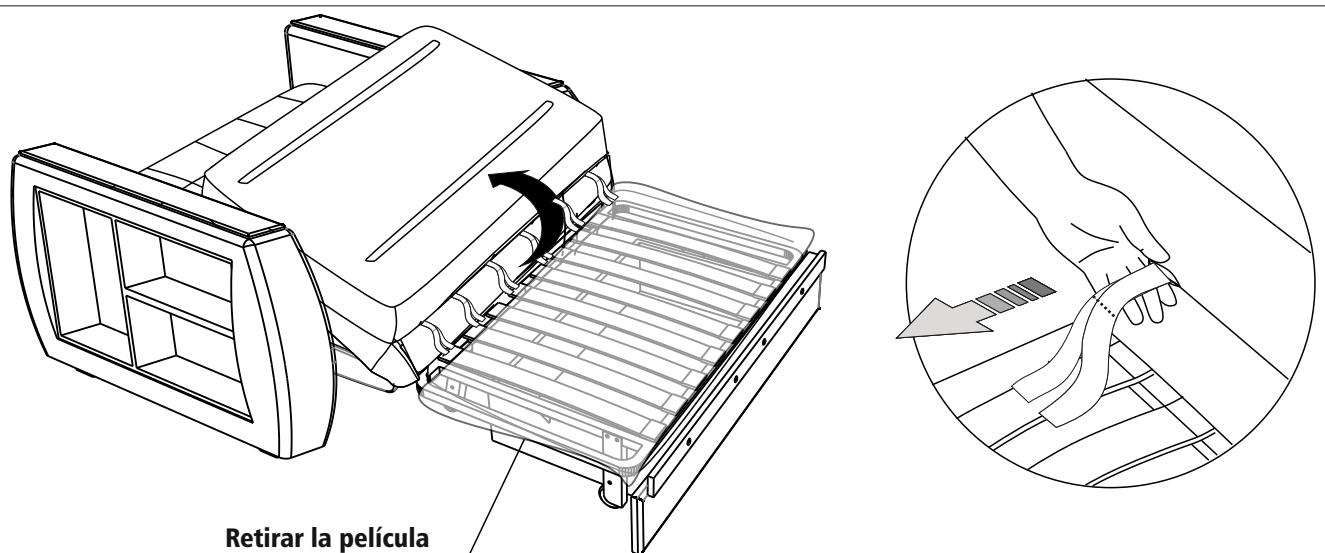
18)



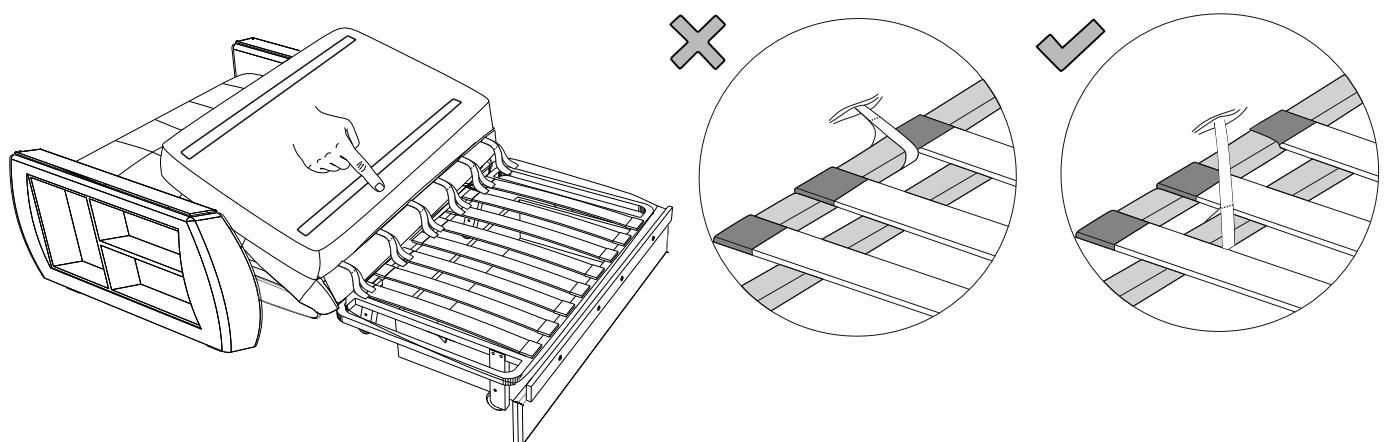
19)



20)

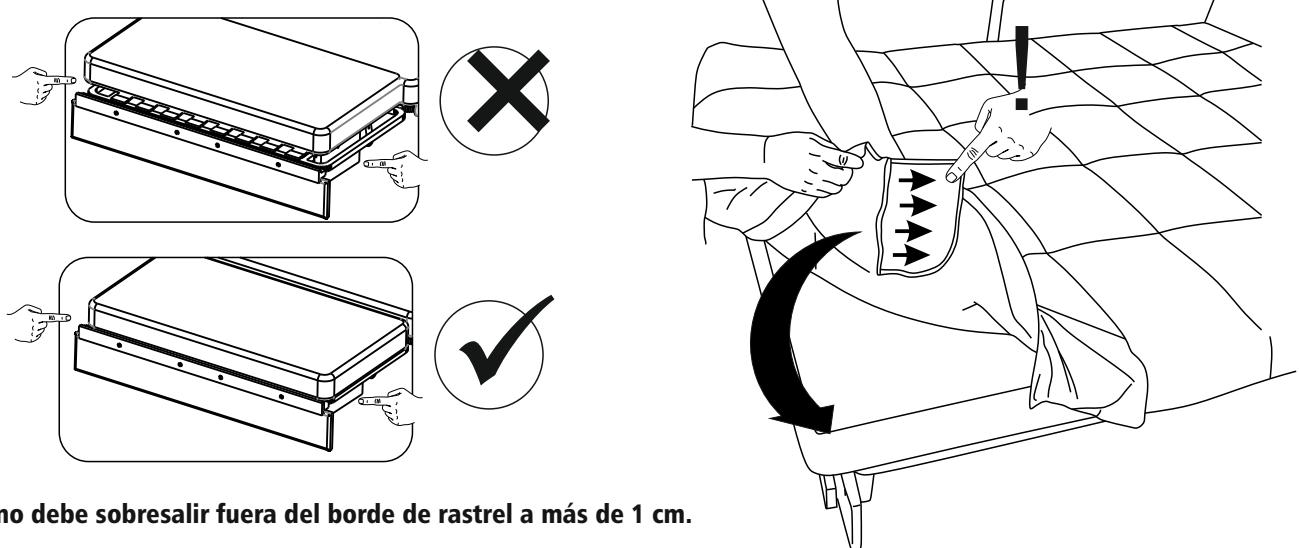


21)



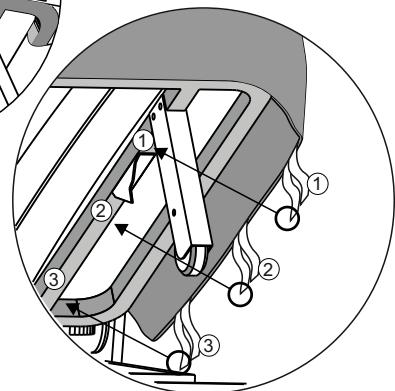
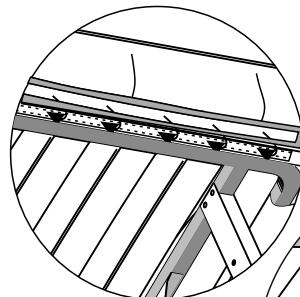
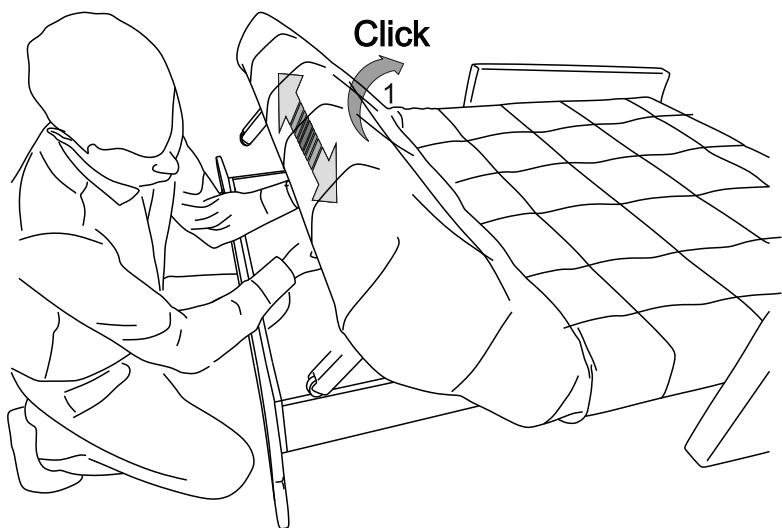
**Los velcros fijados incorrecto pueden llevar a la deformación del colchón en el artículo**

22)



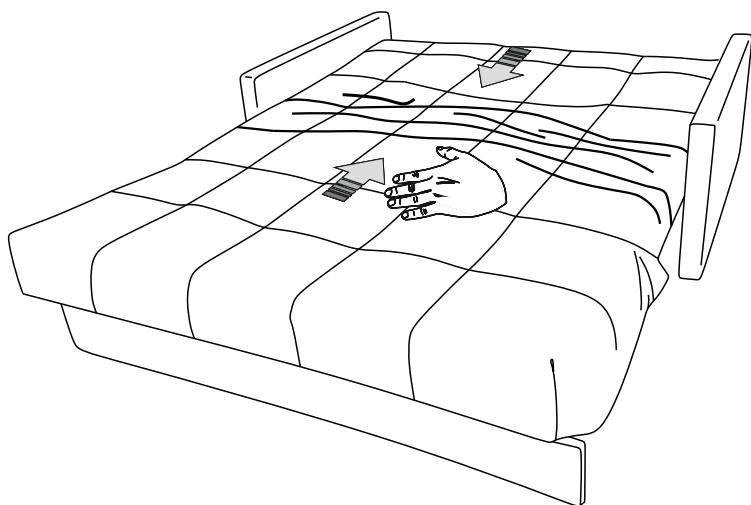
El colchón no debe sobresalir fuera del borde de rastrel a más de 1 cm.

23)



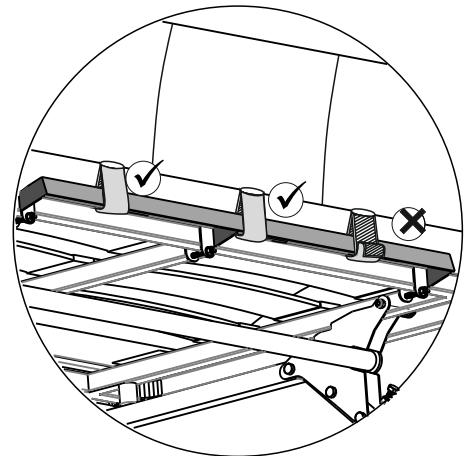
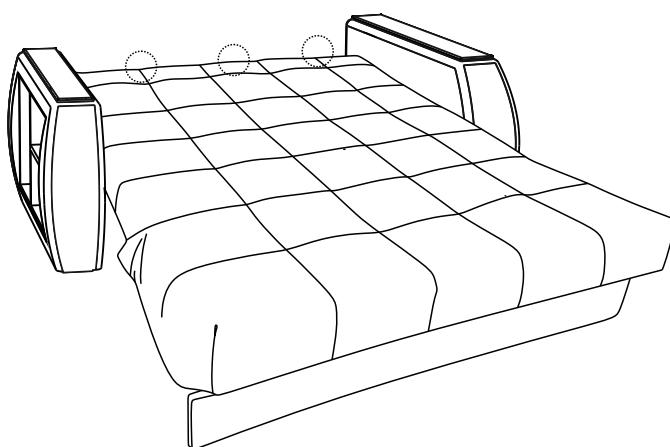
\*The circumference of the strap forms a completes ring

24)

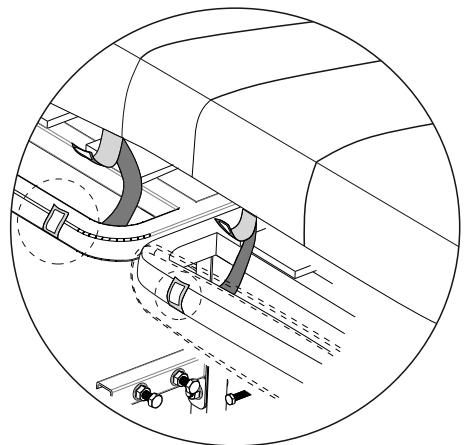
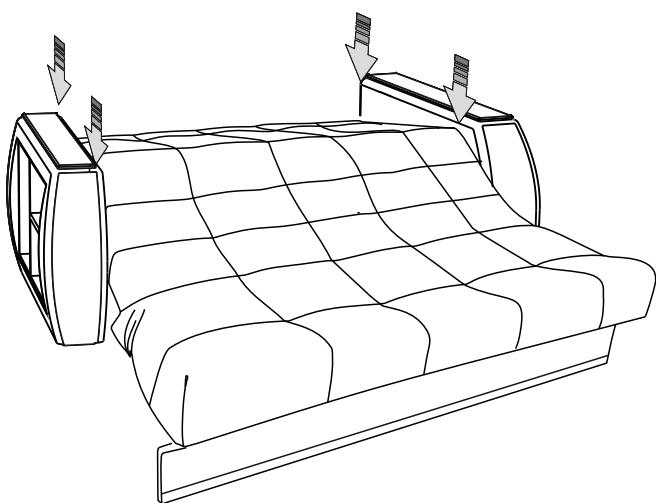


Para facilitar el proceso de plegado del sofá reunir los excedentes del tejido de la funda en el lugar de flexura del respaldo

25)

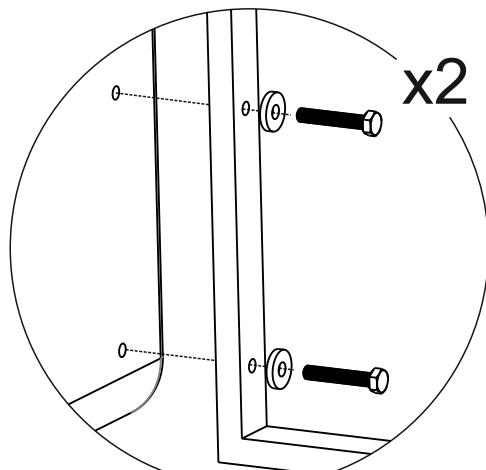
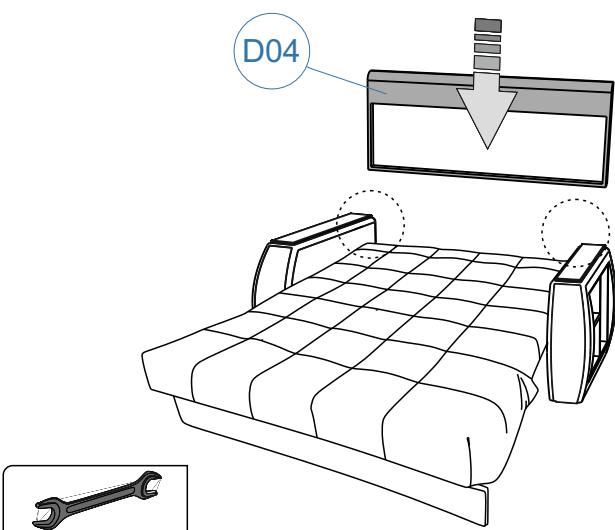


26)



Transformar el sofá en la posición semiextendida.  
Durante fijación las cintas de contacto deben estar apretadas a máximo.

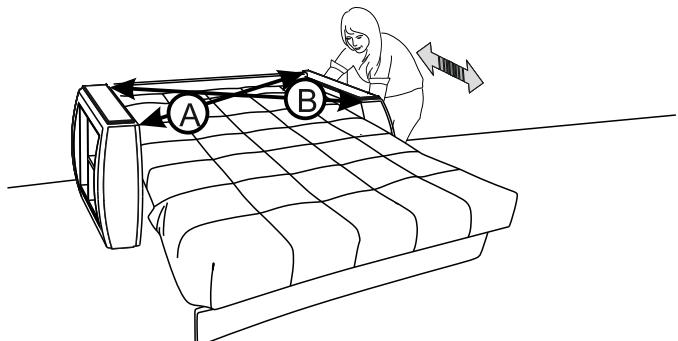
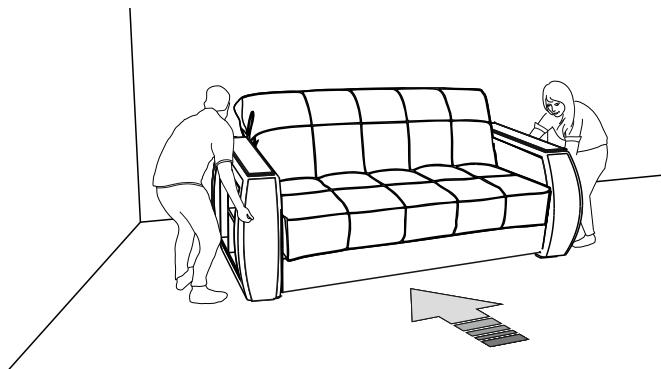
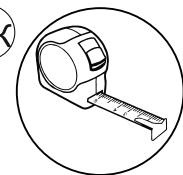
27)



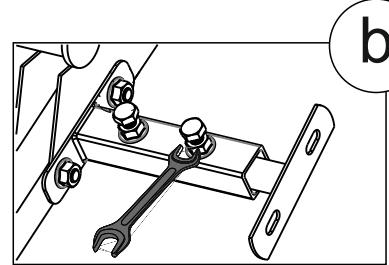
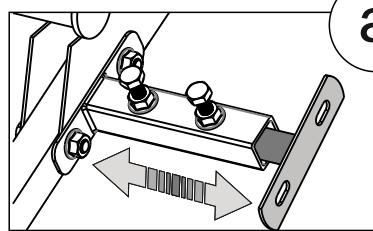
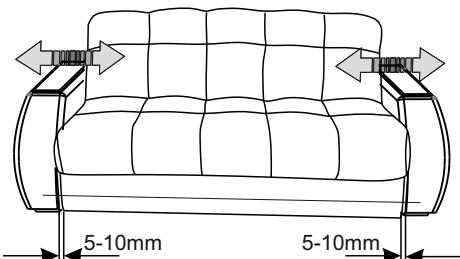
En caso de presencia del canapé pasar al montaje de la rinconera

28)

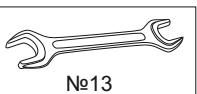
A≈B



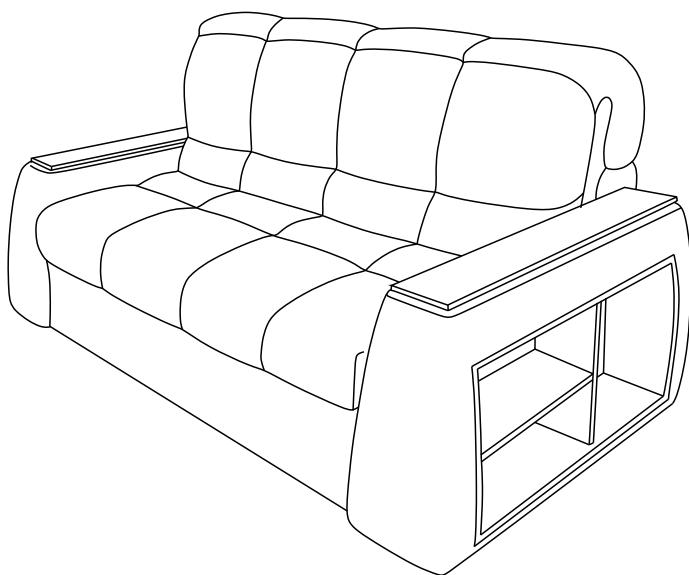
29)



iApretar!

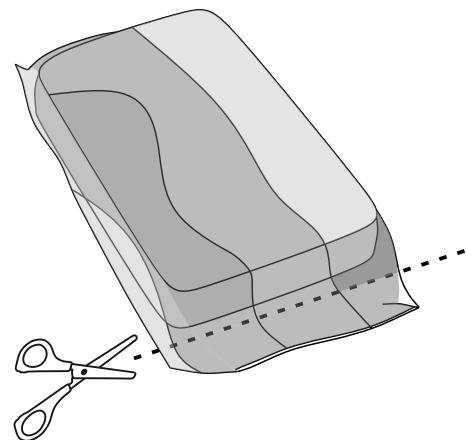
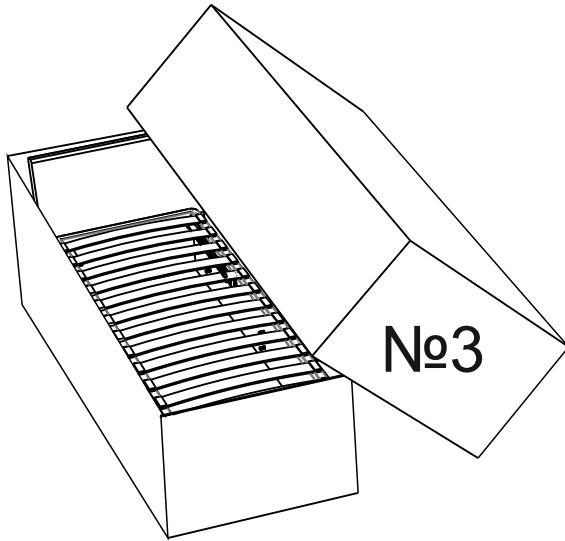


30)

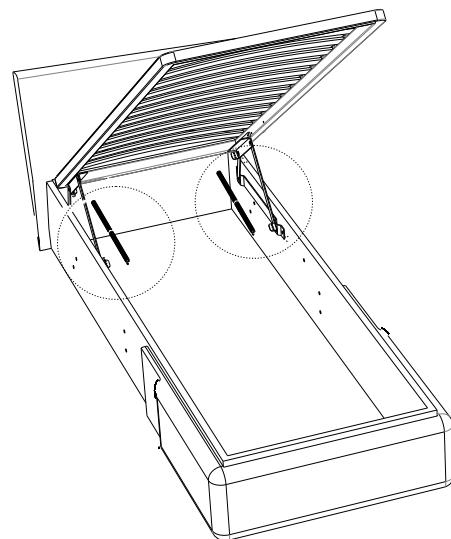
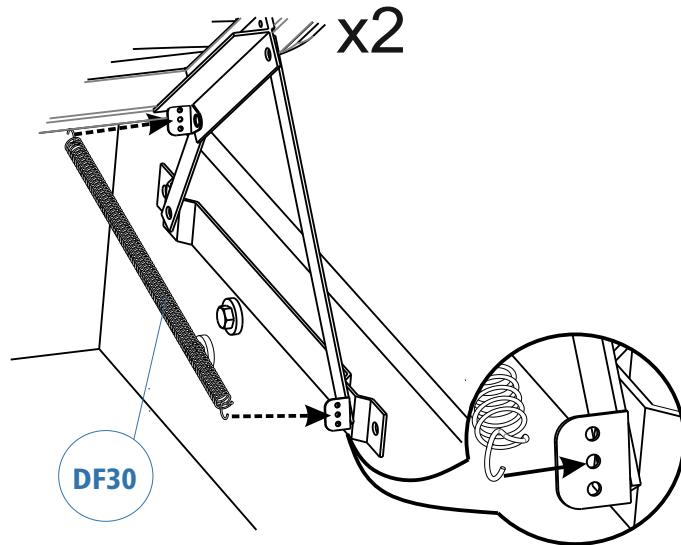


## Montaje de la rinconera

31)

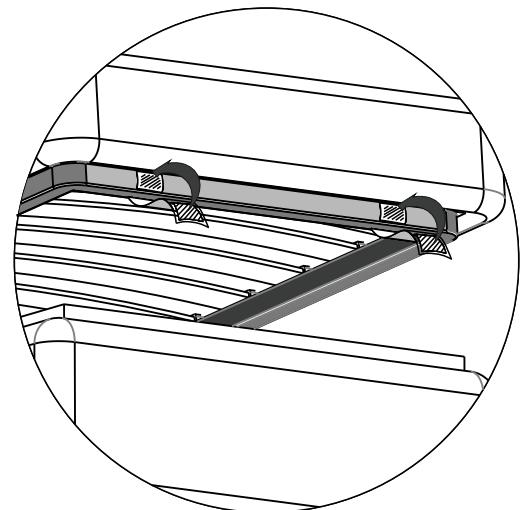
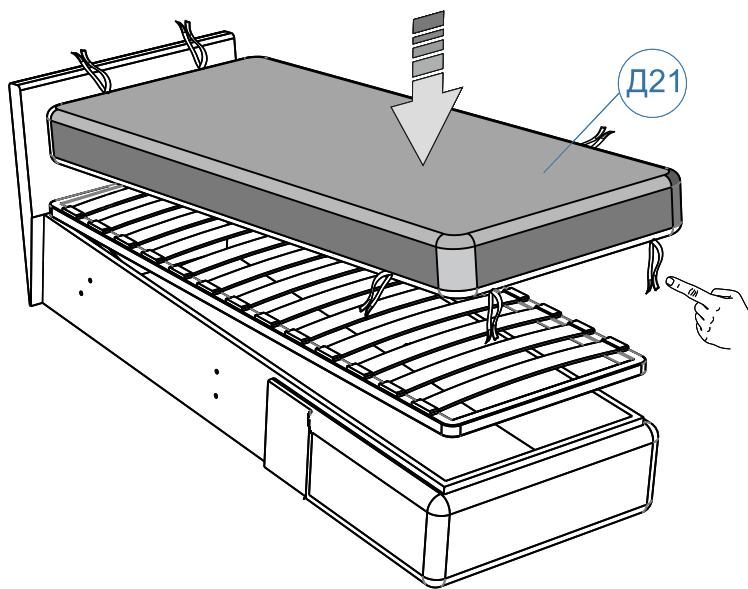


32)

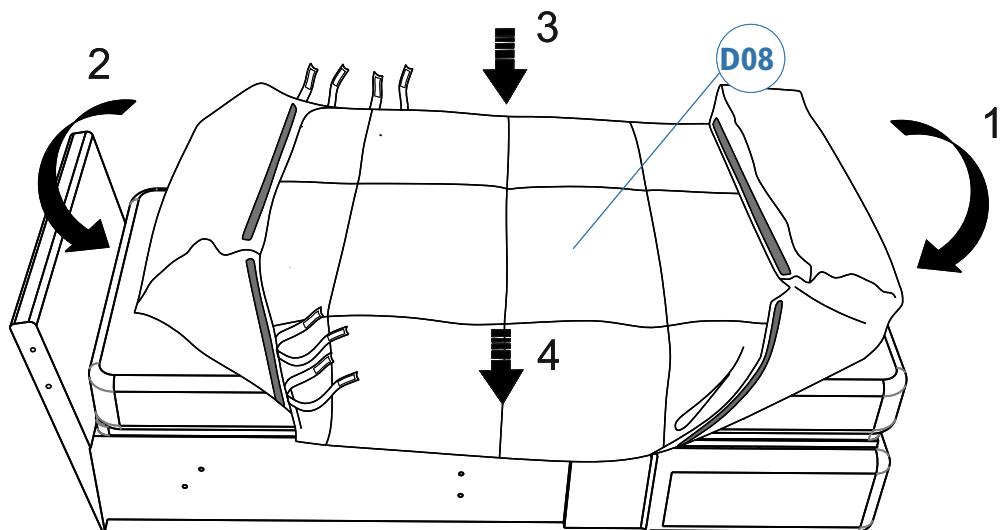


Los resortes se instalan sólo en el canapé pequeño

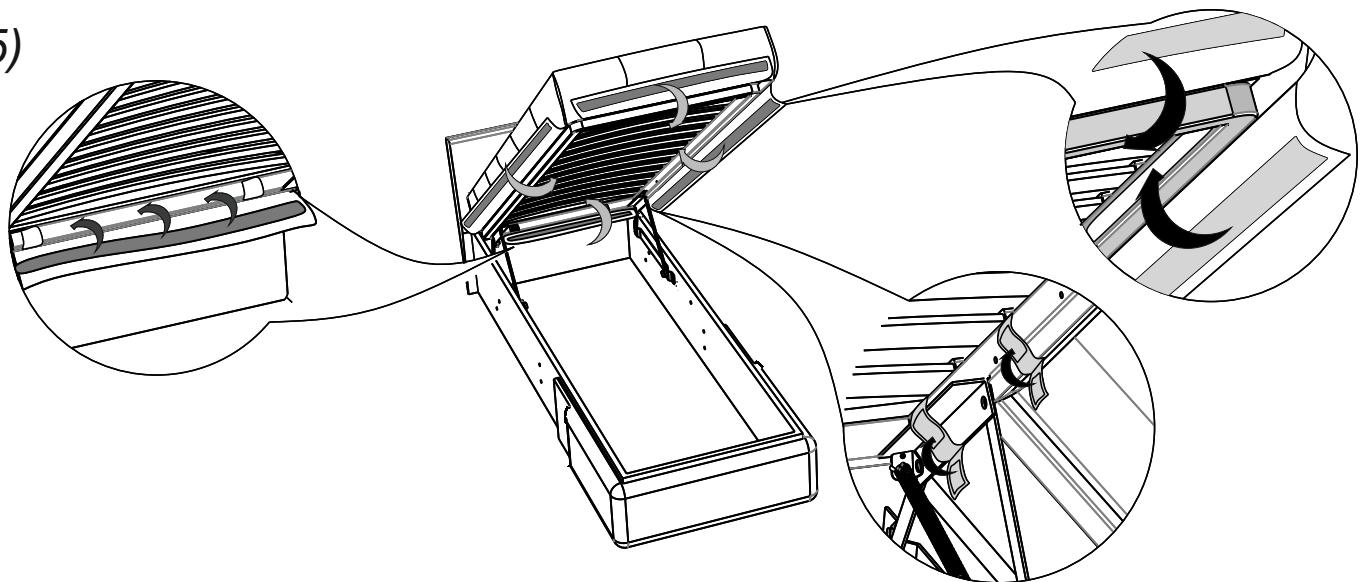
33)



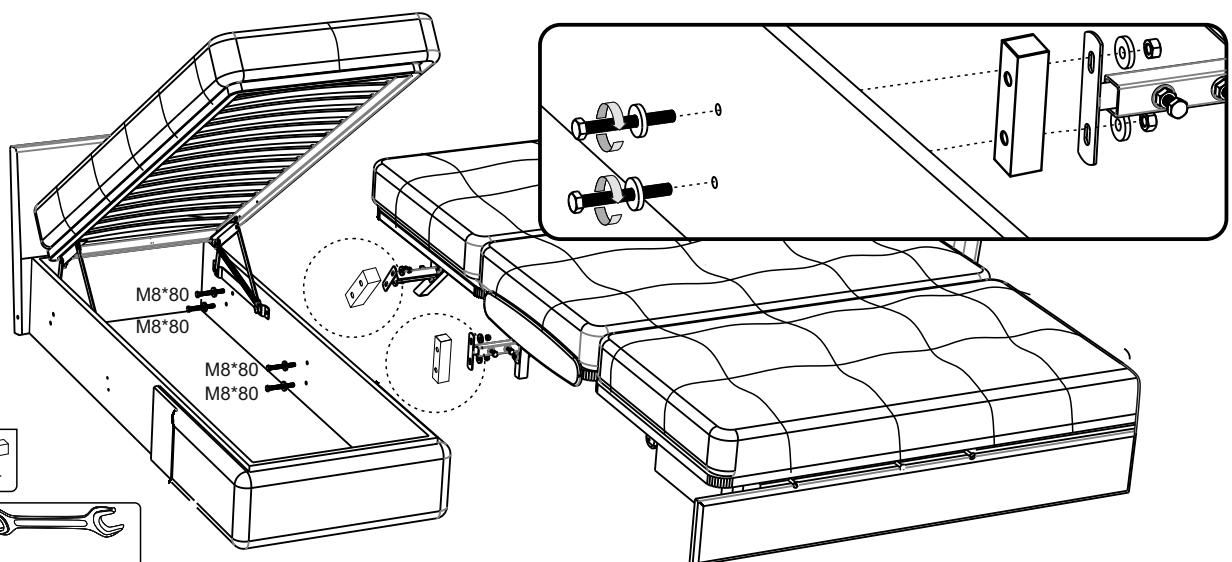
34)



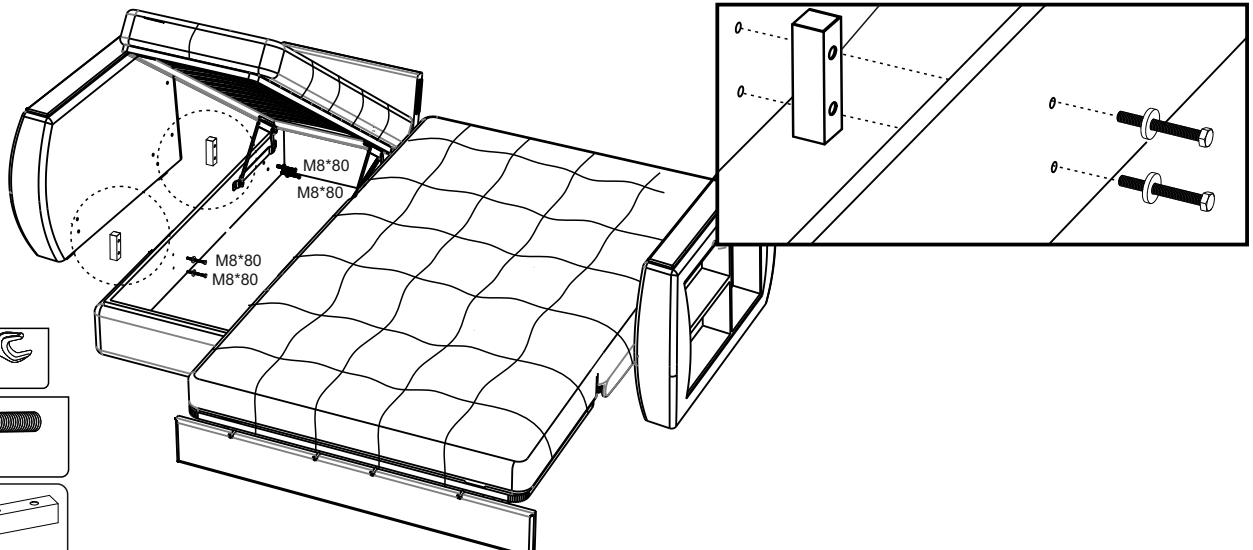
35)



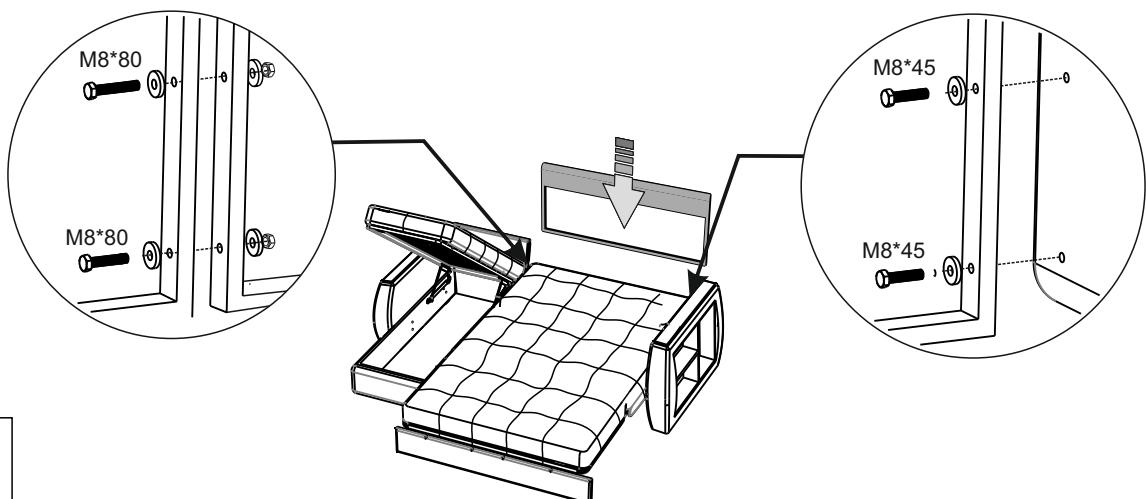
36)



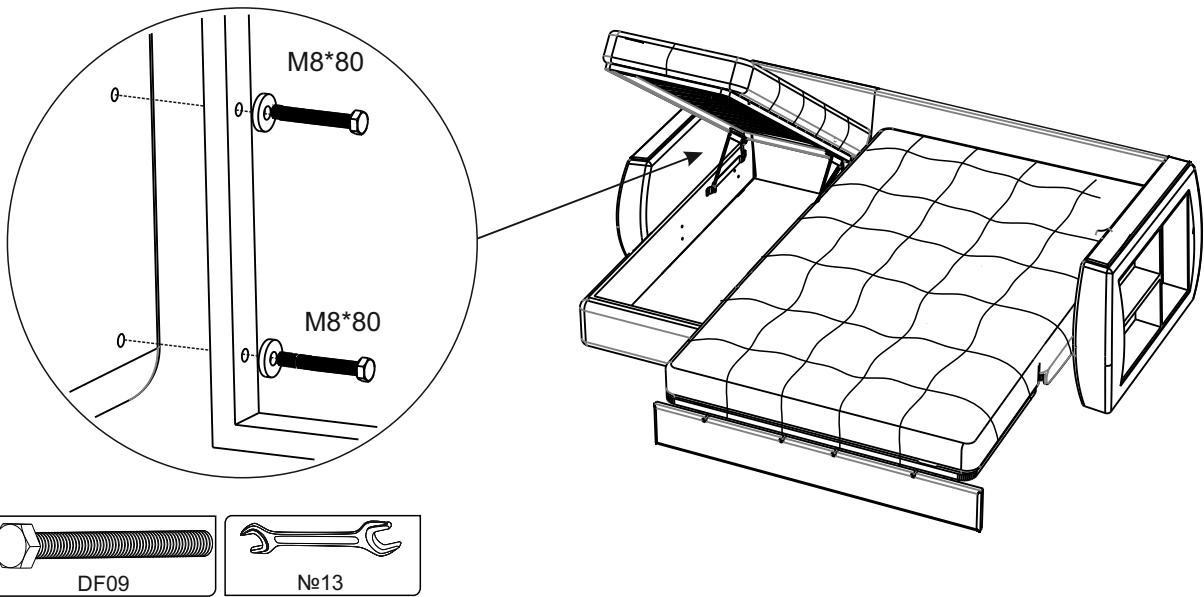
37)

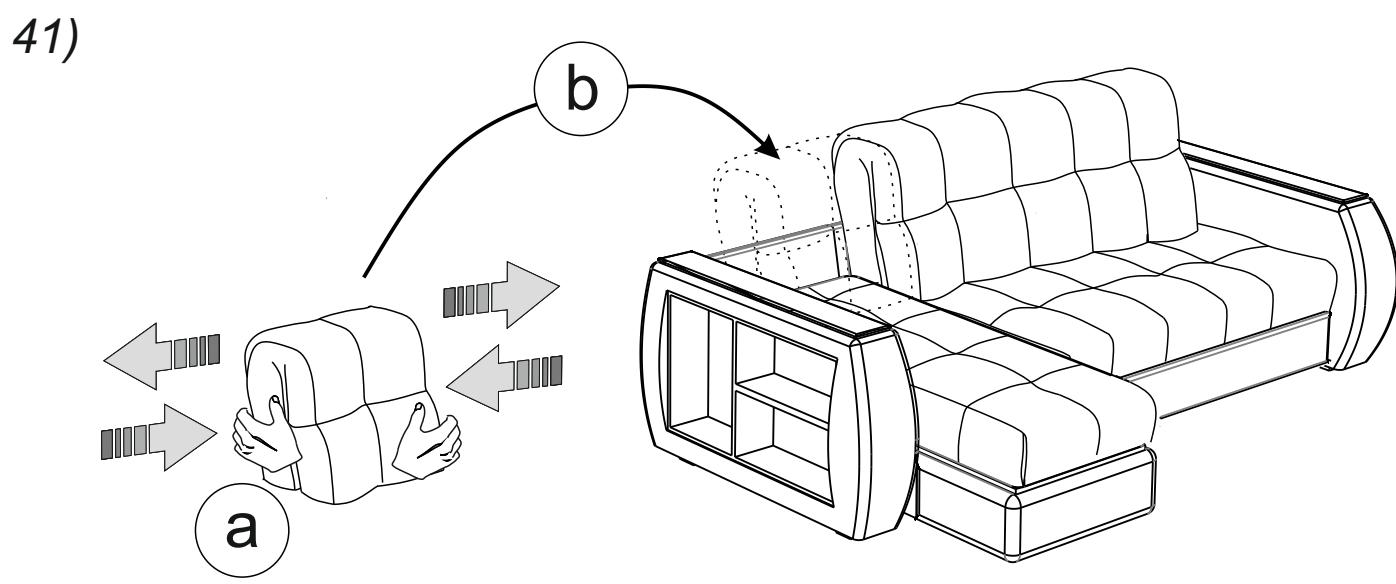
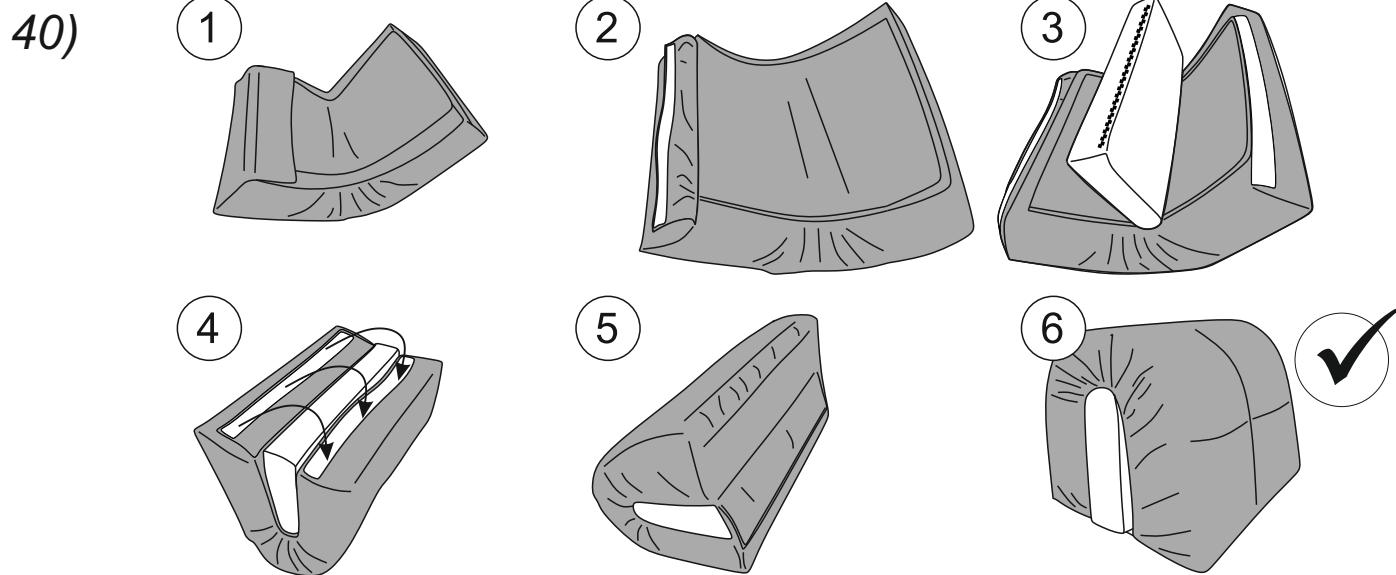


38)

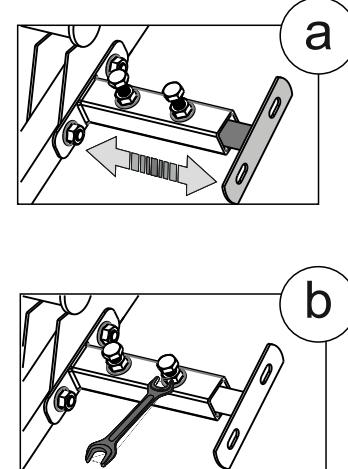
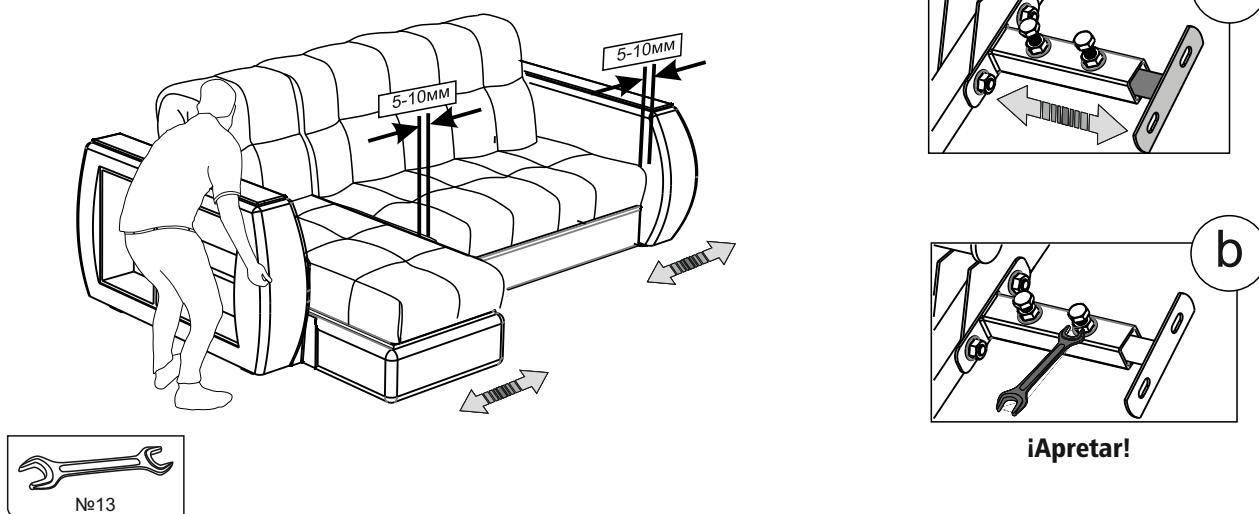


39)



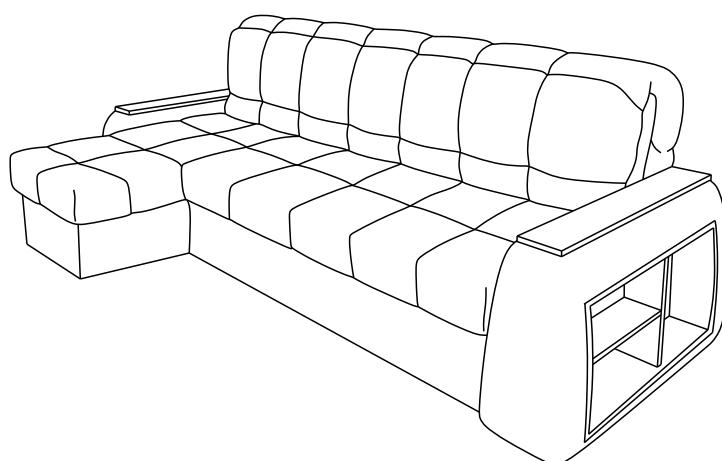


43)



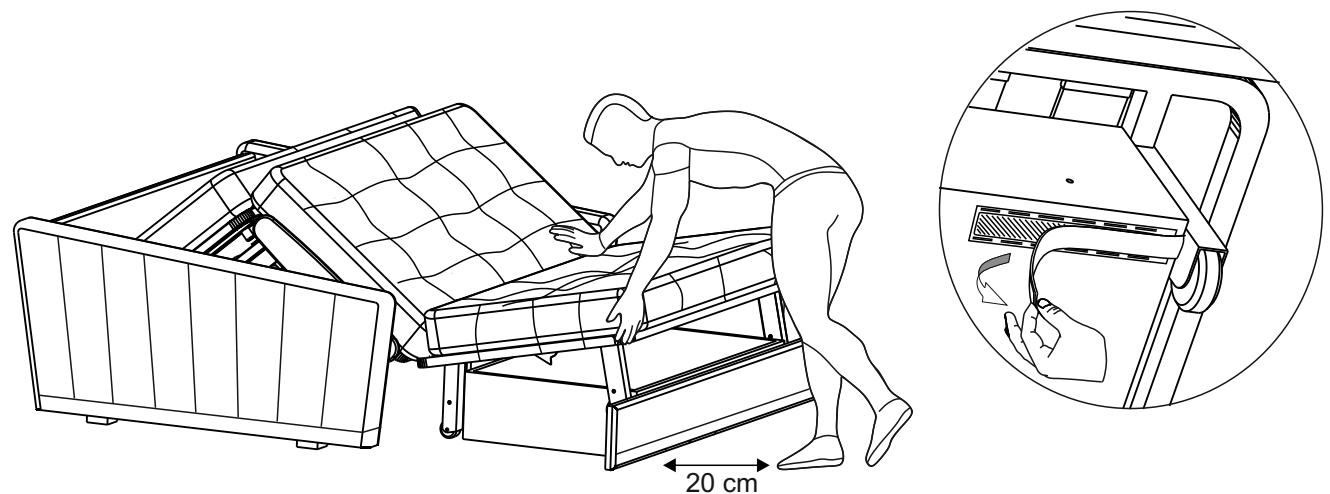
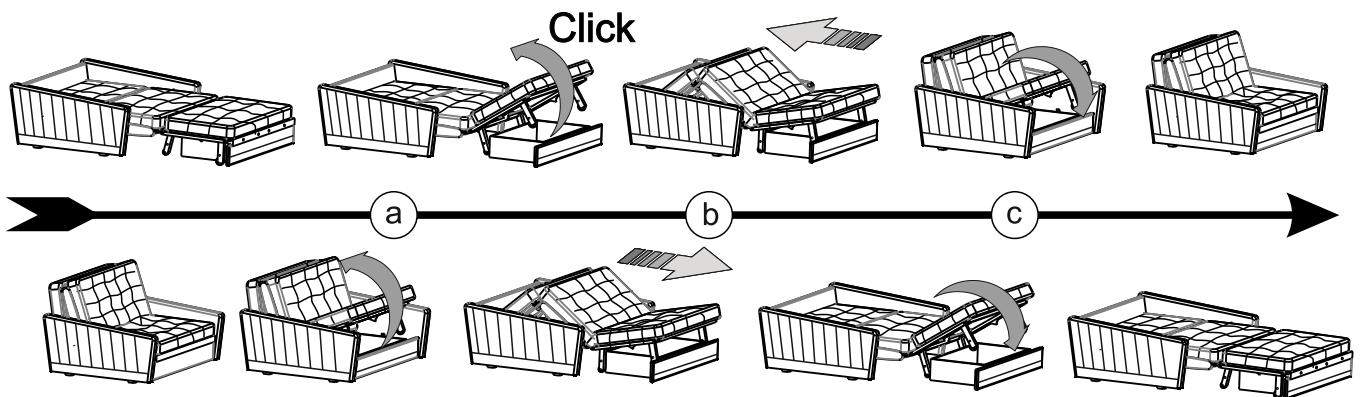
iApretar!

44)

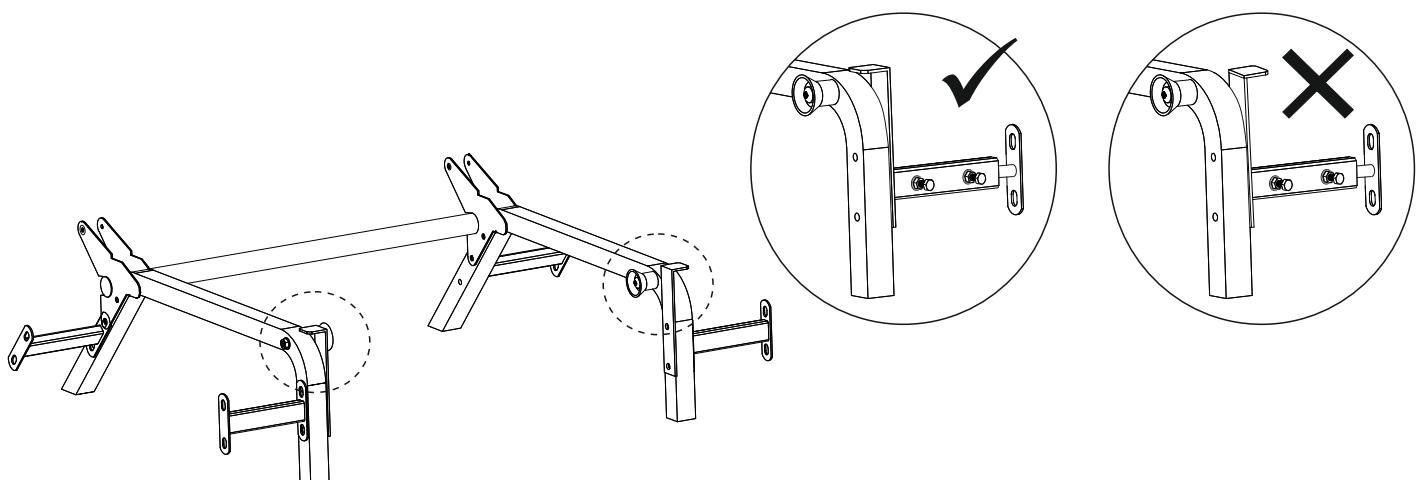


## Recomendaciones Generales

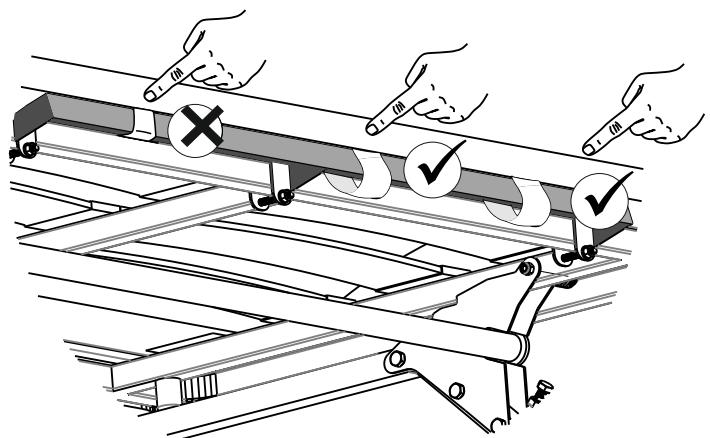
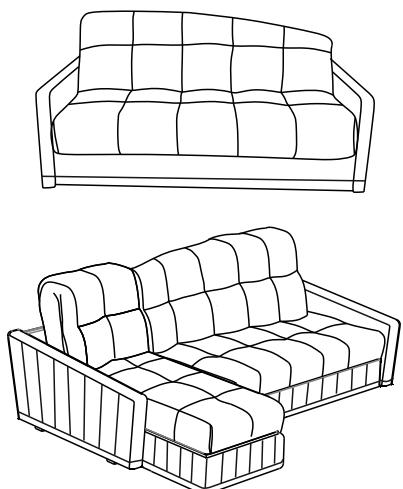
### Orden de transformación del sofá



**Si el asiento del sofá no se levanta, desabroche los velcros de transporte.**

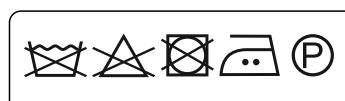
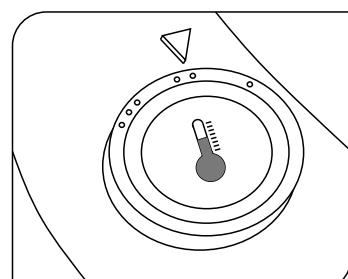
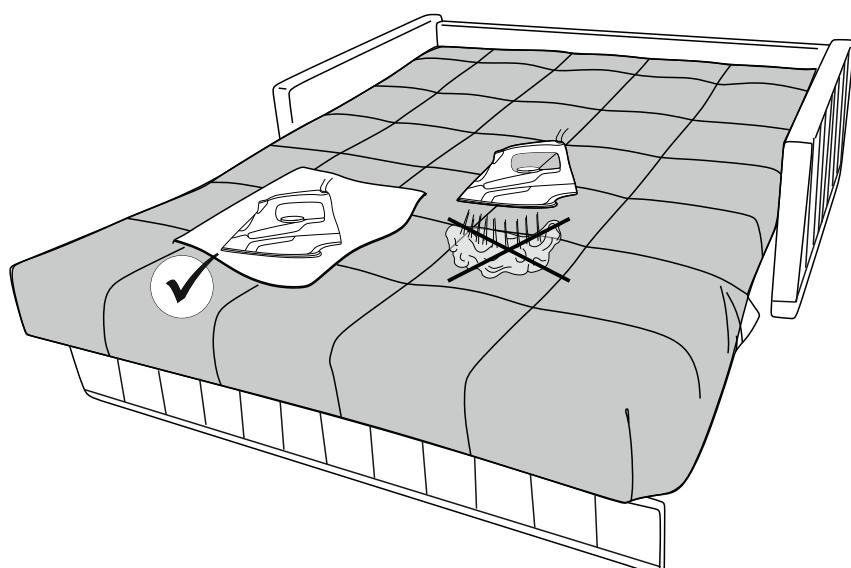
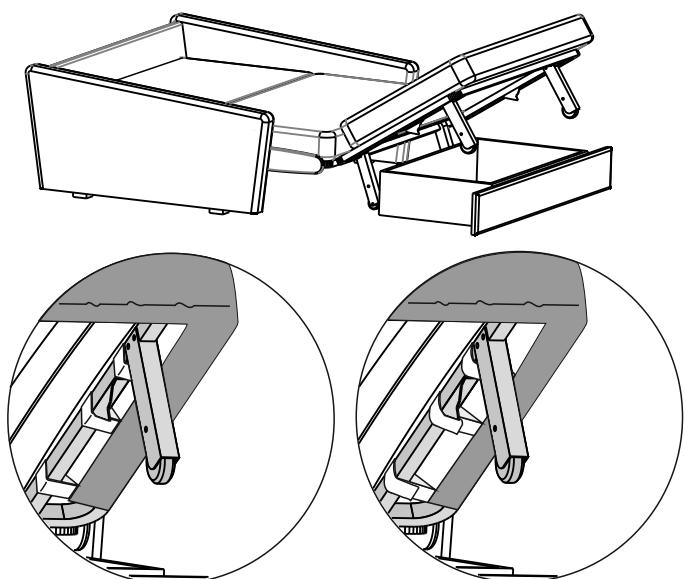
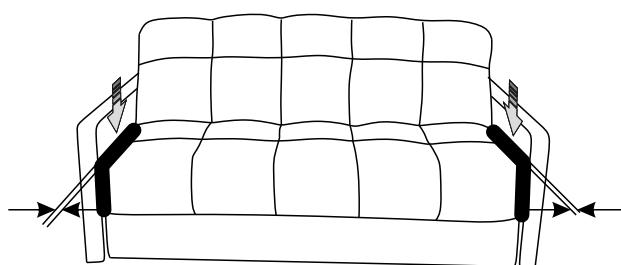


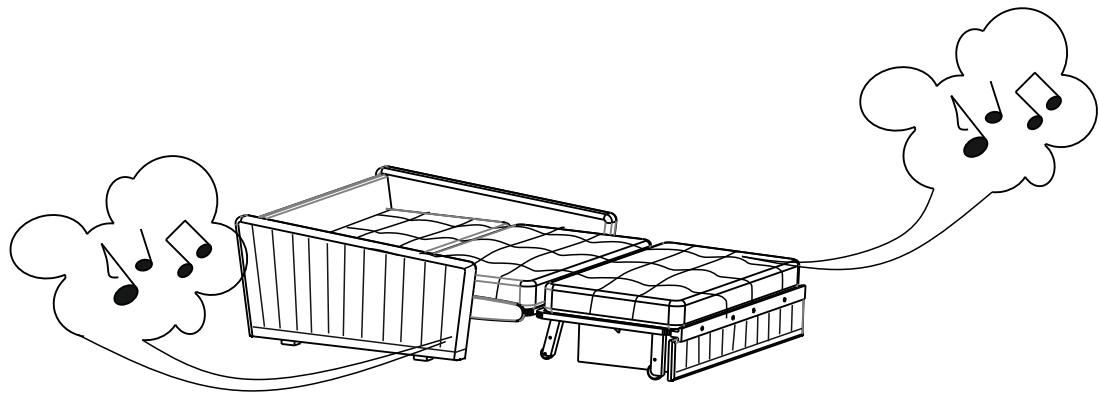
**Si el asiento del sofá no se corre, verifique la posición de los soportes en el mecanismo.**



**En caso de deformación del respaldo de sofá aflojar las cintas de contacto en la cabecera**

**En caso de haber gran juego entre el colchón y reposabrazos levante la zona de asiento y afloje las cintas de contacto**





Recuerde: El crujido característico de los elementos metálicos del mecanismo durante la transformación constante es una situación normal.

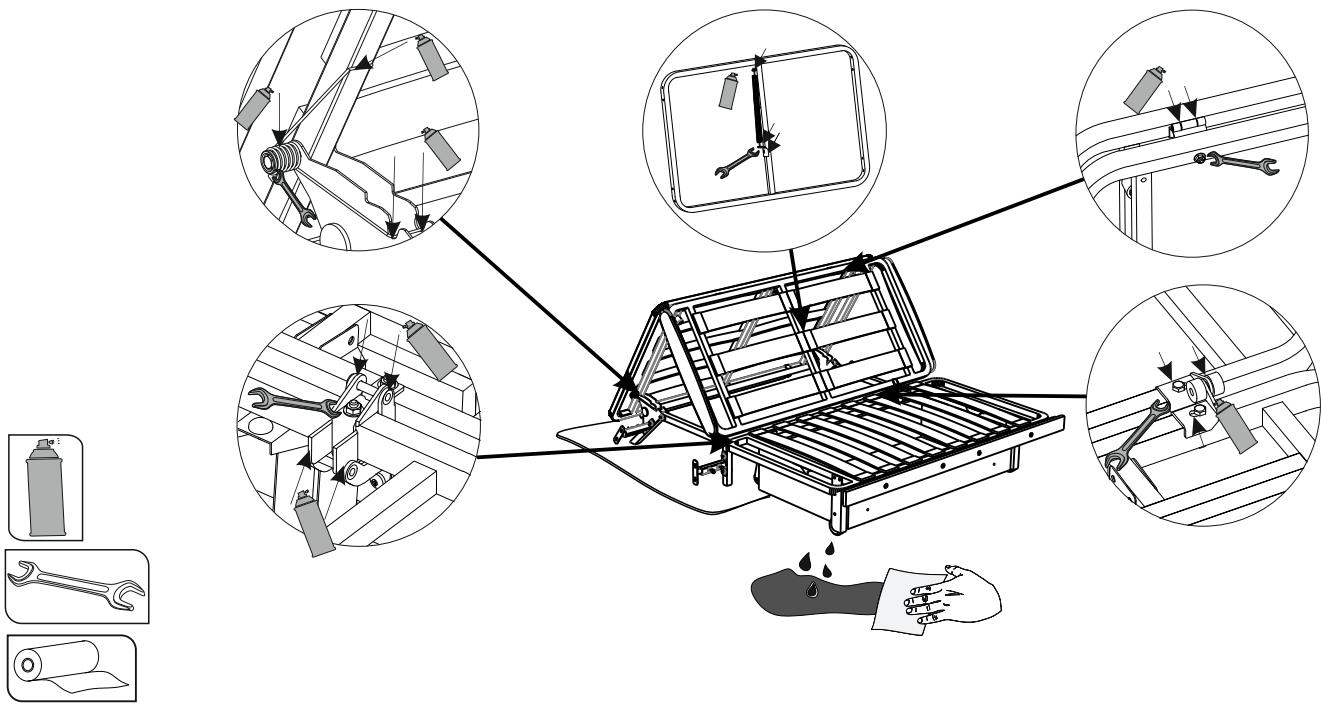
En el corazón del sofá hay una estructura de metal confiable que le permite transformar el sofá en una cama todos los días.

Durante la transformación y operación, el lubricante entre diferentes partes del mecanismo puede secarse y hay fricción de metal elementos uno contra el otro. Para evitar la aparición de esta fricción y crujido del mecanismo durante la transformación u operación, es importante seguir las siguientes recomendaciones:

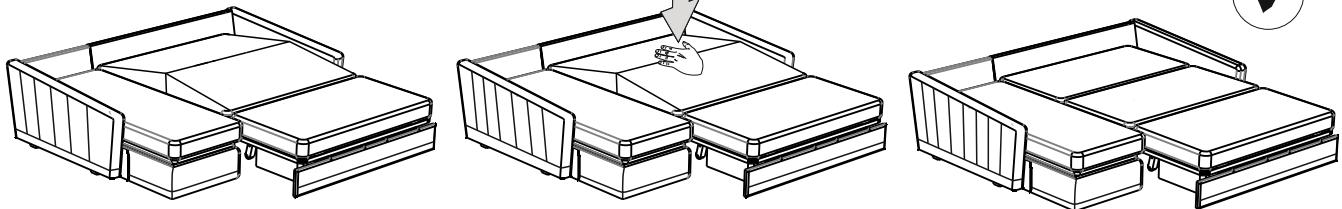
Si se produce un chirrido, lubrique los elementos de fricción del mecanismo, estire las conexiones.

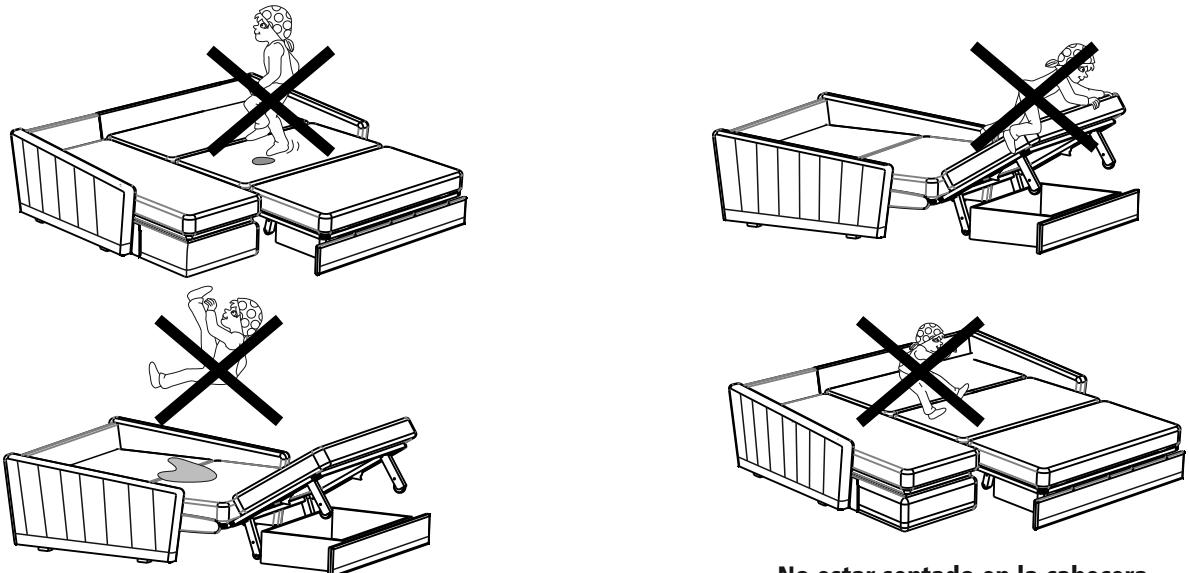
Lubrique al menos una vez cada 6 meses.

### Esquema de lubrificación:



**PRESS 10sek**





**No estar sentado en la cabecera**

